



The Ontario Gazette

La Gazette de l'Ontario

Vol. 152-47
Saturday, 23 November 2019

Toronto

ISSN 00302937
Le samedi 23 novembre 2019

Government Notices Respecting Corporations

Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act

Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés

The Director has been notified by the Minister of Finance that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Ministry of Finance, Corporations Tax, 33 King Street West, Oshawa, Ontario L1H 8H6.

Le ministre des Finances a informé le directeur que les sociétés suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des sociétés*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(1) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la *Loi sur l'imposition des sociétés* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites sociétés se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à l'Imposition des sociétés, ministère des Finances, 33, rue King ouest, Oshawa ON L1H 8H6.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-23	MAY TECHNOLOGIES CORPORATION INC.	002148713

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(152-G520)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters)

Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under subsection 241(4) of the *Business Corporations Act*, the Certificate of Incorporation of the corporations named hereunder have been cancelled by an Order for default in complying with the provisions of the *Corporations Tax Act*, and the said corporations have been dissolved on that date.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, le certificat de constitution de la société sous-nommé a été annulé par Ordre pour non-observation des dispositions de la *Loi sur l'imposition des sociétés* et que la dissolution de la société concernée prend effet à la date susmentionnée.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-10-28	ABILITY PLUS PLUMBING INCORPORATED	001269678
2019-10-28	ABSOLUTE CREDIT REPAIR LTD.	001336842
2019-10-28	AC PLUS INC.	001494770
2019-10-28	AGLET COMPUTER TECHNOLOGIES INC.	001334863
2019-10-28	AMAN ENTERPRISE INC.	001362947
2019-10-28	ANKIM TECHNOLOGIES INC.	001292312
2019-10-28	ANSTAR ENTERPRISES INC.	001320610
2019-10-28	AUTO CLINIC (LONDON) INC.	001307966
2019-10-28	AWESOME DEALS INTL. INC.	001316876
2019-10-28	AXXENT INC.	001338061
2019-10-28	CALEDON CONSULTING INC.	001328820
2019-10-28	CALIBER FINE WINES & SPIRITS INC.	001303012

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-10-28	CANADIAN EGYPTIAN FOOD AND PHARMACEUTICALS TRADING COMPANY INC.	001279912	2019-10-28	SINGLETON MASONARY INC.	001365019
2019-10-28	CHIVER IT CONSULTING INC.	001343077	2019-10-28	THE ANDY MORTLEY INSURANCE AGENCY INC.	001336193
2019-10-28	CJN TECHNOLOGIES INC.	001319062	2019-10-28	THE COMBINE RESTAURANT INC.	001317872
2019-10-28	COLOUR SENSE PAINT & PAPER LIMITED	001366332	2019-10-28	THE QUALITY TIME CO. LTD.	001287608
2019-10-28	CORE PLUMBING & HEATING INC.	001293988	2019-10-28	THRIFT TOWN (TWO) LIMITED	001285839
2019-10-28	CORPNET SOLUTIONS INCORPORATED	001294936	2019-10-28	TMG CANADA INC.	001313707
2019-10-28	CORY STEWART HOLDINGS INC.	001306638	2019-10-28	TOMARKET CONSULTANTS INC.	001329362
2019-10-28	DAP-CON LTD.	001300135	2019-10-28	TYBA (SHOREWOOD) VENTURES ONTARIO CORP.	001310605
2019-10-28	DATA FOOD CORPORATION	001294207	2019-10-28	WILLIAMS TOTAL CONCEPT LTD.	001318201
2019-10-28	DEALERPLAN ACCEPTANCE CORPORATION	001318046	2019-10-28	1243423 ONTARIO LTD.	001243423
2019-10-28	DIXIE FINANCIAL SERVICES CORPORATION	001297822	2019-10-28	1276570 ONTARIO INC.	001276570
2019-10-28	E & E ENTERTAINMENT INC.	002157614	2019-10-28	1287004 ONTARIO INC.	001287004
2019-10-28	EAST ONTARIO HAY SALES LTD.	001707249	2019-10-28	1288660 ONTARIO INC.	001288660
2019-10-28	EBJ PUBLISHING INC.	001306346	2019-10-28	1289766 ONTARIO INC.	001289766
2019-10-28	ELLINGTONS LTD.	001300474	2019-10-28	1293983 ONTARIO INC.	001293983
2019-10-28	EXPLORE GRAPHICS INC.	001325896	2019-10-28	1297656 ONTARIO INC.	001297656
2019-10-28	FACILITY AIR SYSTEMS INC.	001321509	2019-10-28	1300943 ONTARIO LIMITED	001300943
2019-10-28	FROZEN ROPES BASEBALL INC.	001315879	2019-10-28	1301783 ONTARIO INC.	001301783
2019-10-28	GLOVED INC.	001318357	2019-10-28	1305370 ONTARIO LIMITED	001305370
2019-10-28	GTH AUTO LTD.	001312303	2019-10-28	1308193 ONTARIO LTD.	001308193
2019-10-28	HIGH PARK AUTO COLLISION INC.	001313792	2019-10-28	1317490 ONTARIO INC.	001317490
2019-10-28	HIGHWAY TRACTOR SALES INC.	001325796	2019-10-28	1324094 ONTARIO LIMITED	001324094
2019-10-28	IMPERIAL ACCESS CONTROLS INC.	001299198	2019-10-28	1325299 ONTARIO INC.	001325299
2019-10-28	INTRIGUE INVESTIGATIONS CORP.	001309591	2019-10-28	1325343 ONTARIO INC.	001325343
2019-10-28	IRENE'S BRIDAL SHOPPE INC.	001326533	2019-10-28	1334547 ONTARIO LIMITED	001334547
2019-10-28	IRW INSPECTION SERVICES INC.	001337172	2019-10-28	1336484 ONTARIO INC.	001336484
2019-10-28	J. R. BARNWELL DESIGN INC.	002044470	2019-10-28	1338465 ONTARIO INC.	001338465
2019-10-28	J.S.C-J.C INC.	001315745	2019-10-28	1341576 ONTARIO LIMITED	001341576
2019-10-28	JAMAR DETAILING LTD.	001295219	2019-10-28	1341619 ONTARIO INC.	001341619
2019-10-28	LIBERTY NETWORKS INC.	001320737	2019-10-28	1341968 ONTARIO LIMITED	001341968
2019-10-28	LMG TECHNOLOGY SERVICES INC.	001317847	2019-10-28	1348507 ONTARIO LIMITED	001348507
2019-10-28	METROPLEX DEVELOPMENTS INC.	001306113	2019-10-28	1350637 ONTARIO INC.	001350637
2019-10-28	MGS COMPUTERS LIMITED	001300057	2019-10-28	1351838 ONTARIO INC.	001351838
2019-10-28	MICE GROUP HOLDINGS INC.	001356158	2019-10-28	1354377 ONTARIO INC.	001354377
2019-10-28	MICPUTER INC.	001324494	2019-10-28	1356068 ONTARIO INC.	001356068
2019-10-28	MILIUCCI TECHNICAL SERVICES GROUP INC.	001301225	2019-10-28	1357702 ONTARIO LIMITED	001357702
2019-10-28	MIRAJ STORE FIXTURES INC.	001314337	2019-10-28	1359367 ONTARIO INC.	001359367
2019-10-28	NEW TECH AUTOPRO MECHANICAL LTD.	001304885	2019-10-28	1359925 ONTARIO LIMITED	001359925
2019-10-28	NEW TECHNOLOGY SECURITY AND SOUND INC.	001334477	2019-10-28	1365161 ONTARIO LTD.	001365161
2019-10-28	O.S.I. ONLINE SERVICES INTERNATIONAL INC.	001315770	2019-10-28	1526859 ONTARIO LIMITED	001526859
2019-10-28	PAMIR CAFE EATERY INC.	001347425	2019-10-28	1758856 ONTARIO LIMITED	001758856
2019-10-28	PRIME MECHANICAL INC.	001238633	2019-10-28	2C STUDIOS INC.	001755814
2019-10-28	R.G. GROUP INC.	001351579	2019-10-28	2140114 ONTARIO INC.	002140114
2019-10-28	RADICAL PERFORMANCE MOTORS INC.	001364850	2019-10-28	2161819 ONTARIO INC.	002161819
			2019-10-28	66 DEGREES INC.	001321348

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

Certificate of Dissolution Certificat de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed. The effective date of dissolution precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-10-10	BEARA COAST COPPER LTD.	002535209
2019-10-10	BENTGIE CANADA INC.	001929507
2019-10-10	DREAM TEAM MOVERS INC.	002035345
2019-10-10	FINCONSULT INC.	002279581
2019-10-10	GAZELLE-CO INC.	002389944
2019-10-10	HISPANO PRO INC.	002084306
2019-10-10	INTERNATIONAL TECHNICAL REPRESENTATIVES INC.	000684824
2019-10-10	KABAB GRILL INC.	002215413
2019-10-10	LANGS DRUGS LTD.	001639951
2019-10-10	LIFE IS A BUZZ INC.	002594474
2019-10-10	MEDLEY CORP.	002544604
2019-10-10	MEL-MAR INC.	002077221
2019-10-10	MILESTONE MARKETING GROUP INC.	001719066
2019-10-10	MOUNTAIN EDGE CREATIONS LTD.	001980391
2019-10-10	NEVAEH AGENCY CORPORATION	001860316
2019-10-10	NINE TWENTY-FIVE INVESTMENTS LTD.	000857575
2019-10-10	NYM LOGISTICS AND BUSINESS SERVICES INC.	001965984
2019-10-10	PRO ALIGNMENT & REPAIRS LIMITED	000461230
2019-10-10	RATHFON MACHINE & TOOL INC.	001231909
2019-10-10	REBECCA & KAREN CORPORATION	001227192
2019-10-10	SPOILT AUSTRALIA CORPORATION	001860317
2019-10-10	TELED SERVICES INC.	002515688
2019-10-10	TORONTO MUSIC EXPO INC.	001691467
2019-10-10	UNIDEVELOP INC.	002551459
2019-10-10	UNRETAIL INC.	002504066
2019-10-10	1185235 ONTARIO LIMITED	001185235
2019-10-10	1237326 ONTARIO INC.	001237326
2019-10-10	1367274 ONTARIO INC.	001367274
2019-10-10	1490805 ONTARIO INC.	001490805
2019-10-10	1620478 ONTARIO INC.	001620478
2019-10-10	2235642 ONTARIO INC.	002235642
2019-10-10	2235643 ONTARIO INC.	002235643
2019-10-10	2235644 ONTARIO LTD.	002235644
2019-10-10	2235645 ONTARIO LTD.	002235645
2019-10-10	2366220 ONTARIO INC.	002366220
2019-10-10	2608141 ONTARIO INC.	002608141
2019-10-10	2679769 ONTARIO LIMITED	002679769
2019-10-10	3D PLUS DESIGN INC.	001851771
2019-10-10	564647 ONTARIO LIMITED	000564647

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-10-10	614785 ONTARIO INC.	000614785
2019-10-11	A. & M. PIRES ENTERPRISES INC.	000999097
2019-10-11	AMELIE THERIAULT MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	001948314
2019-10-11	ANNSOFT LTD.	001509582
2019-10-11	B&L JEWELRY EXCHANGE CORP.	002584260
2019-10-11	BLUSHING ROSE BRIDAL BOUTIQUE INC.	002321690
2019-10-11	CLOUDMD INC.	002442834
2019-10-11	COUILLARD & ASSOCIATES INSURANCE INC.	001202701
2019-10-11	DEACON, PURVES LIMITED	000841329
2019-10-11	FAMOUS CASH & CARRY INC.	001408926
2019-10-11	GREENTAK ELECTRONICS INC.	001915254
2019-10-11	KEN SILVER TRUCKING LTD.	000883407
2019-10-11	KWAME BAKER COURIER AND DELIVERY SERVICE INC.	001898884
2019-10-11	LITA'S PROJECT COORDINATORS INC.	002227161
2019-10-11	MIKE DICKEY CONSULTING INC.	002351289
2019-10-11	MM MATH INVESTMENT LTD.	001954012
2019-10-11	NEW CITY AUTO & TIRE SERVICES INC.	002338859
2019-10-11	PATHNET TECHNOLOGIES, INC.	002097629
2019-10-11	PLANETWORKS INC.	001982998
2019-10-11	QUICKER CLEANERS INC.	002488168
2019-10-11	QUICKER PAINTERS INC.	002488169
2019-10-11	ROYALTECH INTERNATIONAL INC.	002067088
2019-10-11	ST. PHILOPATER PHARMACY SERVICES LTD.	001823758
2019-10-11	ULM CAPITAL CORPORATION	001249806
2019-10-11	YORK CANADIAN GRAIN TRADING INC.	002478739
2019-10-11	1361378 ONTARIO LIMITED	001361378
2019-10-11	1772411 ONTARIO INC.	001772411
2019-10-11	1973747 ONTARIO LIMITED	001973747
2019-10-11	1990967 ONTARIO INC.	001990967
2019-10-11	2009651 ONTARIO INC.	002009651
2019-10-11	2050327 ONTARIO INC.	002050327
2019-10-11	2050352 ONTARIO INC.	002050352
2019-10-11	2201627 ONTARIO INC.	002201627
2019-10-11	2205960 ONTARIO INC.	002205960
2019-10-11	2380039 ONTARIO INC.	002380039
2019-10-11	2483106 ONTARIO INC.	002483106
2019-10-11	2559467 ONTARIO INC.	002559467
2019-10-11	837097 ONTARIO LIMITED	000837097
2019-10-11	996414 ONTARIO LIMITED	000996414
2019-10-15	ALLGOOD HOLDINGS LTD.	002060592
2019-10-15	HOLDEN FIRE EQUIPMENT LTD.	000430912
2019-10-15	HUASI0429 CORP.	002620129
2019-10-15	IMPACT SPORTS CANADA INC.	001435582
2019-10-15	KDMS CONSULTING INC.	001408001
2019-10-15	KEN PHILPOTT CONTRACTING LIMITED	001811982
2019-10-15	LEOPARD ONLINE INC.	002486207

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-10-15	M. GADZALA FINANCIAL INC.	002597801	2019-10-30	HOOLIGAN FILM WORKS INCORPORATED	002136438
2019-10-15	NATURE'S COURT LTD.	001345124	2019-10-30	JUDOR ENTERPRISES LTD.	000316033
2019-10-15	P.P. TELECOMMUNICATIONS INC.	001636798	2019-10-30	SNAP GUELPH LTD.	002084533
2019-10-15	PACIFICA PROPERTIES LTD.	002572151	2019-10-30	SPERA CAPITAL MANAGEMENT CORPORATION	002336463
2019-10-15	PERMA-GATE PRODUCTS INC.	001901652	2019-10-30	1049398 ONTARIO LIMITED	001049398
2019-10-15	PET CONNECT INC.	001817926	2019-10-30	1110611 ONTARIO LIMITED	001110611
2019-10-15	SEVENNAH COMMUNITIES INC.	001904945	2019-10-30	1432405 ONTARIO LIMITED	001432405
2019-10-15	TM & ASSOCIATES INC.	002003104	2019-10-30	1960278 ONTARIO LTD.	001960278
2019-10-15	TRI-QUALITY GROUP LIMITED	001195729	2019-10-30	2195506 ONTARIO INC.	002195506
2019-10-15	VILLA ANNA SALES & BRAND MANAGEMENT INC.	002337185	2019-10-30	2514821 ONTARIO INC.	002514821
2019-10-15	YWY ENGINEERING INC.	001032295	2019-10-30	2605296 ONTARIO INC.	002605296
2019-10-15	1076685 ONTARIO INC.	001076685	2019-10-31	ALFA ELECTRIC CORP.	002442759
2019-10-15	1561211 ONTARIO LTD.	001561211	2019-10-31	AXIS CARRIER INC.	002460325
2019-10-15	1662155 ONTARIO LTD.	001662155	2019-10-31	BURGOYNE HOLDINGS INC.	001863441
2019-10-15	1700 CHAMPLAIN WHITBY HOSPITALITY INC.	002614558	2019-10-31	EMPIRE WILDLIFE REMOVAL LTD.	002472120
2019-10-15	1833717 ONTARIO INC.	001833717	2019-10-31	KEVIN J. HEINRICHS PROFESSIONAL CORPORATION	002505623
2019-10-15	2016334 ONTARIO LTD.	002016334	2019-10-31	LANJAY MANAGEMENT INC.	000893822
2019-10-15	2034744 ONTARIO INC.	002034744	2019-10-31	LEDRATEX LTD.	001800137
2019-10-15	2089755 ONTARIO LIMITED	002089755	2019-10-31	OLLIN DENTAL HYGIENE INC.	001884985
2019-10-15	2157495 ONTARIO LTD.	002157495	2019-10-31	RAIN A. HENDERSON PROFESSIONAL CORPORATION	002505622
2019-10-15	2197129 ONTARIO INC.	002197129	2019-10-31	SCOTIA INSTITUTIONAL ASSET MANAGEMENT US, LTD.	001115820
2019-10-15	2356864 ONTARIO INC.	002356864	2019-10-31	SHERGLO INVESTMENTS INC.	000983071
2019-10-15	2389407 ONTARIO INC.	002389407	2019-10-31	WALTER P. GURD ENTERPRISES LIMITED	000096245
2019-10-15	2390989 ONTARIO INC.	002390989	2019-10-31	WOOF SIGNS INC.	002597184
2019-10-15	2504034 ONTARIO LTD.	002504034	2019-10-31	6835 CENTURY (MISSISSAUGA) DEVELOPMENTS INC.	002130644
2019-10-15	2506063 ONTARIO INC.	002506063	2019-11-01	ANDRA & EDDY SYSTEMS CORPORATION	001285004
2019-10-15	2593372 ONTARIO LTD.	002593372	2019-11-01	B H ANIMAL ASSOCIATES LIMITED	000282489
2019-10-15	778855 ONTARIO LIMITED	000778855	2019-11-01	DAN YANTSIS CONSULTING INC.	001146896
2019-10-15	970618 ONTARIO LIMITED	000970618	2019-11-01	DRAFT DODGER PRODUCTIONS INC.	001675255
2019-10-21	ACE ONE LTD.	002212514	2019-11-01	FINANCIAL SYSTEMS RESOURCES LTD.	000866179
2019-10-23	B P B HOLDINGSS INC.	002126906	2019-11-01	FIRSTGAN INVESTMENTS INC.	001186172
2019-10-23	2133521 ONTARIO INC.	002133521	2019-11-01	GOLF TRAILS INC.	002296546
2019-10-24	2248634 ONTARIO LIMITED	002248634	2019-11-01	HAZZARD TRUST HOLDINGS INC.	002584855
2019-10-25	F. W. ROGERS ENTERPRISES INC.	000557689	2019-11-01	MAPLEVIEW ESTATES INC.	000431520
2019-10-25	KAIVAL CORPORATION	002082851	2019-11-01	MARLECOST HOLDINGS INC.	000967021
2019-10-28	BLUE APPLE FINANCIAL INC.	002359306	2019-11-01	MAXC CONSULTANTS INC.	000790290
2019-10-28	VK SERVICES INC.	002288989	2019-11-01	MIDTOWN TAVERN LTD.	002150750
2019-10-28	1405653 ONTARIO INC.	001405653	2019-11-01	MISENER POULTRY FARM LIMITED	000137869
2019-10-28	1769436 ONTARIO INC.	001769436	2019-11-01	MORCO INVESTMENTS INC.	002150744
2019-10-29	CLIENT FIRST REAL ESTATE LTD.	001511678	2019-11-01	NORTHSCAPE GROUP INC.	002470385
2019-10-29	DAVENPORT REAL ESTATE INC.	000803505	2019-11-01	RETIREMENT LIFESTYLE CENTRES INC.	001431123
2019-10-29	1760490 ONTARIO INC.	001760490	2019-11-01	SAILSING INVESTMENTS LTD.	001744635
2019-10-29	2348800 ONTARIO INC.	002348800	2019-11-01	THE HELM INC.	001961863
2019-10-29	2462528 ONTARIO LIMITED	002462528	2019-11-01	VIRTUAL RECOVERY DESIGN INC.	001895526
2019-10-30	ABRAHAM'S TRADING INC.	001807169	2019-11-01	1208179 ONTARIO INC.	001208179
2019-10-30	ACCUSPEC PRECISION COATINGS INC.	002492388			
2019-10-30	ADATHEN HOLDINGS LTD.	000405292			
2019-10-30	CHINTO CAPITAL CORP.	002648638			
2019-10-30	DARCY MERKUR LAW PROFESSIONAL CORPORATION	002266905			
2019-10-30	EKAL MANAGEMENT INC.	002193902			

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-01	1253064 ONTARIO LIMITED	001253064
2019-11-01	1267930 ONTARIO LIMITED	001267930
2019-11-01	1348228 ONTARIO INC.	001348228
2019-11-01	1418978 ONTARIO INC.	001418978
2019-11-01	1556389 ONTARIO INC.	001556389
2019-11-01	1998658 ONTARIO INC.	001998658
2019-11-01	2039191 ONTARIO INC.	002039191
2019-11-01	2317939 ONTARIO LTD.	002317939
2019-11-01	2447164 ONTARIO INC.	002447164
2019-11-01	2501876 ONTARIO INC.	002501876
2019-11-01	2620489 ONTARIO INC.	002620489
2019-11-01	415 CHARTERS INC.	002286486
2019-11-01	5001611 ONTARIO LTD.	005001611
2019-11-04	ADOLPH DEANGELIS CONSTRUCTION LIMITED	000218505
2019-11-04	ARTISANS AT WORK LTD.	001341883
2019-11-04	ASAPIT CONSULTING INC.	002103238
2019-11-04	BLAKE'S HEATING ACCESSORIES LIMITED	001435136
2019-11-04	GOLDEN MAPLES CONSTRUCTION GROUP INC.	002667071
2019-11-04	J. L. J. HOLDINGS INC.	002225364
2019-11-04	KINEXAS SOFTWARE INC.	000974862
2019-11-04	LE PARC BEACH INVESTMENTS LIMITED	001487251
2019-11-04	MARUTI CARRIERS INC.	002049256
2019-11-04	NATALE MUSIC INC.	000566309
2019-11-04	PLAYERS EDGE ATHLETICS INC.	002605860
2019-11-04	PMP ASSOCIATES INC.	001252670
2019-11-04	RAPID WORKFORCE INC.	002611903
2019-11-04	ROBERT ROGERS PROFESSIONAL CORPORATION	001690527
2019-11-04	SOLEMAR TANNING INC.	001486179
2019-11-04	XAVIENT CANADA LIMITED	002327678
2019-11-04	1484168 ONTARIO INC.	001484168
2019-11-04	2580413 ONTARIO INC.	002580413
2019-11-04	2670414 ONTARIO LTD.	002670414
2019-11-05	A & A CRANE INC.	001876475
2019-11-05	ALL NATIONS BEVERAGES INC.	002298993
2019-11-05	CULTURAL FLAIR PRODUCTIONS INC.	002614023
2019-11-05	EK-NOOR ENTERTAINMENT INC.	002147714
2019-11-05	ESEMKAY HOLDINGS LIMITED	000937148
2019-11-05	GILMOUR LUMBER, LIMITED	001198203
2019-11-05	GO-CONG HOLDINGS LTD.	002520346
2019-11-05	HONG YUE CO. LTD.	001783453
2019-11-05	KEN WOLCH DENTISTRY PROFESSIONAL CORPORATION	002429307
2019-11-05	PRYDE TECHNICAL CONSULTING INC.	002134085
2019-11-05	SHAW RAILROAD TECHNICAL CONSULTING LTD.	002180976
2019-11-05	STROH ASSOCIATES TRAVEL INC.	001115224
2019-11-05	SUNNY & LILLIAN COFFEE LTD.	001943307
2019-11-05	TA CONTRACTOR LTD.	002627250

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-05	URBAN FOREST PLANTER LTD.	001843617
2019-11-05	WINTERPORT DEVELOPMENTS LIMITED	001117840
2019-11-05	WSC BENEFIT SOLUTIONS INC.	002397295
2019-11-05	W5 TRAVEL CORP.	002585591
2019-11-05	1152747 ONTARIO INC.	001152747
2019-11-05	1180300 ONTARIO INC.	001180300
2019-11-05	1266164 ONTARIO LIMITED	001266164
2019-11-05	1650934 ONTARIO INC.	001650934
2019-11-05	1775095 ONTARIO INC.	001775095
2019-11-05	1834337 ONTARIO INC.	001834337
2019-11-05	1900940 ONTARIO INC.	001900940
2019-11-05	1931332 ONTARIO INC.	001931332
2019-11-05	1973815 ONTARIO INC.	001973815
2019-11-05	2413418 ONTARIO INC.	002413418

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(152-G522)

Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act) Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under subsection 241(4) of the *Business Corporation Act*, the certificates of incorporation set out hereunder have been cancelled and corporation(s) have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats présentés ci-dessous ont été annulés et les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des sociétés concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-12	C&E EXPRESS INC.	1738101
2019-11-12	ECO LAKE HOMES INC.	2552892
2019-11-12	FATHOM EXPEDITIONS INC.	1468909
2019-11-12	HIPPO TOURS INC.	1680811
2019-11-12	K.W. CATERING & EVENTS CORP.	1230064
2019-11-12	MONDON-CARRIERS AND ASSOCIATES LTD.	1233191
2019-11-12	RICHJERK.COM CORPORATION	2550791
2019-11-12	RIVERSIDE HOMES INC.	2565484
2019-11-12	ZONEONE FINANCIAL INC.	2145240

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-12	1486714 ONTARIO INC.	1486714
2019-11-12	1696703 ONTARIO LTD.	1696703
2019-11-12	1937434 ONTARIO INC.	1937434
2019-11-12	1944233 ONTARIO INC.	1944233
2019-11-12	1948722 ONTARIO INC.	1948722
2019-11-12	1975439 ONTARIO INC.	1975439
2019-11-12	2019863 ONTARIO INC.	2019863
2019-11-12	2305975 ONTARIO INC.	2305975
2019-11-12	2652866 ONTARIO CORP.	2652866

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(152-G523)

Cancellation for Cause (Business Corporations Act) Annulation à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that by orders under section 240 of the *Business Corporations Act*, the certificates set out hereunder have been cancelled for cause and in the case of certificates of incorporation the corporations have been dissolved. The effective date of cancellation precedes the corporation listing.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, par des ordres donnés en vertu de l'article 240 de la *Loi sur les sociétés par actions*, les certificats indiqués ci-dessous ont été annulés à juste titre et, dans le cas des certificats de constitution, les sociétés ont été dissoutes. La dénomination sociale des sociétés concernées est précédée de la date de prise d'effet de l'annulation.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2019-11-12	DME GENERAL PARTNER INC.	2489374
2019-11-12	JIPIN GROUP INC.	2266131
2019-11-12	MACZOOM FLOORING INC.	1890204
2019-11-12	WISEBUY HOME HOLDINGS INC.	2277847

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(152-G524)

Erratum Notice Avis d'erreur

Ontario Corporation Number 992718

Vide Ontario Gazette, Vol. 152-43 dated October 26, 2019

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the notice issued under section 241(4) of the *Business Corporations Act* set out in the October 26, 2019 issue of the Ontario Gazette with respect to THE FINO DESIGN GROUP INC., was issued in error and is null and void.

(152-G525E)

Numéro de la société en Ontario 992718

Cf. Gazette de l'Ontario, Vol. 152-43 datée du 26 octobre 2019

PAR LA PRÉSENTE, nous vous informons que l'avis émis en vertu de l'article 241(4) de la *Loi sur les sociétés par actions* et énoncé dans la Gazette de l'Ontario du 26 octobre 2019 relativement à THE FINO DESIGN GROUP INC., a été délivré par erreur et qu'il est nul et sans effet.

(152-G525F)

Government Notices — Other Avis du gouvernement — Autres

Marriage Act Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF CANCELLATION OF REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES AVIS DE RADIATION de personnes autorisées à célébrer des mariages en Ontario ont été envoyés à :

November 04, 2019 to November 10, 2019

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Beausoleil, John	London, ON, CA	04-Nov-2019
Benger, Judith Catherine	Mississauga, ON, CA	04-Nov-2019
Blahovich, Darryl	Fall River, WI, USA	04-Nov-2019
Bradford, George Richard	Burlington, ON, CA	04-Nov-2019
Browne, Orville Antonio	Toronto, ON, CA	04-Nov-2019
Decena, Allen Ralph	Oshawa, ON, CA	04-Nov-2019
Dottin, Garth	Gladstone, OR, USA	04-Nov-2019
Janzen, William Joseph	St. Thomas, ON, CA	04-Nov-2019
Kossovian, Marian	Abbotsford, BC, CA	04-Nov-2019
MacPhee, Wendy Elizabeth	Ottawa, ON, CA	04-Nov-2019
McCrary, Kimberly Louise	Cobourg, ON, CA	04-Nov-2019
Mitchell, Mirthell	Brampton, ON, CA	04-Nov-2019
Nemeti, Zsolt	Toronto, ON, CA	04-Nov-2019

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur	Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Antunes, Paul Fernandes	Lacombe, AB, CA	05-Nov-2019	Zinner, Dirk Karl Ronald	Abbotsford, BC, CA	05-Nov-2019
Astleford, James	Courtice, ON, CA	05-Nov-2019	Djurkovic, Anita	Niagara Falls, ON, CA	06-Nov-2019
Baker, David Howard	Saskatoon, SK, CA	05-Nov-2019	Mac Quarrie, Chris	Niagara Falls, ON, CA	06-Nov-2019
Boonstra, Shawn	Oshawa, ON, CA	05-Nov-2019	Maleare, Aaron D	Round Rock, TX, USA	06-Nov-2019
Bujak, Adam R	Oshawa, ON, CA	05-Nov-2019	Binye, Gabriel Michel	Hearst, ON, CA	08-Nov-2019
Bulsara, Farhad F	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019	Den Draak, Hubert Arjan	Halifax, NS, CA	08-Nov-2019
Campbell, Kenneth R	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019	Dockry, Handel Emanuel	Hamilton, ON, CA	08-Nov-2019
Cho, Tak Sum	Scarborough, ON, CA	05-Nov-2019	Dupuis, Louis Georges	Rancho Mirage, CA, USA	08-Nov-2019
Clarke, George	Toronto, ON, CA	05-Nov-2019	Higgins, Robert	Hearst, ON, CA	08-Nov-2019
Da Costa, Anthony	Hamilton, ON, CA	05-Nov-2019	Ibeazor, Anthony Mary U	Moosonee, ON, CA	08-Nov-2019
Daquila, Romulo	Brampton, ON, CA	05-Nov-2019	Jones, Raphael Alexander	Etobicoke, ON, CA	08-Nov-2019
Devnich, Douglas D	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019	Laurin, Alice	Alexandria, ON, CA	08-Nov-2019
Edwards, Haskell G	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019	Letendre, Joseph Paul	L'Ange-Gardien, QC, CA	08-Nov-2019
Homji, Kavasji H	Islington, ON, CA	05-Nov-2019	Luke, Clyde Walcott L	Mississauga, ON, CA	08-Nov-2019
Howard, John M	Workworth, ON, CA	05-Nov-2019	MacNeil, J Robert	Chapleau, ON, CA	08-Nov-2019
Hurlock, Winston K	Scarborough, ON, CA	05-Nov-2019	Mariadoss, Selvam	Hearst, ON, CA	08-Nov-2019
Kim, Kyung Sik	Maple, ON, CA	05-Nov-2019	Miron, Richard G	Ottawa, ON, CA	08-Nov-2019
Kotwal, Boman Dorabji	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019	Mullings, Pansy Adellaide	Caledon East, ON, CA	08-Nov-2019
Meeks, Rubina Philistina	Toronto, ON, CA	05-Nov-2019	Nightingale, Catherine	London, ON, CA	08-Nov-2019
Milliken, Larry J	Calhoun, GA, USA	05-Nov-2019	Ogbabo, Rigobert Cyrille	Haileybury, ON, CA	08-Nov-2019
Nagy, Karoly	Abbotsford, BC, CA	05-Nov-2019	Rodrigue, Michel	Saint-Dominique-du-Rosaire, QC, CA	08-Nov-2019
Nakagawa, Ataru	Glendale, CA, USA	05-Nov-2019	Weston, Gerald	Charlotte, NC, USA	08-Nov-2019
Panthaky, Khushnood J	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019			
Stele, Friedrich	Sarnia, ON, CA	05-Nov-2019			
Titer, Alvira	Toronto, ON, CA	05-Nov-2019			
Wright, Allen	Mississauga, ON, CA	05-Nov-2019			

ALEXANDRA SCHMIDT
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(152-G526)

Change of Name Act Loi sur le Changement de Nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the period from November 04, 2019 to November 10, 2019, under the authority of the *Change of Name Act*, R.S.O. 1990, c.c.7 and the following Regulation RRO 1990, Reg 68). The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE donné que les changements de noms mentionnés ci-après ont été accordés au cours de la période du 04 novembre 2019 au 10 novembre 2019, en vertu de la *Loi sur le changement de nom*, L.R.O. 1990, chap. C.7, et du Règlement 68, R.R.O. 1990, s'y rapportant. La liste indique l'ancien nom suivi du nouveau nom.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	AAREDHAH, GHAZWAN.ABDULLAH.SALEEM.	SALEEM, GHAZWAN.ABDULLAH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ABAS, ASHUR.	ABBAS, ASHER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ADITI SARATHMOHAN,	SARATHMOHAN, ADITI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AHMADI, FATEMEH.	AHMADI, SARA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AHMED, OWAIS.	AHMED, AHSAN.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	AL-SAMMARRAIE, FAROOQ.AYAD.SALIH.	WAIS, ELIAS.IYAD.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ALI MARDANI, HAMID.REZA.	MARDANI, HAMID.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ALI MARDANI, RAYA.	MARDANI, RAYA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ALINA FAUZIA IBRAHIM,	IBRAHIM, ALEENA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AMEEN, NEFEESA.	YARKANT, NAFISA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AMEER, REZAZADEH.	REZAZADEH, AMEER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ANCHAL ARYA,	ARYA, ANCHAL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	APRIL TAN JUN YI,	TAN, APRIL.JUN.YI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ARCHER-SHORT, LINDSAY.ANNE.	ARCHER, LINDSAY.ANNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AREDHA, RUSUL.GHAZWAN.ABDULLAH.	SALEEM, RUSUL.GHAZWAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ARIDHA, ABDULLAH.GHAZWAN.ABDULLAH.	SALEEM, ABDULLAH.GHAZWAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ASHAK, TAGHLOB.N.HIRMIZ.	ISAACSON, TAGHLOB.NOAH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ATAEIMEHR, ALIREZA.	ATAEIMEHR, ALAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	AYARI, YOUSSEF.	EL-KERDI, YOUSSEF.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BAGNATO-SAMUEL, TRISTANO.DAVIDE.	SAMUEL, TRISTANO.DAVIDE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BALASANOS, JEAN.LACTAWAN.	LACTAWAN, JEAN.NAVIDAD.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BARNES, FRANCESCA.BELLA.	COVIELLO, FRANCESCA.BELLA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BAWA, FATEH.SINGH.	BAWA, RUBEN.SINGH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BAWA, TEGH.SINGH.	BAWA, YUVEN.SINGH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BELMONTE, JOHN.CHRISTPHER.	BELMONTE, JOHN.CHRISTOPHER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BENNETT, KAILY.MARIE.	BENNETT, ALEXANDER.MARIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BISSONNETTE, JOSEPH.JOHN.CLAUDE.	FASSETTE, JEAN.CLAUDE.JOSEPH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BOISVERT TON THAT, NINA.	TON THAT, NINA.BOISVERT.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BOROUMAND, AMENEH.	BOROUMAND, MANDANA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BRANNON, ALLISON.MARGARET.	BRANNON-DAVIES, ALLISON.MARGARET.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BRANNON, ROBYN.ELIZABETH.	BRANNON-DAVIES, ROBYN.ELIZABETH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BRIGGS, FAYE.FLORENCE.JENNIFER.	DRAKES, FAYE.FLORENCE.JENNIFER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BULL, DEKLAN.JAYCE.REIS.	LANTEIGNE-BULL, DEKLAN.JAYCE.REIS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BULL, KOLTAN.JAX.ANTHONY.	LANTEIGNE-BULL, KOLTAN.JAX.ANTHONY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BUTT, ZAWAR.AHMED.	AHMED, ZAWAR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	BYRAM, ZACHARY.RICHARD.	NEWMAN, ZACHARY.JAYCE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CARANO, MITCHAEAL.THOMAS.	PEEBLES, MITCHAEAL.THOMAS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CARRIÈRE, CHANTALLE.SUZANNE.	FORTIN, CHANTALLE.SUZANNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CHAN, TSZ.MAN.	CHAN, TSZ.MAN.VANESSA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CHING, KATHERINE.	RIMANDO, KATHERINE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CHOUN, AZHARA-AYVAH.BUPPHA.	BROCK, AZHARA-AYVAH.BUPPHA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	COLLINS, ELLI.BLYTHE.	COLLINS, THEODORE.DAVID.BLYTHE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CONBOY, CARVER.EDWARD.	SMITH, CARVER.EDWARD.CONBOY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CORRIVEAU-HORAN, LELAND.JOHN.MAURICE.	HORAN, LELAND.JOHN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CRAIG, CALLIOPE.	CRAIG, CALLIOPE.JANE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CRESPO RISQUES, MIRANDA.DANIELA.	RISQUES CRESPO, MIRANDA.DANIELA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	CRISPINO, JEFFREY.MARIO.	CRISPINO, JEFF.MARIO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DANAEI, ALI.	DANAEI, ILIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DAVIS, JESSICA.MARY.FELICE.	HILL, JESSICA.MARY.FELICE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DAZÉ-YACH, WENDY.LYNN.	DAZÉ, WENDY.LYNN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DECARIO, LUCAS.MICHAEL.	SCAFE, LUCAS.DECARIO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DIETRICH, STACEY.LEANNE.	DIETRICH, LEANNE.STACEY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DIEZ, MILA.BROOKE.	DIEZ-SPEED, MILA.BROOKE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DIMPLE,	HANDA, DIMPLE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	DORJEE DOLMA,	DORJEE DOLMA, YANGKI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	EDWARDS-WRIGHT, MICHAEL.SHELDON.	WRIGHT, MACHAI.SHELDON.
November 04, 2019 to November 10, 2019	EGE, OZLEM.	EGE, JUDY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	EL MADHOUN, MAHMOUD.	EL MADHOUN, MAHMOUD.ESSAM.
November 04, 2019 to November 10, 2019	EL MADHOUN, MOHAMED.	EL MADHOUN, MOHAMED.ESSAM.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	ELAHIKAHOOKER, MOHAMMAD.MOEID.	ELAHI, MOHAMMAD.MOEID.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ELTAEF, OSAMA.MOHAMED.ALI.	ADAM, ASIRM.RYAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	EMONTS, SARAH.JACQUELINE.EMILY.	DAILLEY, SARAH.JACQUELINE.EMILY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ESTEVA, RENELENE.PASTOLERO.	OMOG, RENELENE.ESTEVA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FANJOY, RYAN.DONALD.	HUFFMAN, RYAN.DONALD.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FARIA, RUBEM.GABRIEL.	FARIA, RUBEN.GABRIEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FELIPE, ALEJANDRO.ANTONIO.	FELIPE, ANTONIO.ALEHANDRO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FENG, HANWEN.	FENG, LEO.HW.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FENG, LANXIN.	FENG, LUCY.LX.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FERRI-BOUCHER, SETH.DANIEL.	FERRI, SETH.DANIEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FLONDERS, JANICE.LYNN.	WILLIAMS, JANICE.LYNN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FORREST-CONNOLLY, MASON.ANDREW.	FORREST, MASON.ANDREW.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FORSON, ANDREA.EFUA.	FORSON, REIGN.ANDREA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FRANCIS, TAFARI.ODINGA.	BARRY, TAFARI.ODINGA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FROGETT, STEPHANIE.LYNNE.	HAWKINS, STEPHANIE.LYNNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FUNSTON, EMMA.TAYLOR.	LUSSOW, EMMA.TAYLOR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	FUNSTON, SARA.ALEXANDRA.	LUSSOW, SARA.ALEXANDRA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GAHUNIA, SUKHITEJPAL.KAUR.	BANWAIT, SUKHEJ.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GAMBLE, DERRICK.DAVID.	DERY, DERRICK.DAVID.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GANESHAMOORTHY, THARANY.	GANESH, THARANY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GAUDREAU, DARRIN.MILFORD.	GAUDREAU, DARREN.MILFORD.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GEORGE, DAWNA.LYNNE.	GEORGE-MORRISON, DAWNA.LYNNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GERSHKOVICH, AVGOUSTINA.IOURIEVNA.	GERSHKOVICH, AUGUSTINA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GHAEMI MAHMOOD ZADEH, AFSHIN.	GHAEMI, ROBERT.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GHAEMI MAHMOOD ZADEH, ZHUBIN.	GHAEMI, ALEX.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GHEBRETINSAE, BIGAY.	GHEBRETINSAE, BROOK.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GOSSELIN MCMEEL, CHRISTOPHER.	TLASS, ABU.MOHAMED.JAFFAR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GOULDING, LOUISA.JESSI.	OSWALD, SUNNY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GRABOVICA, MILAN.MICKEY.	GRAOBIVCA, MILAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GREGOROPOULOS, ELLEN.SOFIA.	GREGOROPOULOS, ELENI.SOFIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GREWAL, GURINDER.SINGH.	GREWAL, GARY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GRZESNIAK, PAWET.JAN.	GRZESNIAK, PAWEL.JAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	GUTIERREZ, MARIA.HORTENSIA.	FERREIRA, MARIA.HORTENSIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HAMIDAVI, ADEL.HABIB.	HAMIDAWI, ADIL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HAMMOND, CLINT.ALLEN.	ANDERSON, CLINTON.ALLEN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HASHEM, MOHAMED.MAFAS.	HASHEM, MUHAMMAD.MAFAAZ.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HAYAZEI, EDWAR.	HAYAZEI, ADAM.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HE, ELSA.	ZHANG, ELSA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HORMAN, KILEY.	HORMAN, TYLER.EZRA.WILLIAM.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HOSSEINI, DIAR.	DANIELS, DILLON.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HUANG, HEYANG.	HUANG, VIVIAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HUANG, SHELLY.	HUANG, SHIRLEY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HUZAIFA, HAIDER.	SAIFEE, HAIDER.HUZAIFA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HUZAIFA, ZAINAB.	SAIFEE, ZAINAB.HUZAIFA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	IBALIO, EUNICE.	IBALIO, EUNICE.MABIASAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ISLAMI MOKRI, ROJMAUN.	MOKRI, ROJMAUN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JAMIESON, JOCELYNN.ROSE.	VOS, JOCELYNN.ROSE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JARRETT, MIKALIA.ALICIA.	BOVELL, MIKALIA.ALICIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JHAJJ, SNEH.KAUR.	JHAJJ, SIMR.KAUR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JOHN-REVEIRA, JENIQUA.ENA.	JOHN, JENIQUA.ENA.EMPRESS.CHALMERS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JOHNSON III, PERRY.DWAYNE.	JOHNSON-RUDD, HOBIE.JACK.
November 04, 2019 to November 10, 2019	JOSAN, MANJINDER.KAUR.	KAUR, MANJINDER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KANNAWIN, ANDREA.WILMA.	BLIZMAN, ANDREA.WILMA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KAUR, SATINDER.	HANS, SATINDER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KHATTRA, KULDEEP.KAUR.	SIDHU, KULDEEP.KAUR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KHIMJI, LIAM-AMIR.TRI-THONG.	KHIMJI-DO, LIAM.TRI-THONG.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	KIM, HYORIN.	KIM, ALEXIS.HYORIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KIM, WOO.SUP.	KIM, JOSEPH.WOO.SUP.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KIM, YOU.JIN.	KIM, SOPHIA.YOUJIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	KUHN, ABIGAIL.JESSICA.	KUHN, EVAN.JESSE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LAGROTTA, CHRISTIE.DANIELLE.	BURNETT, CHRISTIE.DANIELLE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LAM, KIM.LONG.	LAM, DAVID.KIM.LONG.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEBRUN-HOWE, KOLTEN.HOUSTON.	LEBRUN, KOLTEN.HOUSTON.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEE, KAR-SING.RICHARD.	LEE, RICHARD.KAR-SING.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEE, KAR-YEE.RITA.	LEE, RITA.KAR-YEE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEE, OCK.TO.	SOHN, YUI.LEE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEE, WING.YEE.STEFFI.	FREED, STEFFI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LENTZ, ELIZABETH.JEANNE.	ARSENAULT, JEANNE.ELIZABETH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LER DERNA, FEEBRIEL.ARTEMIS.	LER DERNA, EMILYNN.VIVIADNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LEZCANO, ARIADNA.MICAELA.	SIERRA LEZCANO, ARIADNA.MICAELA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LI, BAI.QING.	LI, ALLEN.BAIQING.
November 04, 2019 to November 10, 2019	LYON, JOHN.KENNETH.	TRIPP, JOHN.KENNETH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MAAZ QURESHI,	QURESHI, MAAZ.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MACKENZIE, SCOTT.ALEXANDER.	MACKENZIE, MAXXANDER.ALEXANDER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MAIEROVITS, MELANIE.	MAIEROVITS, MELANIE.SHAINA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MAIMAITIMING, ABULIZI.	YARKANT, EMIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MALWA, MEHTABDEEP.SINGH.	SIDHU, MEHTAB.SINGH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MANDLAUS, DEEPTI.	MENDLAUS, MONA.DEEPS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MANUEL, AASHA.ESBEKI.	NITHIYANANTHAM, AASHA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MARTICELLI, MICHAEL.	TIRACELLI, MICHAEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MARTINEZ PUPO, DANIEL.	MARTINEZ, DANIEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MASON-FURZE, CURTIS.WILLIAM.	MASON, CURTIS.WILLIAM.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MC GRAIL, JAMIE.GERARDA.	MC GRAIL, JAIME.GRACE.ANNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MCGOLDRICK, CLAIR.FRANCIS.	MCGOLDRICK, CLARE.FRANCIS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MCLEAN, EVA-LYN.MARIE.	ROMPHF, EVA-LYN.MARIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MCLEOD, CHASE.ROBERT.CHRISTOPHER.	KUBISEWSKY, CHASE.ROBERT.CHRISTOPHER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MEDINA, LUZ.HERNANDEZ.	MEDINA, LUZI.H.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MEHMI, JIMMY.PAL.	PAL, JIMMY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MELKI, MARITA.RABIH.	MELKI, MARITA.IVETTE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MERCER, STELLA.JAMES.HARVEY.	HARVEY MERCER, STELLA.JAMES.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MILEN OGBAGABRIEL DESTA,	OGBAGABRIEL, MILEN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MILLER, OLIVIA.CATHERINE.	TRONO, OLIVIA.ROSALIND.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MIRZA, NAUSHEEN.MEHD.	RIZVI, NAUSHEEN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MITCHELL, SCOTT.THOMAS.SIMMONS.	MITCHELL, ROSE.SIMMONS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MOEINI, MOHAMMADRAOOF.	MOEINI, RAOOF.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MONTERROSA, ADRIAN.ANGEL.	LUNA MONTERROSA, ADRIAN.ANGEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MOORE, JOY.EILEEN.	MCLEAN, ELEANOR.JEAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MORBI, FAKHRUDDIN.	MORBI, DDIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MORRIS-WAZNEY, JESS.PENNY.LEE.	WAZNEY, MORRIS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MUIR, ASHLEY.JORDAN.	PAPINEAU, ASHLEY.JORDAN.MUIR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	MYKHAYLYCHENKO, NATALIA.	MYKHAYLYCHENKO, NATALIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	NAAMAN EP GHASSAN JAHSHAN, NAJLA.	NAAMAN, NAJLA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	NAISAN, MIRI.JOHN.NAISAN.	YAQO, MIRI.JOHN.NAISAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	NEMETH, ELISABETH.SHAUNA-ROSE.	ROSEBUSH, ELISABETH.SHAUNA.HAJNAL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	HAJNAL.	
November 04, 2019 to November 10, 2019	NGUYEN, NGOC.MINH.HANG.	NGUYEN, PINO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	NHENG, JULIE.	RANJITHKUMAR, JULIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	NIDHI SARATHMOHAN,	SARATHMOHAN, NIDHI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	O YOUNG, LEUNG.	O'YOUNG, LEOUNG.LEUNG.
November 04, 2019 to November 10, 2019	OTTERMAN, DONALD.LARRY.	OTTERMAN, LARRY.DONALD.
November 04, 2019 to November 10, 2019	OWUSU-ANSAH, SHANE.KIAN.	OWUSU-ANSAH, AIDEN.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	PADOVAN, DANIEL.	PADOVAN, DANIEL.BRANCO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PAK, AZAM.	PAK, ARIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PANTAS, MARIA.ANNA.CARLOS.	CARLOS, MARIA.ANNA.NICOLAS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PARKER, TESSA.MARIE.	PARKER, TYLER.M.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PATEL, AADI.	PATEL, SHIV.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PENPA BHUTI,	BHUTI, PENPA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PEREJMYBIDA, HEATHER.LILY.	PERRY, HEATHER.LILY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PEREJMYBIDA, JAMES.STEPHEN.	PERRY, JAMES.STEPHEN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PEREJMYBIDA, STEPHEN.ANDREW.	PERRY, STEPHEN.ANDREW.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PERSAUD-THOMAS, AMANDA. ARMSTRONG.	ARMSTRONG, AMANDA.PERSAUD. THOMAS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PETER, NYANIAL.NYADENG.	BOTH, NIAL.JOHN.JOK.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PIERCE, KENDRA.ARYN.	VINCENTINI, KENDRA.ARYN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	PLANT, JAMES.TIMOTHY.	PLANT, MAYA.MIRANDA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	POLAK-CZARNOWSKI, MARIA-ANNA.	POLAK, MARIA-ANNA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	POURMOHAMMADHOSSEINI, AHMAD.	PAYVAND, JIM.
November 04, 2019 to November 10, 2019	POWER, EVANGELINE.MARY.	GIBEAULT, EVANGELINE.MARY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	RABACK, PAXTON.MICHAEL.	BROWN, PAXTON.ROBERT.
November 04, 2019 to November 10, 2019	RADONJIC, ALEKSANDAR.	RADONICH, ALEKS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	RAJIV KUMAR,	PARBHAKAR, RAJIV.KUMAR.
November 04, 2019 to November 10, 2019	RENAUD, JOSEPH.JEAN-PIERRE.YVES.	RENAUD, YVES.JEAN-PIERRE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	REYES VILLAR, WERNY.	MACCOY, WERNY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ROBINSON, ALEXANDRA.STEPHANIE.	SABELA, ALEXANDRA.STEPHANIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ROUSSEAU, LINE.MARIE.YVONNE.	ROUSSEAU, LYNNE.MARIE.YVONNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SAIFUDDIN, HUZAIFA.	SAIFEE, HUZAIFA.SAIFUDDIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SEEMA RANI,	PARBHAKAR, SEEMA.RANI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHABO, CATRIN.JOHN.NAISAN.	YAQO, CATRIN.JOHN.NAISAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHABUTDINOV, ISKANDER.	BELL, ALEX.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHABUTDINOV, RUSTAM.	BELL, ROSS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHAMJI, FAIZA.ISMET.	FRIC, FAIZA.CELINE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHAMJI, MARIUS.FARID.	FRIC, MARIUS.MARKO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHAMJI, YASMIN.ANNA.	FRIC, JASMINE.ANNA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHANK, JOSEPH.NOËL.	SHANK, NOËL.LIONEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHEPPARD HOPPS, LUKE.ALLEN.HEBER.	SHEPPARD, LUKE.ALLEN.HEBER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHETH, ARPIBEN.RAMESHCHANDRA.	TALATI, ARPI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHOWERS, ALANA.WINIFRED.LLOYD-SMITH.	LLOYD-SMITH, ALANA.WINIFRED.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SHUEN, NATALIE.ENA.	SHUEN, NATALIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, ANTHONY.JOHNATHAN.	RAMROOP SUERO, ANTHONY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, ESHAAN.	SAINI, ESHAAN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, JOSHUA.BRANT.	RAMROOP SUERO, JOSHUA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, JUSTIN.AARON.	RAMROOP SUERO, JUSTIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, RAJINDER.	SAINI, RAJINDER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SINGH, RHEA.	SAINI, RHEA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SLAUGHTER, JETSUN.BENJAMIN.	SLAUGHTER, JETSUN.BENJAMIN. LHALUNGPA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SLEFO, BEERTA.	SLEFO, BERTA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SO, KWOK.YIN.	SO, JORDAN.KWOK.YIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SONAM YANGDON,	YANGDON, SONAM.LHAMO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SRIŠHTI SHARMA,	PARBHAKAR, SRIŠHTI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	STODDART, LUCAS.ANDREW.	BAKER, LUCAS.ANDREW.
November 04, 2019 to November 10, 2019	STONEHOUSE, CAITLIN.ANNE.	STONEHOUSE, CAS.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SUKHARRIE, C.J.SHUKHARRIE.	SUKHARRIE, C.J.BRAYDEN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SULLIVAN, KIARA.CORA.	REKOWSKI, KIARA.CORA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	SYED MOHAMMED NEMATULLAH,	SYED , MOHAMMED.NEMATULLAH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TAHVILI, ABDOLMOHAMMAD.	TAHVILI, DARYOUSH.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
November 04, 2019 to November 10, 2019	TANG, NINGXIAO.	TANG, EUDORA.NINGXIAO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TEKLU, DINA.SISAY.	YARED, DINA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	THIRUMALREDDY, MANOJKUMAR.	REDDY, MANOJ.
November 04, 2019 to November 10, 2019	THOMPSON MASON, BO.JERRY. TEWANISERAH:TE.	THOMPSON, BO.JERRY. TEWENHNISERÁTHE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TODD, BENTLIEY-ALLEN.FRANCISCO.	CASTELLANOS, BENTLIEY.FRANCISCO.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TOMNEY, SARA.ELIZABETH.	BRECKENRIDGE, SARA.ELIZABETH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TRINH, SERENA.	CHEN, SERENA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TRUONG, NHA-THANH.ANGELYN.	DO, ANGELYN.NHA-THANH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TSEWANG TASHI,	NYEPA, TSEWANG.TASHI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TSU, WEI-JUO.	TSU, WARRE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	TYRRELL-ROSS, KIERAN.CRAIG.	ROSS, KIERAN.CRAIG.
November 04, 2019 to November 10, 2019	VANDEURSEN, KATELYN.ANNE.	STRANK, KATELYN.ANNE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	VANKOPPEN, RICHARD.JOSEPH.	VANKOPPEN, KVOTHE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	VILLAR, BRENDA.YANEL.	MACCOY, BRENDA.YANEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	VUONG, LE.NHAN.	FUNG, MAY.NHAN.LE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	VURAL, BERFIN.	VURAL, AUDREY.BERFIN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WALSH, STEWART.LOGAN.	WALSH, THERESA.LILLIANA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WANG, YIXUAN.	WANG, YIXUAN.EVE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WARMINGTON, CASSANDRA.ELENI.	GILLOTT, CASSANDRA.ELENI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WARNOCK, GLENN.CHRISTOPHER.	STEINGASS, GLENN.CHRISTOPHER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WATERS, KYLE.JAMES.KENNETH.	HUGHES, KYLE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WATERS, RYAN.ANDREW.JAMES.	HUGHES, RYAN.ANDREW.JAMES.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WATTS-CHAPA, EDWARD.MICHAEL.	WATTS, EDWARD.MICHAEL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WELLS, MICHELLE.EVELINE.	OVERTON, EVELINE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WHITE, TRACY.ANN.	GRACE, TRACY.ANN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WONG, GLORIA.	WVONG, HANA.AH.TESIA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	WONG, LUCAS.	WONG, LUCAS.HANEUL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	XU, TONGCHENYU.	XU, LINDA.TONGCHENYU.
November 04, 2019 to November 10, 2019	XU, ZHENDI.	XU, DAVID.CHENTI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	YANG, YUAN.	YANG, YVONNE.YU.AN.
November 04, 2019 to November 10, 2019	YOELL, CAMRYN.ALEXA.	WILLIAMS, CAMRYN.ALEXA.
November 04, 2019 to November 10, 2019	YOELL, CHASE.CHRISTOPHER.	WILLIAMS, CHASE.CHRISTOPHER.
November 04, 2019 to November 10, 2019	YOELL, CIARRA.MACKENZIE.	WILLIAMS, CIARRA.MACKENZIE.
November 04, 2019 to November 10, 2019	YOUSEFI, HAMI.	YOUSEFI, ZAYN.HAMI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZABEL DOERING, JONAH.PAUL.	DOERING, JONAH.PAUL.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZAYAN, LAAMIAH.	BARI, LAAMIAH.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZHA, LIUCHENG.	ZHA, ALLEN.LIUCHENG.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZHANG, ARRON.ENRUI.	ZHANG, AARON.ENRUI.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZHOU, TINGTING.	ZHOU, LUCY.
November 04, 2019 to November 10, 2019	ZITNANSKY, TOMAS.	FRIEDMAN, THOMAS.

ALEXANDRA SCHMIDT
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly's Internet site at <http://www.ola.org> or from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416-325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

TODD DECKER
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that, on behalf of the Marine Museum of the Great Lakes at Kingston, an application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to exempt the land at 51/55 Ontario Street, Kingston, Ontario, and more particularly described under PINS 36002-0175 and 36002-0177 from taxation for municipal and school purposes, other than local improvement rates, while the land is occupied and used solely by the Marine Museum of the Great Lakes at Kingston.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Kingston, this 24th day of October, 2019

CHRISTOPHER WEST
Chair, Board of Trustees
Marine Museum of the Great Lakes at
Kingston

(152-P497) 44, 45, 46 and 47

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Pradeepraj Mani application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive 2585303 Ontario Inc.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the

application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Scarborough, this 1st day of November, 2019

PRADEEPRAJ MANI
(152-P524) 46, 47, 48 and 49

Corporation Notices Avis relatifs aux compagnies

It is with heavy hearts that after six wonderful years, Many Feathers will be closing operations. We would like to thank each of you for your continued support.

For more local food, please visit our friends at The Backyard Farm & Market at Erin Mills and Ecosource!

(152-P529)

Sale of Land for Tax Arrears By Public Tender Ventes de terrains par appel d'offres pour arriéré d'impôt

FORM 6

MUNICIPAL ACT, 2001

SALE OF LAND BY PUBLIC TENDER

ONTARIO REGULATION 181/03

MUNICIPAL TAX SALES RULES

**THE CORPORATION OF THE
CITY OF CLARENCE-ROCKLAND**

TAKE NOTICE that tenders are invited for the purchase of the land(s) described below and will be received until 3:00 p.m. local time on Thursday, December 12, 2019, at the City Hall, 1560 Rue Laurier Street, Rockland, ON K4K 1P7.

The tenders will then be opened in public on the same day as soon as possible after 3:00 p.m. at the City Hall, 1560 Rue Laurier Street, Rockland.

Description of Land(s):

ROLL NO. 03 16 016 032 07525 0000, 13 CENTRE ST, PIN 69035-0033 LT, PT LOT 21 CON 4 CLARENCE AS IN RR133709; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR17-003

Minimum Tender Amount: \$53,929.80
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$204,000.

ROLL NO. 03 16 016 005 04800 0000, PIN 69038-0286 LT, PT LT 12 CON 5 CLARENCE AS IN BS8033 EXCEPT THE EASEMENT THEREIN; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-003

Minimum Tender Amount: \$5,692.43
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$3,300.

ROLL NO. 03 16 016 021 00340 0000, PIN 69051-0104 LT, PT FOX ISLAND, 2 SMALL ISLANDS ON OTTAWA RIVER CLARENCE AKA CLARENCE ISLAND; PT 4 & 10, RD9; S/T & T/W BS18070; S/T RIGHT IN BS18070; T/W RIGHT IN BS173036; S/T BS18006; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-005

Minimum Tender Amount: \$12,666.56
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$41,500.

ROLL NO. 03 16 016 021 03450 0000, PIN 69051-0158 LT, PT LT 5 CON 1 OS CLARENCE AS IN RR173036; S/T BS5433; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-006

Minimum Tender Amount: \$13,437.02
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$87,000.

ROLL NO. 03 16 021 005 13100 0000, 605 CARON ST, PIN 69058-0401 LT, PT LT A N/S MAIN ST, 30 S/S CHAPMAN ST PL A. BELL 1908 ROCKLAND PT 1 & 2, 50R6978, SAVE AND EXCEPT PART 3, PLAN 50R9911; CITY OF CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-012

Minimum Tender Amount: \$27,552.05
According to the last returned assessment roll, the assessed value of the land is \$161,000.

Tenders must be submitted in the prescribed form and must be accompanied by a deposit of at least 20 per cent of the tender amount, which deposit shall be made by way of a certified cheque/bank draft/ money order payable to the municipality (or board).

Except as follows, the municipality makes no representation regarding the title to, existing interests in favour of the Crown, environmental concerns or any other matters relating to the land(s) to be sold. Any existing Federal or Provincial Crown liens or executions will remain on title and may become the responsibility of the potential purchaser. Responsibility for ascertaining these matters rests with the potential purchasers.

This sale is governed by the *Municipal Act, 2001* and the Municipal Tax Sales Rules made under that Act. The successful purchaser will be required to pay the amount tendered plus accumulated taxes and any taxes that may be applicable, such as a land transfer tax and HST.

The municipality has no obligation to provide vacant possession to the successful purchaser.

For further information regarding this sale and a copy of the prescribed form of tender visit: www.Tri-Target.com | **Ontario's Tax Sale Community Info@Tri-Target.com** or if no internet access available, contact:

CAROLE NORMAND
Municipal Tax Analyst and Collector
The Corporation of the City of Clarence-Rockland
1560 Rue Laurier Street
Rockland, ON K4K 1P7
(613) 446-6022 Ext. 2232
www.clarencerockland.com

(152-P530E)

Formule 6

Ventes de terrains par appel d'offres

Loi de 2001 sur les municipalités

Règle de l'Ontario 181/03

Règlement municipal pour arriéré d'impôt

LA CORPORATION DE LA CITÉ DE CLARENCE-ROCKLAND

VEUILLEZ NOTER qu'un appel d'offres est lancé relativement à l'achat du bien-fonds décrit ci-dessous et que les offres seront reçues jusqu'à 15 h, heure locale, le jeudi, 12 décembre 2019, à l'hôtel de ville situé au 1560 rue Laurier, Rockland, ON K4K 1P7.

L'ouverture des offres aura lieu en public le même jour, le plus tôt possible après 15 h, à l'hôtel de ville situé au 1560 rue Laurier, Rockland.

Description du bien-fonds :

ROLL NO. 03 16 016 032 07525 0000, 13 CENTRE ST, PIN 69035-0033 LT, PT LOT 21 CON 4 CLARENCE AS IN RR133709; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR17-003

Montant minimum de l'offre : 53,929.80 \$
Selon le rôle d'évaluation déposé le plus récemment, la valeur imposable du bien-fonds est de 204,000 \$.

ROLL NO. 03 16 016 005 04800 0000, PIN 69038-0286 LT, PT LT 12 CON 5 CLARENCE AS IN BS8033 EXCEPT THE EASEMENT THEREIN; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-003

Montant minimum de l'offre : 5,692.43 \$
Selon le rôle d'évaluation déposé le plus récemment, la valeur imposable du bien-fonds est de 3,300 \$.

ROLL NO. 03 16 016 021 00340 0000, PIN 69051-0104 LT, PT FOX ISLAND, 2 SMALL ISLANDS ON OTTAWA RIVER CLARENCE AKA CLARENCE ISLAND; PT 4 & 10, RD9; S/T & T/W BS18070; S/T RIGHT IN BS18070; T/W RIGHT IN BS18070; S/T BS18006; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-005

Montant minimum de l'offre : 12,666.56 \$
Selon le rôle d'évaluation déposé le plus récemment, la valeur imposable du bien-fonds est de 41,500 \$.

ROLL NO. 03 16 016 021 03450 0000, PIN 69051-0158 LT, PT LT 5 CON 1 OS CLARENCE AS IN RR173036; S/T BS5433; CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-006

Montant minimum de l'offre : 13,437.02 \$
Selon le rôle d'évaluation déposé le plus récemment, la valeur imposable du bien-fonds est de 87,000 \$.

ROLL NO. 03 16 021 005 13100 0000, 605 CARON ST, PIN 69058-0401 LT, PT LT A N/S MAIN ST, 30 S/S CHAPMAN ST PL A. BELL 1908 ROCKLAND PT 1 & 2, 50R6978, SAVE AND EXCEPT PART 3, PLAN 50R9911; CITY OF CLARENCE-ROCKLAND, FILE PRCR18-012

Montant minimum de l'offre : 27,552.05 \$
Selon le rôle d'évaluation déposé le plus récemment, la valeur imposable du bien-fonds est de 161,000 \$.

Les offres doivent être rédigées selon la formule prescrite et être accompagnées d'un dépôt d'au moins 20 pour cent du montant de l'offre, sous forme de mandat, de traite bancaire ou de chèque certifié par une banque ou une société de fiducie, fait à l'ordre de la municipalité.

Sous les réserves susmentionnées, la municipalité ne fait aucune déclaration à l'égard du bien-fonds faisant l'objet de la vente, notamment en ce qui concerne le titre, tout privilège immobilier au profit de la Couronne et tout souci environnemental. Tout privilège ou redevance

relevant du gouvernement fédéral ou provincial restera en vigueur et l'acheteur éventuel sera possiblement tenu de l'assumer. Il incombe aux acheteurs éventuels de faire les vérifications nécessaires à ces sujets.

La vente est régie par la *Loi de 2001 sur les municipalités* et les Règles concernant les ventes pour non-paiement des impôts municipaux, étant sous le régime de cette Loi. L'adjudicataire retenu est tenu de payer le montant de son offre, les impôts accumulés et les droits de cession immobilière applicables. La municipalité n'est pas tenue d'offrir la libre possession à l'adjudicataire.

N.B. L'acheteur éventuel peut-être tenu de payer la T.V.H.

Pour de plus amples renseignements sur la vente et une copie de la formule d'offre prescrite, veuillez-vous adresser à : **www.Tri-Target.com | Ontario's Tax Sale Community Info@Tri-Target.com** *Si vous n'avez pas accès à Internet, veuillez joindre :*

CAROLE NORMAND
Analyste fiscal et Percepteur municipal
La Corporation de la Cité de Clarence-
Rockland
1560 rue Laurier
Rockland, ON K4K 1P7
(613) 446-6022 Ext. 2232
www.clarencerockland.com

(152-P530F)

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

**Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation**

2019—11—23

ONTARIO REGULATION 366/19

made under the

FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Made: October 25, 2019

Filed: November 5, 2019

Published on e-Laws: November 6, 2019

Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019**DATA INTEGRATION****Inter-ministerial data integration units**

1. (1) The following administrative divisions of the following ministries are designated as inter-ministerial data integration units for the purposes of Part III.1 of the Act:

1. The Business Intelligence and Practice Division of the Ministry of Children, Community and Social Services.
2. The Ontario Statistics Office of the Ministry of Finance.
3. The Capacity Planning and Analytics Division of the Ministry of Health.

(2) The Ontario Statistics Office of the Ministry of Finance is designated for the purposes of paragraph 2 of subsection 49.5 (1) of the Act as the inter-ministerial data integration unit whose members may collect personal information solely to compile statistical information.

Ministry data integration units

2. The following administrative divisions of the following ministries are designated as ministry data integration units for the purposes of Part III.1 of the Act:

1. The Analytics and Evidence Branch of the Ministry of the Attorney General.
2. The Business Intelligence and Practice Division of the Ministry of Children, Community and Social Services.
3. The Education Statistics and Analysis Branch of the Ministry of Education.
4. The Capacity Planning and Analytics Division of the Ministry of Health.
5. The Capacity Planning and Analytics Division of the Ministry of Long-Term Care.
6. The Strategic Policy, Research and Innovation Division of the Ministry of the Solicitor General.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the later of the day section 6 of Schedule 31 to the *Protecting What Matters Most Act (Budget Measures)*, 2019 comes into force and the day this Regulation is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 366/19

pris en vertu de la

LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE

pris le 25 octobre 2019
déposé le 5 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 6 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

INTÉGRATION DES DONNÉES**Services interministériels d'intégration des données**

1. (1) Les divisions administratives des ministères suivants sont désignées comme services interministériels d'intégration des données pour l'application de la partie III.1 de la Loi :

1. La Division de la veille stratégique et du fonctionnement organisationnel du ministère des Services à l'enfance et des Services sociaux et communautaires.
2. Le Bureau ontarien de la statistique du ministère des Finances.
3. La Division de la planification de la capacité et de l'analytique du ministère de la Santé.

(2) Le Bureau ontarien de la statistique du ministère des Finances est désigné, pour l'application de la disposition 2 du paragraphe 49.5 (1) de la Loi, comme le service interministériel d'intégration des données dont les membres peuvent recueillir des renseignements personnels à seule fin de compiler des renseignements statistiques.

Services ministériels d'intégration des données

2. Les divisions administratives des ministères suivants sont désignées comme services ministériels d'intégration des données pour l'application de la partie III.1 de la Loi :

1. La Direction de l'analytique et des données probantes du ministère du Procureur général.
2. La Division de la veille stratégique et du fonctionnement organisationnel du ministère des Services à l'enfance et des Services sociaux et communautaires.
3. La Direction de la statistique et de l'analyse de l'éducation du ministère de l'Éducation.
4. La Division de la planification de la capacité et de l'analytique du ministère de la Santé.
5. La Division de la planification de la capacité et de l'analytique du ministère des Soins de longue durée.
6. La Division des politiques stratégiques, de la recherche et de l'innovation du ministère du Solliciteur général.

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur de l'article 6 de l'annexe 31 de la *Loi de 2019 pour protéger l'essentiel (mesures budgétaires)* et du jour du dépôt du présent règlement.

ONTARIO REGULATION 367/19
made under the
DEVELOPMENT CORPORATIONS ACT

Made: October 25, 2019
Filed: November 6, 2019
Published on e-Laws: November 6, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Revoking O. Reg. 46/17
(ONTARIO CLIMATE CHANGE SOLUTIONS DEPLOYMENT CORPORATION)

Revocation

- 1. Ontario Regulation 46/17 is revoked.**

Commencement

- 2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 367/19
pris en vertu de la
LOI SUR LES SOCIÉTÉS DE DÉVELOPPEMENT

pris le 25 octobre 2019
déposé le 6 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 6 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

abrogeant le Règl. de l'Ont. 46/17
(SOCIÉTÉ ONTARIENNE DE DÉPLOIEMENT DES SOLUTIONS POUR L'ACTION CONTRE LE CHANGEMENT
CLIMATIQUE)

Abrogation

- 1. Le Règlement de l'Ontario 46/17 est abrogé.**

Entrée en vigueur

- 2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

47/19

ONTARIO REGULATION 368/19

made under the

PENSION BENEFITS ACT

Made: November 6, 2019

Filed: November 8, 2019

Published on e-Laws: November 8, 2019

Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019**VARIABLE BENEFITS****Interpretation**

1. (1) In this Regulation,

“General Regulation” means Regulation 909 (General) of the Revised Regulations of Ontario, 1990 made under the Act.

(2) Expressions used in this Regulation have the same meaning as in the General Regulation, unless the context requires otherwise.

Basic rules re variable benefit accounts

2. The following requirements and restrictions are prescribed with respect to the payment of pension benefits that are variable benefits for the purposes of subsection 39.1 (2) of the Act:

1. A member who has received a statement under subsection 44 (1) of the General Regulation that includes the information set out in subsection (1.1) of that section may elect to receive variable benefits from a pension plan by delivering a direction to the administrator to establish a variable benefit account for the retired member.
2. If a variable benefit account is established for a retired member, the entire amount credited to the retired member in his or her defined contribution account shall be transferred to the retired member’s variable benefit account. However, if the pension plan permits a portion of the entire amount credited to the retired member in his or her defined contribution account to be transferred to the retired member’s variable benefit account, the retired member may elect to have a portion of the entire amount transferred to the variable benefit account.
3. An administrator shall make a payment out of a variable benefit account only once in a calendar year, unless the pension plan permits payments out of a variable benefit account more than once in a calendar year.
4. After a retired member or specified beneficiary receives an initial statement under section 3 or 4, as the case may be, the retired member or specified beneficiary must notify the administrator in writing of,
 - i. the amount of income to be paid out of the variable benefit account in respect of the calendar year, subject to the minimum and maximum limits set out in paragraphs 9 and 10,
 - ii. the frequency of the payment, if the pension plan permits payment out of the variable benefit account more than once in a calendar year, and
 - iii. the method of payment.
5. If the retired member does not notify the administrator under paragraph 4 within 120 days after the administrator sent the initial statement under section 3,
 - i. the administrator shall, in the calendar year that includes the 120th day after the initial statement is sent, pay to the retired member once an amount equal to the minimum required to be paid from the variable benefit account under the *Income Tax Act* (Canada), and
 - ii. the administrator shall continue to pay an amount equal to the minimum required to be paid from the variable benefit account under the *Income Tax Act* (Canada) in every subsequent calendar year until the retired member gives a notice under paragraph 7.
6. If the specified beneficiary does not notify the administrator under paragraph 4 within 120 days after the administrator sent the initial statement under section 4,
 - i. the administrator shall pay to the specified beneficiary the same amount of income, subject to the minimum and maximum limits set out in paragraphs 9 and 10, in the same frequency as in the calendar year of the retired member’s death, and
 - ii. the administrator shall continue to pay the amount as required by subparagraph i in every subsequent calendar year until the specified beneficiary gives a notice under paragraph 7.

7. After a retired member or specified beneficiary has received an annual statement under section 5 or 6, as the case may be, the retired member or specified beneficiary may, once in a calendar year or more than once in the same calendar year if permitted to do so by the pension plan, notify the administrator in writing of,
 - i. any change to the amount of income to be paid out of the variable benefit account in a calendar year, subject to the minimum and maximum limits set out in paragraphs 9 and 10,
 - ii. any change to the frequency of the payment, if the pension plan permits payment out of the variable benefit account more than once in a calendar year, and
 - iii. any change in the method of payment.
8. If a retired member or specified beneficiary has given the administrator a notice under paragraph 7, the administrator shall continue to pay the same amount of income, in the same frequency and using the same method of payment in accordance with the most recent notice until the retired member or specified beneficiary gives another notice under paragraph 7.
9. The amount of income paid during a calendar year out of a variable benefit account must not be less than the minimum amount required to be paid from the account under the *Income Tax Act* (Canada).
10. The amount of income paid during a calendar year out of a variable benefit account must not exceed the maximum amount of income that would be permitted under subsection 6 (1), (3) or (4) of Schedule 1.1 to the General Regulation as if the variable benefit account were a life income fund, except if during the calendar year the minimum amount specified by paragraph 9 for the year is greater than the maximum amount of income for the year.

Initial statement — retired member

3. Within 30 days after a variable benefit account is established for a retired member, the administrator shall provide a statement in writing to the retired member which must contain, as recorded in the records of the administrator, at least the following information:

1. The name of the pension plan and its provincial registration number.
2. The retired member's name and date of birth.
3. Where applicable, the name of the last person recorded as the retired member's spouse.
4. A statement that the retired member may designate a beneficiary who would be entitled to receive the balance remaining in the retired member's variable benefit account in a lump sum payment unless, on the date of the death, the retired member has a spouse.
5. A description of the benefits to be provided on the death of the retired member.
6. The date the variable benefit account was established and the amount transferred on that date from the retired member's defined contribution account to the variable benefit account.
7. The amount and nature of the fees and expenses, if any, that will be charged to the variable benefit account during the calendar year.
8. An explanation about the notice required under paragraph 4 of section 2 and about the amount that would be paid to the retired member, if the retired member does not give the notice within 120 days after the statement is sent.
9. If the retired member has a spouse, a statement that the retired member may designate the spouse to be a specified beneficiary for the purposes of subsection 8506 (8) of the *Income Tax Regulations* (Canada), and information about how the retired member can go about doing so and about the rights of a specified beneficiary under sections 39.1.1 and 39.1.2 of the Act.
10. A statement that the retired member is entitled, within 60 days after the establishment of his or her variable benefit account, to apply to the administrator in accordance with section 9 to withdraw from the variable benefit account or transfer from it to a registered retirement savings arrangement an amount representing up to 50 per cent of the amount transferred to the account at the time it was established.

Initial statement — specified beneficiary

4. Within 30 days after a specified beneficiary elects to continue receiving variable benefits under subsection 39.1.1 (9) of the Act, the administrator shall provide a statement in writing to the specified beneficiary which must contain, as recorded in the records of the administrator, at least the information required under paragraphs 1 and 7 of section 3 as well as the following information:

1. The specified beneficiary's name and date of birth.
2. A description of the benefits to be provided on the death of the specified beneficiary.

3. The balance of the variable benefit account on the retired member's date of death and the balance of the account on the date of the initial statement required under this section.
4. An explanation about the notice required under paragraph 4 of section 2 and about the amount that would be paid to the specified beneficiary, if the specified beneficiary does not give the notice within 120 days after the statement is sent.
5. A statement that the specified beneficiary may designate a beneficiary for the purpose of subsection 39.1.2 (1) of the Act and information about how the specified beneficiary can do so.

Annual statement — retired member

5. (1) Section 40.2 of the General Regulation does not apply with respect to a retired member's variable benefit account and instead a statement to the retired member required under subsection 27 (2) of the Act shall contain, as recorded in the records of the administrator, at least the following information:

1. The name of the pension plan and its provincial registration number.
2. The retired member's name and date of birth.
3. The calendar year covered by the statement.
4. Where applicable, the name of the person recorded as the retired member's spouse and whether the spouse has been designated as a specified beneficiary.
5. The name of the last person designated by the retired member as a beneficiary for the purposes of subsection 39.1.1 (5) of the Act.
6. The balance of the variable benefit account at the beginning of the calendar year and the balance of the account at the end of that calendar year.
7. Any amounts transferred to the variable benefit account under subsection 39.1 (3) of the Act during the calendar year and the source of any transfers.
8. Any amounts that were paid or transferred out of the variable benefit account during the calendar year under subsection 39.1 (4) of the Act and where the amounts were transferred to.
9. Any accumulated investment earnings, including any unrealized capital gains or losses, during the calendar year.
10. The total of the amounts paid as variable benefits during the calendar year and the frequency of payments and method of payment during the calendar year.
11. The amount and nature of the fees and expenses, if any, charged to the variable benefit account during the calendar year.
12. Information about the notice that the retired member may give under paragraph 7 of section 2.
13. If the retired member has not given the administrator a notice referred to in paragraph 4 or 7 of section 2, information about the amount the administrator will, until a notice under paragraph 7 of section 2 is given, pay to the retired member once in the calendar year.

(2) For greater certainty, if a retired member has a variable benefit account under a pension plan and either has a defined contribution account under the pension plan or is receiving defined benefits under the pension plan, or both, section 40.2 of the General Regulation applies in respect of the defined contribution account or the defined benefits, or both, as the case may be.

- (3) The administrator shall provide the statement required under subsection (1) annually to the retired member.

Annual statement — specified beneficiary

6. (1) For the purposes of subsection 39.1.1 (10.1) of the Act, the written statement to be given to a specified beneficiary must contain, as recorded in the records of the administrator, at least the information set out in paragraphs 1, 3, 6, 8, 9, 10 and 11 of subsection 5 (1) as well as the following information:

1. The specified beneficiary's name and date of birth.
2. The name of any person designated by the specified beneficiary as a beneficiary for the purposes of subsection 39.1.2 (1) of the Act.
3. Information about the notice that the specified beneficiary may give under paragraph 7 of section 2.
4. If the specified beneficiary has not given the administrator a notice referred to in paragraph 4 or 7 of section 2, information about the amount the administrator will, until a notice under paragraph 7 of section 2 is given, pay to the specified beneficiary in the calendar year.

(2) The administrator shall provide the statement required under subsection 39.1.1 (10.1) of the Act annually to a specified beneficiary who has elected under subsection 39.1.1 (9) of the Act to continue receiving variable benefits.

Transfers in — s. 39.1 (3) (b) of Act

7. The following retirement savings arrangements are prescribed for the purposes of clause 39.1 (3) (b) of the Act:

1. A life income fund.
2. A locked-in retirement account.
3. A locked-in retirement income fund.

Transfers out — s. 39.1 (4) of Act

8. (1) The following retirement savings arrangements are prescribed for the purposes of clause 39.1 (4) (b) of the Act:

1. A life income fund.
2. A locked-in retirement account.

(2) An insurance contract for the purchase of a life annuity under clause 39.1 (4) (c) of the Act must meet the requirements of section 22 of the General Regulation.

(3) If a retired member or specified beneficiary exercises his or her entitlement under subsection 39.1 (4) of the Act, the direction to be delivered to the administrator must be in a form approved by the Chief Executive Officer.

(4) The administrator shall comply with the direction delivered under subsection 39.1 (7) of the Act within 60 days after receipt of the direction.

Withdrawal — s. 39.1 (5) of Act

9. (1) For the purposes of subsection 39.1 (5) of the Act, an application to the administrator must be made on a form approved by the Chief Executive Officer and must specify the amount to be withdrawn from the retired member's variable benefit account or transferred from it to a registered retirement savings arrangement.

(2) Within 60 days after receiving the application, the administrator shall pay the amount to the retired member or pay the amount into the registered retirement savings arrangement.

(3) A retired member may make only one application for the purposes of subsection 39.1 (5) of the Act.

Cessation of variable benefits — s. 39.1 (6) of Act — no wind up

10. Within 60 days before a pension plan ceases to provide for the payment of a variable benefit other than in the case of a wind up, the administrator shall provide a statement in writing to the retired member or specified beneficiary, as the case may be, which must include the information set out in paragraph 1 of subsection 5 (1), as well as the following information:

1. The retired member's or the specified beneficiary's name and date of birth, as the case may be.
2. The date on which the retired member or specified beneficiary, as the case may be, commenced receiving variable benefit payments.
3. The date on which the pension plan will cease to provide for the payment of variable benefits.
4. The balance of the variable benefit account at the beginning of the calendar year and the balance of the account on the date of the statement.
5. Any accumulated investment earnings, including any unrealized capital gains or losses, during the calendar year up to the date of the statement.
6. The amount and nature of the fees and expenses, if any, charged to the variable benefit account during the calendar year up to the date of the statement.
7. Information about the options available under subsection 39.1 (4) of the Act and the date by which the retired member or specified beneficiary, as the case may be, must deliver the direction to the administrator.

Cessation of variable benefit payments — wind up

11. (1) If a pension plan that provides for the payment of variable benefits will cease to provide variable benefits because it is to be wound up, subsection 28 (2) of the General Regulation does not apply with respect to a retired member's variable benefit account and instead the statement to the retired member or specified beneficiary, as the case may be, required by subsection 72 (1) of the Act must include the information set out in paragraphs 1, 3, 4, 5, 17, 18 and 19 of subsection 28 (2) of the General Regulation and in paragraphs 1, 2 and 7 of section 10 of this Regulation, as well as the following information:

1. The balance of the variable benefit account at the beginning of the calendar year and the balance of the account on the date of the wind up.

2. Any accumulated investment earnings, including any unrealized capital gains or losses, during the calendar year up to the date of the wind up.
 3. The amount and nature of the fees and expenses, if any, charged to the variable benefit account during the calendar year up to the date of the wind up.
- (2) For greater certainty,
- (a) if a retired member has a variable benefit account under a pension plan and either has a defined contribution account under the pension plan or is receiving defined benefits under the pension plan, or both, subsection 28 (2) of the General Regulation applies in respect of the defined contribution account or the defined benefits, or both, as the case may be; and
 - (b) if a specified beneficiary is receiving variable benefits from a retired member's variable benefit account under a pension plan and is receiving a joint and survivor pension under the pension plan, subsection 28 (2) of the General Regulation applies in respect of the joint and survivor pension.

Direction under s. 39.1 (7) of Act

12. If a retired member or specified beneficiary receives a statement under section 10 or 11 and wishes to exercise his or her entitlement under subsection 39.1 (4) of the Act, the retired member or specified beneficiary must deliver the direction under subsection 39.1 (7) of the Act to the administrator within 90 days after receipt of the statement.

Death — statement

13. (1) If the spouse, beneficiary or personal representative of a retired member becomes entitled to a lump sum payment under subsection 39.1.1 (1), (5) or (6) of the Act, section 43 of the General Regulation does not apply with respect to the retired member's variable benefit account and instead the administrator shall, within 30 days after the administrator receives notice of the death of the retired member, give a statement containing at least the following information to the spouse, beneficiary or personal representative, as the case may be:

1. The name of the pension plan and its provincial registration number.
2. The amount and method of payment of the benefit.
3. In the case of a spouse who is entitled to a lump sum payment under subsection 39.1.1 (1) of the Act, information about the option to require the administrator to pay the lump sum into a registered retirement savings arrangement under subsection 39.1.1 (7) of the Act and the date by which the spouse must deliver a direction to the administrator.
4. In the case of a spouse who is a specified beneficiary in relation to the retired member, information about the election that the spouse may make under subsection 39.1.1 (9) of the Act to continue receiving the variable benefits, including,
 - i. a statement that the election must be made in the form approved by the Chief Executive Officer and the deadline for making the election,
 - ii. a description of the specified beneficiary's options with respect to receiving the balance remaining in the variable benefit account if the specified beneficiary does not make the election, and
 - iii. the date by which the spouse's election under subsection 39.1.1 (9) of the Act must be delivered to the administrator.

(2) If the beneficiary or personal representative of a specified beneficiary becomes entitled to a lump sum payment under subsection 39.1.2 (2) or (3) of the Act, the administrator shall, within 30 days after the administrator receives notice of the death of the specified beneficiary, give a statement containing at least the information set out in paragraphs 1 and 2 of subsection (1) of this section to the beneficiary or personal representative, as the case may be.

(3) For greater certainty, if, at the date of a retired member's death, the retired member has a variable benefit account under a pension plan and either has a defined contribution account under the pension plan or is receiving defined benefits under the pension plan, or both, section 43 of the General Regulation applies in respect of the defined contribution account or the defined benefits, or both, as the case may be.

Prescribed periods, ss. 39.1 and 39.1.1 of Act

14. (1) For the purposes of paragraphs 1 and 2 of subsection 39.1 (2.2) of the Act, the prescribed period is 60 days.
- (2) For the purpose of subsection 39.1.1 (7) of the Act, the prescribed period is 90 days after the spouse receives the statement required by subsection 13 (1) of this Regulation.
- (3) For the purpose of subsection 39.1.1 (10) of the Act, the prescribed period is 90 days after the retired member's death.
- (4) If an administrator receives a direction under subsection 39.1.1 (7) of the Act, the administrator shall comply with the direction within 60 days after receipt of the direction.
- (5) If an administrator receives an election under subsection 39.1.1 (10) of the Act, the administrator shall comply with the election within 15 days after receipt of the election.

Commencement

15. This Regulation comes into force on the later of the day section 2 of Schedule 34 to the *Building Ontario Up Act (Budget Measures)*, 2015 comes into force and the day this Regulation is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 368/19

pris en vertu de la

LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE

pris le 6 novembre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

PRESTATIONS VARIABLES**Interprétation**

1. (1) La définition qui suit s'applique au présent règlement.

«règlement général» Le Règlement 909 (Dispositions générales) des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 pris en vertu de la Loi.

(2) Les expressions employées dans le présent règlement s'entendent au sens du règlement général, sauf si le contexte exige une autre interprétation.

Règles fondamentales relatives aux comptes de prestations variables

2. Sont prescrites à l'égard du paiement des prestations de retraite qui sont des prestations variables pour l'application du paragraphe 39.1 (2) de la Loi, les exigences et restrictions suivantes :

1. Le participant qui a reçu la déclaration prévue au paragraphe 44 (1) du règlement général, laquelle comprend les renseignements indiqués au paragraphe (1.1) de cet article, peut choisir de toucher des prestations variables d'un régime de retraite en remettant à l'administrateur la directive d'ouvrir pour lui un compte de prestations variables.
2. Si un compte de prestations variables est ouvert pour un participant retraité, le solde porté au crédit de son compte à cotisations déterminées est transféré dans son compte de prestations variables. Toutefois, si le régime de retraite permet qu'une fraction de ce solde soit transférée dans son compte de prestations variables, le participant retraité peut faire ce choix.
3. L'administrateur ne peut prélever de somme sur un compte de prestations variables qu'une fois au cours d'une année civile, sauf si le régime de retraite permet que de tels prélèvements soient faits plus d'une fois au cours d'une année civile.
4. Après avoir reçu la déclaration initiale visée à l'article 3 ou 4, selon le cas, le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé doit aviser l'administrateur par écrit de ce qui suit :
 - i. le montant du revenu à prélever sur le compte de prestations variables à l'égard de l'année civile, sous réserve des limites minimale et maximale prévues aux dispositions 9 et 10,
 - ii. la fréquence de paiement, si le régime de retraite permet qu'une somme soit prélevée sur le compte de prestations variables plus d'une fois au cours d'une année civile,
 - iii. le mode de paiement.
5. Si le participant retraité n'avise pas l'administrateur en application de la disposition 4 dans les 120 jours qui suivent l'envoi de la déclaration initiale par l'administrateur en application de l'article 3 :
 - i. l'administrateur, au cours de l'année civile qui comprend le 120^e jour qui suit l'envoi de la déclaration initiale, paie une fois au participant retraité une somme égale au minimum qui doit être prélevé sur le compte de prestations variables aux termes de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada),
 - ii. l'administrateur continue de payer une somme égale au minimum qui doit être prélevé sur le compte de prestations variables aux termes de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada) chaque année civile subséquente jusqu'à ce que le participant retraité donne l'avis visé à la disposition 7.
6. Si le bénéficiaire déterminé n'avise pas l'administrateur en application de la disposition 4 dans les 120 jours qui suivent l'envoi de la déclaration initiale par l'administrateur en application de l'article 4 :
 - i. l'administrateur paie au bénéficiaire déterminé le même montant de revenu, sous réserve des limites minimale et maximale prévues aux dispositions 9 et 10, à la même fréquence qu'au cours de l'année civile du décès du participant retraité,
 - ii. l'administrateur continue de payer le montant exigible en application de la sous-disposition i chaque année civile subséquente jusqu'à ce que le bénéficiaire déterminé donne l'avis visé à la disposition 7.

7. Après avoir reçu la déclaration annuelle visée à l'article 5 ou 6, selon le cas, le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé peut, une fois au cours d'une année civile ou, si le régime de retraite le permet, plus d'une fois au cours de la même année civile, aviser l'administrateur par écrit de ce qui suit :
 - i. tout changement du montant du revenu à prélever sur le compte de prestations variables au cours d'une année civile, sous réserve des limites minimale et maximale prévues aux dispositions 9 et 10,
 - ii. tout changement de la fréquence de paiement, si le régime de retraite permet qu'un montant soit prélevé sur le compte de prestations variables plus d'une fois au cours d'une année civile,
 - iii. tout changement du mode de paiement.
8. Si le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé a donné à l'administrateur un avis en vertu de la disposition 7, l'administrateur continue de payer le même montant de revenu, à la même fréquence et selon le même mode de paiement conformément au dernier avis jusqu'à ce que le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé donne un autre avis en vertu de la disposition 7.
9. Le montant du revenu prélevé sur un compte de prestations variables au cours d'une année civile ne doit pas être inférieur au montant minimal qui doit être prélevé sur le compte aux termes de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada).
10. Le montant du revenu prélevé au cours d'une année civile sur un compte de prestations variables ne doit pas dépasser le montant maximal du revenu qui serait permis aux termes du paragraphe 6 (1), (3) ou (4) de l'annexe 1.1 du règlement général comme si le compte de prestations variables était un fonds de revenu viager, sauf si au cours de l'année civile le montant minimal précisé par la disposition 9 pour l'année est supérieur au montant maximal du revenu pour l'année.

Déclaration initiale — participant retraité

3. Dans les 30 jours qui suivent l'ouverture d'un compte de prestations variables pour un participant retraité, l'administrateur remet au participant retraité une déclaration écrite qui doit comprendre, tels qu'ils sont indiqués dans les dossiers de l'administrateur, au moins les renseignements suivants :

1. Le nom du régime de retraite et son numéro d'enregistrement provincial.
2. Le nom du participant retraité et sa date de naissance.
3. Le cas échéant, le nom de la dernière personne inscrite comme conjoint du participant retraité.
4. La mention que le participant retraité peut désigner un bénéficiaire qui aurait droit de recevoir le solde de son compte de prestations variables sous forme de somme globale, sauf si, à la date de son décès, le participant retraité a un conjoint.
5. La description des prestations à fournir au décès du participant retraité.
6. La date d'ouverture du compte de prestations variables et le montant transféré, à cette date, du compte à cotisations déterminées du participant retraité au compte de prestations variables.
7. Le montant et la nature des honoraires et dépenses éventuels qui seront portés au débit du compte de prestations variables au cours de l'année civile.
8. Une explication au sujet de l'avis exigé aux termes de la disposition 4 de l'article 2 et de la somme qui sera payée au participant retraité s'il ne donne pas l'avis dans les 120 jours qui suivent l'envoi de la déclaration.
9. Si le participant retraité a un conjoint, la mention qu'il peut désigner le conjoint comme bénéficiaire déterminé pour l'application du paragraphe 8506 (8) du *Règlement de l'impôt sur le revenu* (Canada), ainsi que des renseignements sur la façon dont il peut le faire et sur les droits des bénéficiaires déterminés prévus aux articles 39.1.1 et 39.1.2 de la Loi.
10. La mention que le participant retraité a le droit, dans les 60 jours qui suivent l'ouverture de son compte de prestations variables, de demander à l'administrateur, conformément à l'article 9, de retirer du compte de prestations variables, ou de transférer de ce compte dans un arrangement enregistré d'épargne-retraite, un montant représentant jusqu'à 50 % de la somme transférée dans le compte au moment de son ouverture.

Déclaration initiale — bénéficiaire déterminé

4. Dans les 30 jours qui suivent celui où un bénéficiaire déterminé choisit de continuer de toucher des prestations variables en vertu du paragraphe 39.1.1 (9) de la Loi, l'administrateur remet au bénéficiaire déterminé une déclaration écrite qui doit comprendre, tels qu'ils sont indiqués dans les dossiers de l'administrateur, au moins les renseignements exigés aux termes des dispositions 1 et 7 de l'article 3 ainsi que les renseignements suivants :

1. Le nom du bénéficiaire déterminé et sa date de naissance.
2. La description des prestations à fournir au décès du bénéficiaire déterminé.

3. Les soldes du compte de prestations variables à la date de décès du participant retraité et à la date de la déclaration initiale exigée en application du présent article.
4. Une explication au sujet de l'avis exigé aux termes de la disposition 4 de l'article 2 et de la somme qui sera payée au bénéficiaire déterminé s'il ne donne pas l'avis dans les 120 jours qui suivent l'envoi de la déclaration.
5. La mention que le bénéficiaire déterminé peut désigner un bénéficiaire pour l'application du paragraphe 39.1.2 (1) de la Loi, ainsi que des renseignements sur la façon dont il peut le faire.

Déclaration annuelle — participant retraité

5. (1) L'article 40.2 du règlement général ne s'applique pas à l'égard du compte de prestations variables du participant retraité et, à la place, la déclaration devant lui être donnée en application du paragraphe 27 (2) de la Loi comprend, tels qu'ils sont indiqués dans les dossiers de l'administrateur, au moins les renseignements suivants :

1. Le nom du régime de retraite et son numéro d'enregistrement provincial.
2. Le nom du participant retraité et sa date de naissance.
3. L'année civile visée par la déclaration.
4. Le cas échéant, le nom de la personne inscrite comme conjoint du participant retraité et si le conjoint a été désigné comme bénéficiaire déterminé.
5. Le nom de la dernière personne que le participant retraité a désignée comme bénéficiaire pour l'application du paragraphe 39.1.1 (5) de la Loi.
6. Le solde du compte de prestations variables au début de l'année civile et son solde à la fin de celle-ci.
7. Les sommes transférées dans le compte de prestations variables en vertu du paragraphe 39.1 (3) de la Loi au cours de l'année civile et la source des transferts.
8. Les sommes prélevées sur le compte de prestations variables ou transférées de celui-ci au cours de l'année civile en vertu du paragraphe 39.1 (4) de la Loi et la destination des transferts.
9. Tout revenu de placement accumulé, y compris tout gain en capital ou toute perte en capital non réalisé, au cours de l'année.
10. Le total des sommes payées à titre de prestations variables au cours de l'année civile ainsi que la fréquence et le mode de paiement au cours de cette année.
11. Le montant et la nature des honoraires et dépenses éventuels portés au débit du compte de prestations variables au cours de l'année civile.
12. Les renseignements sur l'avis que le participant retraité peut donner en vertu de la disposition 7 de l'article 2.
13. Si le participant retraité n'a pas donné à l'administrateur un avis visé à la disposition 4 ou 7 de l'article 2, les renseignements sur la somme que l'administrateur paiera au participant retraité une fois au cours de l'année civile, jusqu'à ce qu'un avis soit donné en vertu de la disposition 7 de l'article 2.

(2) Il est entendu que si le participant retraité a un compte de prestations variables dans le cadre d'un régime de retraite et qu'il a un compte à cotisations déterminées dans le cadre du régime de retraite ou qu'il touche des prestations déterminées aux termes du régime de retraite, ou les deux, l'article 40.2 du règlement général s'applique à l'égard du compte à cotisations déterminées ou des prestations déterminées, ou des deux, selon le cas.

(3) L'administrateur remet tous les ans au participant retraité la déclaration exigée aux termes du paragraphe (1).

Déclaration annuelle — bénéficiaire déterminé

6. (1) Pour l'application du paragraphe 39.1.1 (10.1) de la Loi, la déclaration écrite à remettre à un bénéficiaire déterminé doit comprendre, tels qu'ils sont indiqués dans les dossiers de l'administrateur, au moins les renseignements indiqués aux dispositions 1, 3, 6, 8, 9, 10 et 11 du paragraphe 5 (1), ainsi que les renseignements suivants :

1. Le nom du bénéficiaire déterminé et sa date de naissance.
2. Le nom de toute personne que le bénéficiaire déterminé a désignée comme bénéficiaire pour l'application du paragraphe 39.1.2 (1) de la Loi.
3. Les renseignements sur l'avis que le bénéficiaire déterminé peut donner en vertu de la disposition 7 de l'article 2.
4. Si le bénéficiaire déterminé n'a pas donné à l'administrateur un avis visé à la disposition 4 ou 7 de l'article 2, les renseignements sur la somme que l'administrateur paiera au bénéficiaire déterminé au cours de l'année civile, jusqu'à ce qu'un avis soit donné en vertu de la disposition 7 de l'article 2.

(2) L'administrateur remet annuellement la déclaration exigée aux termes du paragraphe 39.1.1 (10.1) de la Loi au bénéficiaire déterminé qui a choisi en vertu du paragraphe 39.1.1 (9) de la Loi de continuer de toucher des prestations variables.

Transferts dans un compte de prestations variables — al. 39.1 (3) b) de la Loi

7. Les arrangements d'épargne-retraite suivants sont prescrits pour l'application de l'alinéa 39.1 (3) b) de la Loi :

1. Les fonds de revenu viager.
2. Les comptes de retraite avec immobilisation des fonds.
3. Les fonds de revenu de retraite immobilisé.

Transferts à partir d'un compte de prestations variables — par. 39.1 (4) de la Loi

8. (1) Les arrangements d'épargne-retraite suivants sont prescrits pour l'application de l'alinéa 39.1 (4) b) de la Loi :

1. Les fonds de revenu viager.
2. Les comptes de retraite avec immobilisation des fonds.

(2) Les contrats d'assurance pour la constitution d'une rente viagère visée à l'alinéa 39.1 (4) c) de la Loi doivent satisfaire aux exigences de l'article 22 du règlement général.

(3) Si le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé exerce son droit en vertu du paragraphe 39.1 (4) de la Loi, la directive à remettre à l'administrateur doit être rédigée selon le formulaire approuvé par le directeur général.

(4) L'administrateur se conforme à la directive remise en vertu du paragraphe 39.1 (7) de la Loi dans les 60 jours qui suivent la réception de la directive.

Retrait du compte de prestations variables — par. 39.1 (5) de la Loi

9. (1) Pour l'application du paragraphe 39.1 (5) de la Loi, toute demande présentée à l'administrateur doit être rédigée selon le formulaire approuvé par le directeur général et doit préciser le montant à retirer du compte de prestations variables du participant retraité ou à transférer de ce compte dans un arrangement enregistré d'épargne-retraite.

(2) Dans les 60 jours qui suivent la réception de la demande, l'administrateur paie le montant au participant retraité ou le verse dans l'arrangement enregistré d'épargne-retraite.

(3) Le participant retraité ne peut présenter qu'une seule demande pour l'application du paragraphe 39.1 (5) de la Loi.

Cessation des paiements de prestations variables — par. 39.1 (6) de la Loi – pas de liquidation

10. Dans les 60 jours qui précèdent la cessation par le régime de retraite du paiement d'une prestation variable, autre que dans le cas d'une liquidation, l'administrateur remet au participant retraité ou au bénéficiaire déterminé, selon le cas, une déclaration écrite qui doit comprendre les renseignements indiqués à la disposition 1 du paragraphe 5 (1), ainsi que les renseignements suivants :

1. Les nom et date de naissance du participant retraité ou du bénéficiaire déterminé, selon le cas.
2. La date à laquelle le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé, selon le cas, a commencé à toucher des paiements de prestations variables.
3. La date à laquelle le régime de retraite cessera de prévoir le paiement des prestations variables.
4. Le solde du compte de prestations variables au début l'année civile et son solde à la date de la déclaration.
5. Tout revenu de placement accumulé, y compris tout gain en capital ou toute perte en capital non réalisé, au cours de l'année civile jusqu'à la date de la déclaration.
6. Le montant et la nature des honoraires et dépenses éventuels portés au débit du compte de prestations variables au cours de l'année civile jusqu'à la date de la déclaration.
7. Des renseignements sur les options offertes en vertu du paragraphe 39.1 (4) de la Loi et la date limite à laquelle le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé, selon le cas, doit avoir remis la directive exigée à l'administrateur.

Cessation des paiements de prestations variables — liquidation

11. (1) S'il est prévu qu'un régime de retraite qui prévoit le paiement de prestations variables cesse d'offrir de telles prestations parce qu'il doit être liquidé, le paragraphe 28 (2) du règlement général ne s'applique pas à l'égard du compte de prestations variables du participant retraité et, à la place, la déclaration à donner au participant retraité ou au bénéficiaire déterminé, selon le cas, qui est exigée par le paragraphe 72 (1) de la Loi doit comprendre les renseignements indiqués aux dispositions 1, 3, 4, 5, 17, 18 et 19 du paragraphe 28 (2) du règlement général et aux dispositions 1, 2 et 7 de l'article 10 du présent règlement, ainsi que les renseignements suivants :

1. Le solde du compte de prestations variables au début de l'année civile et son solde à la date de la liquidation.

2. Tout revenu de placement accumulé, y compris tout gain en capital ou toute perte en capital non réalisé, au cours de l'année civile jusqu'à la date de la liquidation.
 3. Le montant et la nature des honoraires et dépenses éventuels portés au débit du compte de prestations variables au cours de l'année civile jusqu'à la date de la liquidation.
- (2) Il est entendu que :
- a) si le participant retraité a un compte de prestations variables dans le cadre d'un régime de retraite et qu'il a un compte à cotisations déterminées dans le cadre du régime de retraite ou qu'il touche des prestations déterminées aux termes du régime de retraite, ou les deux, le paragraphe 28 (2) du règlement général s'applique à l'égard du compte à cotisations déterminées ou des prestations déterminées, ou des deux, selon le cas;
 - b) si le bénéficiaire déterminé touche des prestations variables prélevées sur le compte de prestations variables du participant retraité dans le cadre d'un régime de retraite et qu'il touche une pension réversible aux termes du régime de retraite, le paragraphe 28 (2) du règlement général s'applique à l'égard de la pension réversible.

Directive visée au par. 39.1 (7) de la Loi

12. S'il reçoit une déclaration visée à l'article 10 ou 11 et qu'il souhaite exercer son droit en vertu du paragraphe 39.1 (4) de la Loi, le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé doit remettre la directive à l'administrateur conformément au paragraphe 39.1 (7) de la Loi dans les 90 jours qui suivent la réception de la déclaration.

Décès — déclaration

13. (1) Si le conjoint, le bénéficiaire ou le représentant successoral du participant retraité a droit au paiement d'une somme globale en vertu du paragraphe 39.1.1 (1), (5) ou (6) de la Loi, l'article 43 du règlement général ne s'applique pas à l'égard du compte de prestations variables du participant retraité et, à la place, l'administrateur, au plus tard 30 jours après avoir reçu l'avis de décès du participant retraité, remet au conjoint, au bénéficiaire ou au représentant successoral, selon le cas, une déclaration qui comprend au moins les renseignements suivants :

1. Le nom du régime de retraite et son numéro d'enregistrement provincial.
2. Le montant de la prestation et son mode de paiement.
3. Dans le cas d'un conjoint qui a droit au paiement d'une somme globale en vertu du paragraphe 39.1.1 (1) de la Loi, des renseignements sur l'option d'exiger que l'administrateur paie la somme globale dans un arrangement enregistré d'épargne-retraite en vertu du paragraphe 39.1.1 (7) de la Loi et la date à laquelle le conjoint doit avoir remis une directive à l'administrateur.
4. Dans le cas d'un conjoint qui est un bénéficiaire déterminé relativement au participant retraité, des renseignements sur le choix de continuer de toucher les prestations variables que peut faire le conjoint en vertu du paragraphe 39.1.1 (9) de la Loi, notamment :
 - i. la mention que le choix doit être fait selon le formulaire approuvé par le directeur général et dans le délai prévu à cette fin,
 - ii. la description des options dont dispose le bénéficiaire déterminé pour toucher le solde du compte de prestations variables s'il ne fait pas de choix,
 - iii. la date à laquelle le choix que fait le conjoint en vertu du paragraphe 39.1.1 (9) de la Loi doit avoir été remis à l'administrateur.

(2) Si le bénéficiaire ou le représentant successoral du bénéficiaire déterminé a droit au paiement d'une somme globale en vertu du paragraphe 39.1.2 (2) ou (3) de la Loi, l'administrateur, au plus tard 30 jours après avoir reçu l'avis de décès du bénéficiaire déterminé, remet au bénéficiaire ou au représentant successoral, selon le cas, une déclaration qui comprend au moins les renseignements indiqués aux dispositions 1 et 2 du paragraphe (1) du présent article.

(3) Il est entendu que si, à la date de son décès, le participant retraité a un compte de prestations variables dans le cadre d'un régime de retraite et qu'il a un compte à cotisations déterminées dans le cadre du régime de retraite ou qu'il touche des prestations déterminées aux termes du régime de retraite, ou les deux, l'article 43 du règlement général s'applique à l'égard du compte à cotisations déterminées ou des prestations déterminées, ou des deux, selon le cas.

Délais prescrits : art. 39.1 et 39.1.1 de la Loi

14. (1) Pour l'application des dispositions 1 et 2 du paragraphe 39.1 (2.2) de la Loi, le délai prescrit est de 60 jours.
- (2) Pour l'application du paragraphe 39.1.1 (7) de la Loi, le délai prescrit est de 90 jours suivant la réception par le conjoint de la déclaration exigée par le paragraphe 13 (1) du présent règlement.
- (3) Pour l'application du paragraphe 39.1.1 (10) de la Loi, le délai prescrit est de 90 jours suivant le décès du participant retraité.

(4) L'administrateur qui reçoit une directive aux termes du paragraphe 39.1.1 (7) de la Loi se conforme à la directive dans les 60 jours suivant sa réception.

(5) L'administrateur qui reçoit un choix aux termes du paragraphe 39.1.1 (10) de la Loi se conforme au choix dans les 15 jours suivant sa réception.

Entrée en vigueur

15. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur de l'article 2 de l'annexe 34 de la *Loi de 2015 pour favoriser l'essor de l'Ontario (mesures budgétaires)* et du jour du dépôt du présent règlement.

47/19

ONTARIO REGULATION 369/19

made under the

PENSION BENEFITS ACT

Made: November 6, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending Reg. 909 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

1. (1) Subsection 22 (1) of Regulation 909 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by revoking the portion before clause (a) and substituting the following:

(1) An insurance contract under which a deferred or immediate life annuity will be provided resulting from the transfer of the commuted value of a pension benefit or from the transfer of an amount from a retired member's variable benefit account or as the result of a purchase from a life income fund, a locked-in retirement income fund or a locked-in retirement account shall set out that,

.

(2) Section 22 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3) Clause 22 (1) (e) does not apply to a life annuity purchased under subsection 39.1 (4) of the Act.

2. (1) Section 44 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(1.1) If a pension plan provides defined contribution benefits and authorizes payment of pension benefits that are variable benefits under subsection 39.1 of the Act, the administrator shall advise the member, in addition to the information referred to in subsection (1), that the member may elect to receive variable benefits from the pension plan and the administrator shall provide the member with information about variable benefits, including the following information:

1. A statement that if the member has a spouse who would be entitled to a joint and survivor pension under section 44 of the Act, that the variable benefit account cannot be established unless the member and the spouse have waived the entitlement to receive payment of pension benefits in the form of a joint and survivor pension in accordance with subsection 46 (1) of the Act.
2. A description of the condition set out in subsection 39.1 (2.2) of the Act required in order for the waiver mentioned in paragraph 1 to be effective.
3. A statement that if a variable benefit account is established, the entire amount credited to the member in his or her defined contribution account must be transferred to the variable benefit account. However, if the pension plan permits a portion of the entire amount credited to his or her defined contribution account to be transferred to his or her variable benefit account, a statement that the member may elect to have a portion of the entire amount transferred to the variable benefit account.
4. An estimate of the amount in the member's defined contribution account at the member's retirement date or the date at which the member has indicated that he or she intends to retire.
5. The minimum and maximum limits on the amount of income that may be paid out of a variable benefit account during a calendar year, as set out in paragraphs 9 and 10 of section 2 of Ontario Regulation 368/19 (Variable Benefits) made under the Act.
6. A statement that once every calendar year, or more than once in the same calendar year if permitted to do so by the pension plan, the member will be able to notify the administrator in writing of,
 - i. any change to the amount of income to be paid out of the variable benefit account in the calendar year, subject to the minimum and maximum limits set out in paragraphs 9 and 10 of section 2 of Ontario Regulation 368/19 (Variable Benefits) made under the Act,
 - ii. any change to the frequency of the payment, if the pension plan permits payment out of the variable benefit account more than once in a calendar year, and
 - iii. any change in the method of payment.
7. A statement that the member would, when he or she is a retired member, be entitled, within 60 days after the establishment of his or her variable benefit account, to apply to the administrator in accordance with section 9 of Ontario Regulation 368/19 (Variable Benefits) made under the Act to withdraw from the variable benefit account or

transfer from it to a registered retirement savings arrangement an amount representing up to 50 per cent of the amount transferred to the account at the time it was established.

(2) Subsection 44 (2) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(2) An administrator who does not receive adequate advance notice of the intended retirement necessary to comply with subsections (1) and (1.1) shall provide the information referred to in subsection (1) and, if applicable, subsection (1.1) within 30 days following receipt by the administrator of a completed application required for commencement of the pension.

3. (1) Paragraph 1 of subsection 51.1 (3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

1. An application must be made to the administrator of the pension plan for,
 - i. the withdrawal from the pension fund of the commuted value of the former member's deferred pension or the retired member's pension, or
 - ii. in the case of a retired member receiving variable benefits, the withdrawal from the retired member's variable benefit account.

(2) Section 51.1 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(8) Subparagraph 2 ii of subsection (3) and subsections (4), (5) and (6) do not apply in respect of the withdrawal of funds from a retired member's variable benefit account.

4. (1) Subsection 1 (2) of Schedule 1 to the Regulation is amended by striking out "a pension fund, another life income fund" and substituting "a pension fund, a variable benefit account, another life income fund".

(2) Subsection 7 (1) of Schedule 1 to the Regulation is amended by adding the following clause:

- (b) to a variable benefit account; or

5. (1) Section 1 of Schedule 1.1 to the Regulation is revoked and the following substituted:

1. (1) The following persons may purchase, in accordance with this section, a life income fund that is governed by this Schedule:

1. A former member or retired member who is entitled to make a transfer under clause 42 (1) (b) or subsection 42 (12) of the Act.
2. A spouse or former spouse of a person described in paragraph 1.
3. A retired member or specified beneficiary who is entitled to make a transfer under subsection 39.1 (4) of the Act.
4. A person who has previously transferred an amount under subsection 39.1 (4), clause 42 (1) (b) or subsection 42 (12) of the Act into a locked-in retirement account.
5. A person who has previously transferred an amount under paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act into a life income fund or a locked-in retirement account.
6. An eligible spouse who is entitled to transfer a lump sum under paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act.

(2) The fund must be purchased using all or part of the amount transferred under subsection 39.1 (4), clause 42 (1) (b), subsection 42 (12), paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act, or using all or part of the assets in a life income fund, a locked-in retirement account or a locked-in retirement income fund.

(3) The purchaser must have the written consent of his or her spouse in order to make the purchase, but,

- (a) the consent of a spouse who is living separate and apart from the purchaser on the date of purchase is not required;
- (b) the consent of a spouse is not required if none of the money to be transferred into the fund is derived, directly or indirectly, from a pension benefit provided in respect of any employment of the purchaser; and
- (c) the consent of a spouse is not required in respect of a transfer under subsection 39.1 (4) of the Act.

(2) Subsection 7 (1) of Schedule 1.1 to the Regulation is revoked and the following substituted:

(1) The owner of a life income fund that is governed by this Schedule may transfer any or all of the assets in it to another life income fund that is governed by this Schedule, to a variable benefit account or to purchase an immediate life annuity that meets the requirements of section 22.

(3) Section 8 of Schedule 1.1 to the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3.1) Despite subsection (2.1), if the assets are transferred into the receiving fund from a variable benefit account, the owner cannot make a withdrawal or transfer described in subsection (2.1).

6. Subsection 7 (1) of Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following clause:

(b) to a variable benefit account; or

7. Subsections 1 (1) and (2) of Schedule 3 to the Regulation are revoked and the following substituted:

(1) The following persons may purchase a locked-in retirement account in accordance with this section:

1. A former member or retired member who is entitled to make a transfer under clause 42 (1) (b) or subsection 42 (12) of the Act.
2. A spouse or former spouse of a person described in paragraph 1.
3. A retired member or specified beneficiary who is entitled to make a transfer under subsection 39.1 (4) of the Act.
4. A person who has previously transferred an amount under subsection 39.1 (4), clause 42 (1) (b) or subsection 42 (12) of the Act into a locked-in retirement account.
5. A person who has previously transferred an amount under paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act into a locked-in retirement account.
6. An eligible spouse who is entitled to transfer a lump sum under paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act.

(2) The account must be purchased using all or part of the amount transferred under subsection 39.1 (4), clause 42 (1) (b), subsection 42 (12), paragraph 2 of subsection 67.3 (2) or paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act, or using all or part of the assets in a locked-in retirement account.

8. Clause 5 (1) (a) of Schedule 3 to the Regulation is revoked and the following substituted:

(a) to a pension plan registered under the pension benefits legislation in any Canadian jurisdiction;

(a.1) to a pension plan provided by a government in Canada;

Commencement

9. This Regulation comes into force on the later of the day section 2 of Schedule 34 to the *Building Ontario Up Act (Budget Measures)*, 2015 comes into force and the day this Regulation is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 369/19

pris en vertu de la

LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE

pris le 6 novembre 2019

déposé le 8 novembre 2019

publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019modifiant le Règl. 909 des R.R.O. de 1990
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)**1. (1) Le paragraphe 22 (1) du Règlement 909 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par remplacement du passage qui précède l'alinéa a) par ce qui suit :**

(1) Le contrat d'assurance aux termes duquel une rente viagère immédiate ou différée sera offerte en raison du transfert de la valeur de rachat d'une prestation de retraite ou du transfert d'un montant hors du compte de prestations variables d'un participant retraité, ou en raison de la constitution de la rente à partir d'un fonds de revenu viager, d'un fonds de revenu de retraite immobilisé ou d'un compte de retraite avec immobilisation des fonds, stipule ce qui suit :

(2) L'article 22 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3) L'alinéa 22 (1) e) ne s'applique pas à une rente viagère constituée aux termes du paragraphe 39.1 (4) de la Loi.

2. (1) L'article 44 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(1.1) Si le régime de retraite offre des prestations à cotisation déterminée et qu'il autorise le paiement de prestations de retraite qui sont des prestations variables aux termes du paragraphe 39.1 de la Loi, l'administrateur avise le participant, en plus de lui fournir les renseignements visés au paragraphe (1), qu'il peut choisir de recevoir des prestations variables du régime de retraite et lui fournit des renseignements sur ces prestations, notamment les renseignements suivants :

1. La mention que, si le participant a un conjoint qui aurait droit à une pension réversible en vertu de l'article 44 de la Loi, le compte de prestations variables ne peut être ouvert que si le participant et le conjoint ont renoncé au droit de toucher des prestations de retraite sous forme de pension réversible conformément au paragraphe 46 (1) de la Loi.
2. La description de la condition énoncée au paragraphe 39.1 (2.2) de la Loi qui doit être remplie pour que la renonciation visée à la disposition 1 soit valide.
3. La mention que, si un compte de prestations variables est ouvert, le solde porté au crédit du participant dans son compte à cotisations déterminées doit être transféré dans le compte de prestations variables. Toutefois, si le régime de retraite permet qu'une fraction de ce solde soit transférée dans son compte de prestations variables, la mention que le participant peut faire ce choix.
4. Une estimation du solde du compte à cotisations déterminées du participant à la date de sa retraite ou à la date à laquelle, selon ses indications, il a l'intention de prendre sa retraite.
5. Les limites minimale et maximale du montant du revenu qui peut être prélevé sur le compte de prestations variables au cours d'une année civile, prévues aux dispositions 9 et 10 de l'article 2 du Règlement de l'Ontario 368/19 (Prestations variables) pris en vertu de la Loi.
6. La mention que, une fois par année civile ou, si le régime de retraite le permet, plus d'une fois au cours de la même année civile, le participant pourra aviser par écrit l'administrateur de ce qui suit :
 - i. tout changement du montant du revenu à prélever sur le compte de prestations variables au cours de l'année civile, sous réserve des limites minimale et maximale prévues aux dispositions 9 et 10 de l'article 2 du Règlement de l'Ontario 368/19 (Prestations variables) pris en vertu de la Loi,
 - ii. tout changement de la fréquence de paiement, si le régime de retraite permet qu'un montant soit prélevé sur le compte de prestations variables plus d'une fois au cours d'une année civile,
 - iii. tout changement du mode de paiement.
7. La mention que le participant, une fois devenu un participant retraité, aurait le droit, dans les 60 jours qui suivent l'ouverture de son compte de prestations variables, de demander à l'administrateur, conformément à l'article 9 du Règlement de l'Ontario 368/19 (Prestations variables) pris en vertu de la Loi, de retirer du compte de prestations variables, ou de transférer de ce compte dans un arrangement enregistré d'épargne-retraite, un montant représentant jusqu'à 50 % de la somme transférée dans le compte au moment de son ouverture.

(2) Le paragraphe 44 (2) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(2) L'administrateur qui ne reçoit pas un préavis suffisant de la retraite envisagée pour pouvoir se conformer aux paragraphes (1) et (1.1) fournit les renseignements visés au paragraphe (1) et, s'il y a lieu, au paragraphe (1.1) dans les 30 jours qui suivent la réception de la demande dûment remplie qui est exigée pour le commencement de la pension.

3. (1) La disposition 1 du paragraphe 51.1 (3) du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

1. Une demande doit être présentée à l'administrateur du régime en vue :
 - i. du retrait, de la caisse de retraite, de la valeur de rachat de la pension différée de l'ancien participant ou de la pension du participant retraité,
 - ii. dans le cas d'un participant retraité qui touche des prestations variables, d'un retrait de son compte de prestations variables.

(2) L'article 51.1 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(8) La sous-disposition 2 ii du paragraphe (3) et les paragraphes (4), (5) et (6) ne s'appliquent pas à l'égard du retrait de fonds du compte de prestations variables du participant retraité.

4. (1) Le paragraphe 1 (2) de l'annexe 1 du Règlement est modifié par remplacement de «d'une caisse de retraite, d'un autre fonds de revenu viager» par «d'une caisse de retraite, d'un compte de prestations variables, d'un autre fonds de revenu viager».

(2) Le paragraphe 7 (1) de l'annexe 1 du Règlement est modifié par adjonction de l'alinéa suivant :

- b) dans un compte de prestations variables;

5. (1) L'article 1 de l'annexe 1.1 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

1. (1) Les personnes suivantes peuvent constituer, conformément au présent article, un fonds de revenu viager régi par la présente annexe :

1. L'ancien participant ou le participant retraité qui a le droit d'effectuer un transfert aux termes de l'alinéa 42 (1) b) ou du paragraphe 42 (12) de la Loi.
2. Le conjoint ou l'ancien conjoint d'une personne visée à la disposition 1.
3. Le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé qui a le droit d'effectuer un transfert aux termes du paragraphe 39.1 (4) de la Loi.
4. Toute personne qui a déjà transféré un montant dans un compte de retraite avec immobilisation des fonds aux termes du paragraphe 39.1 (4), de l'alinéa 42 (1) b) ou du paragraphe 42 (12) de la Loi.
5. Toute personne qui a déjà transféré une somme aux termes de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi dans un fonds de revenu viager ou un compte de retraite avec immobilisation des fonds.
6. Le conjoint admissible qui a le droit de transférer une somme forfaitaire aux termes de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi.

(2) Le fonds est constitué soit à l'aide de la totalité ou d'une partie du montant transféré aux termes du paragraphe 39.1 (4), de l'alinéa 42 (1) b), du paragraphe 42 (12), de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi, soit à l'aide de la totalité ou d'une partie de l'actif d'un fonds de revenu viager, d'un compte de retraite avec immobilisation des fonds ou d'un fonds de revenu de retraite immobilisé.

(3) Le constituant ne peut constituer le fonds sans le consentement écrit de son conjoint, sous réserve de ce qui suit :

- a) le consentement du conjoint qui vit séparé de corps du constituant à la date de constitution du fonds n'est pas exigé;
- b) le consentement du conjoint n'est pas exigé si l'argent à transférer dans le fonds ne provient en aucun cas, directement ou indirectement, d'une prestation de retraite se rapportant à l'un quelconque des emplois du constituant;
- c) le consentement du conjoint n'est pas exigé à l'égard d'un transfert visé au paragraphe 39.1 (4) de la Loi.

(2) Le paragraphe 7 (1) de l'annexe 1.1 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(1) Le titulaire d'un fonds de revenu viager régi par la présente annexe peut transférer en totalité ou en partie l'actif de celui-ci dans un autre fonds de revenu viager régi par la présente annexe, dans un compte de prestations variables ou afin de constituer une rente viagère immédiate qui satisfait aux exigences de l'article 22.

(3) L'article 8 de l'annexe 1.1 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3.1) Malgré le paragraphe (2.1), si les éléments d'actif sont transférés dans le fonds d'arrivée à partir d'un compte de prestations variables, le propriétaire ne peut pas faire le retrait ou le transfert visé au paragraphe (2.1).

6. Le paragraphe 7 (1) de l'annexe 2 du Règlement est modifié par adjonction de l'alinéa suivant :

- b) dans un compte de prestations variables;

7. Les paragraphes 1 (1) et (2) de l'annexe 3 du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(1) Les personnes suivantes peuvent constituer un compte de retraite avec immobilisation des fonds conformément au présent article :

1. L'ancien participant ou le participant retraité qui a le droit d'effectuer un transfert aux termes de l'alinéa 42 (1) b) ou du paragraphe 42 (12) de la Loi.
2. Le conjoint ou l'ancien conjoint d'une personne visée à la disposition 1.
3. Le participant retraité ou le bénéficiaire déterminé qui a le droit d'effectuer un transfert aux termes du paragraphe 39.1 (4) de la Loi.
4. Toute personne qui a déjà transféré un montant dans un compte de retraite avec immobilisation des fonds aux termes du paragraphe 39.1 (4), de l'alinéa 42 (1) b) ou du paragraphe 42 (12) de la Loi.
5. Toute personne qui a déjà transféré une somme aux termes de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi dans un compte de retraite avec immobilisation des fonds.
6. Le conjoint admissible qui a le droit de transférer une somme forfaitaire aux termes de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi.

(2) Le compte est constitué soit à l'aide de la totalité ou d'une partie du montant transféré aux termes du paragraphe 39.1 (4), de l'alinéa 42 (1) b), du paragraphe 42 (12), de la disposition 2 du paragraphe 67.3 (2) ou de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi, soit à l'aide de la totalité ou d'une partie de l'actif d'un compte de retraite avec immobilisation des fonds.

8. L'alinéa 5 (1) a) de l'annexe 3 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

- a) dans un régime enregistré aux termes de la législation des régimes de retraite de toute autorité législative canadienne;
- a.1) dans un régime de retraite offert par un gouvernement du Canada;

Entrée en vigueur

9. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur de l'article 2 de l'annexe 34 de la Loi de 2015 pour favoriser l'essor de l'Ontario (mesures budgétaires) et du jour du dépôt du présent règlement.

47/19

ONTARIO REGULATION 370/19

made under the

PENSION BENEFITS ACT

Made: November 6, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 287/11
(FAMILY LAW MATTERS)

1. Ontario Regulation 287/11 is amended by adding the following heading before the heading to section 1:

**PART I
GENERAL**

2. Section 1 of the Regulation is amended by striking out “sections 67.1 to 67.6 of the Act” at the end and substituting “sections 67.1 to 67.9 of the Act”.

3. The Regulation is amended by adding the following heading before the heading to section 3:

**PART II
RULES — SECTIONS 67.2 TO 67.6 OF THE ACT**

4. Section 23 of the Regulation is amended by adding “under subsection 67.2 (6) of the Act” at the end of the portion before paragraph 1.

5. Paragraph 1 of section 27 of the Regulation is amended by striking out “that is governed by Schedule 1.1 of the General Regulation” at the end.

6. Subsection 43 (1) of the Regulation is amended by striking out “sections 67.1 to 67.6 of the Act” in the portion before clause (a) and substituting “section 67.1 of the Act”.

7. Section 44 of the Regulation is revoked.

8. The Regulation is amended by adding the following Part:

**PART III
RULES — SECTIONS 67.7 TO 67.9 OF THE ACT**

Application of Part

44. (1) If, as of the family law valuation date, a retired member is receiving payment of pension benefits that are variable benefits and pension benefits that are defined benefits under a pension plan,

- (a) the preliminary value and imputed value of the retired member’s pension benefits is determined separately for the variable benefits and for the defined benefits; and
- (b) this Part applies in respect of the pension benefits that are variable benefits and Part II applies in respect of the pension benefits that are defined benefits.

- (2) If, as of the family law valuation date, a retired member is receiving payment of pension benefits that are variable benefits and is also entitled to pension benefits that are defined contribution benefits under the same pension plan,

- (a) the preliminary value and imputed value of the retired member’s pension benefits is determined separately for the variable benefits and for the defined contribution benefits; and
- (b) this Part applies in respect of the pension benefits that are variable benefits and Part II applies in respect of the pension benefits that are defined contribution benefits.

PRELIMINARY VALUATION (SUBSECTION 67.7 (2) OF THE ACT)

Preliminary value of retired member’s variable benefit account

45. The preliminary value of the funds in a retired member’s variable benefit account is the balance in the retired member’s variable benefit account as of the family law valuation date. However, if that amount cannot be determined as of the family law valuation date, it must be determined as of the last day of the month immediately preceding the family law valuation date.

Special circumstances — shortened life expectancy

46. (1) This section applies if, on or before the family law valuation date, the administrator receives an application, that meets the requirements of the Act and General Regulation, for the withdrawal of the funds from a retired member's variable benefit account in circumstances of the shortened life expectancy of the retired member.

(2) The preliminary value for family law purposes of the funds in a retired member's variable benefit account is the same as the value of the funds in the retired member's variable benefit account as determined for section 49 of the Act if, on or before the family law valuation date, the administrator has approved the application for the withdrawal but the funds have not been withdrawn from the variable benefit account.

Special circumstances — shortened life expectancy, extension of time to apply

47. (1) Despite section 46, this section applies if within six months after the family law valuation date, but before the date on which the administrator receives an application for a statement of imputed value under subsection 67.7 (4) of the Act, the administrator receives an application, that meets the requirements of the Act and General Regulation, for the withdrawal of the funds in a retired member's variable benefit account in circumstances of the shortened life expectancy of the retired member.

(2) The preliminary value for family law purposes of the funds in the retired member's variable benefit account is the same as the value of the funds in the retired member's variable benefit account as determined for section 49 of the Act if the following conditions are satisfied:

1. The application for the withdrawal of the funds referred to in subsection (1) includes a statement signed by a physician who is licensed to practise medicine in a jurisdiction in Canada that, in the opinion of the physician, the circumstances of shortened life expectancy existed on the family law valuation date.
2. On or before the date the administrator receives an application for a statement of imputed value, the administrator has approved the application for the withdrawal of the funds referred to in subsection (1), but the funds have not been withdrawn from the pension fund.

(3) If the conditions described in subsection (2) are satisfied and the administrator approves an application for the withdrawal of the funds referred to in subsection (1), the application is deemed, for family law purposes, to have been received on the family law valuation date.

Special circumstances — wind up of pension plan

48. (1) If the pension plan is being wound up and if the effective date of the wind up is on or before the family law valuation date, the preliminary value of the funds in the retired member's variable benefit account is the same as the value of the funds in the retired member's variable benefit account as of the effective date of the wind up, accumulated with interest from the effective date of the wind up to the family law valuation date.

(2) However, if the effective date of the wind up is after the family law valuation date, the preliminary value of the funds in the retired member's variable benefit account is determined without reference to the wind up.

(3) For the purposes of subsection (1), the interest to be accumulated is calculated at the same interest rate used in calculating the value of the funds in the retired member's variable benefit account on the effective date of the wind up.

IMPUTED VALUE FOR FAMILY LAW PURPOSES (SUBSECTION 67.7 (3) OF THE ACT)**Overview of imputed value**

49. For the purposes of subsection 67.7 (3) of the Act, the imputed value, for family law purposes, of the funds in a retired member's variable benefit account is determined in accordance with sections 50 and 51 of this Regulation.

“Starting date” for imputed value

50. (1) If the imputed value is being determined for the period described in clause 67.7 (3) (a) of the Act, for the purposes of an order under Part I (Family Property) of the *Family Law Act*, a reference in section 51 of this Regulation to the “starting date” for the imputed value means the date of the spouses' marriage.

(2) If the imputed value is being determined for the period described in clause 67.7 (3) (b) of the Act, for the purposes of a family arbitration award or domestic contract, a reference in section 51 of this Regulation to the “starting date” for the imputed value means the following date:

1. If Part I (Family Property) of the *Family Law Act* applies with respect to the spouses,
 - i. a date chosen jointly by the spouses, which cannot be earlier than the date on which their cohabitation began or later than the date of their marriage, or
 - ii. if the spouses do not jointly choose a date described in subparagraph i, the date of their marriage.
2. In any other case,

- i. a date chosen jointly by the spouses, which cannot be earlier than the date on which the spouses' cohabitation began, or
- ii. if the spouses do not jointly choose a date described in subparagraph i, the date on which their cohabitation began.

Imputed value of the funds in the variable benefit account

51. (1) In this section, a reference to "defined contribution account balance" means the total amount of the contributions, and the interest on the contributions, paid by or for the credit of the retired member and determined on an individual account basis.

(2) Where the starting date for the imputed value is before the date on which the retired member's variable benefit account was established but on or after the date on which the retired member joined the pension plan, the imputed value of the funds in the retired member's variable benefit account is the difference between the preliminary value of the funds in the retired member's variable benefit account and his or her defined contribution account balance in the plan as of the starting date.

(3) Where the starting date for the imputed value is on or after the date on which the retired member's variable benefit account was established, the imputed value of the funds in the retired member's variable benefit account is the difference between the preliminary value of the funds in the retired member's variable benefit account and the balance in the retired member's variable benefit account as of the starting date.

(4) Where the starting date for the imputed value is before the date on which the retired member joined the pension plan, the imputed value of the funds in the retired member's variable benefit account is equal to the preliminary value of the funds in the retired member's variable benefit account.

STATEMENT OF IMPUTED VALUE (SUBSECTION 67.7 (4) OF THE ACT)

Application for statement of imputed value

52. (1) An application under subsection 67.7 (4) of the Act for a statement of imputed value must be made on a form approved by the Chief Executive Officer and must be accompanied by the material that is specified in the form.

(2) The application form must require the applicant to provide the following information and material:

1. Particulars identifying the pension plan and the administrator.
2. The name and contact information of the applicant and of his or her spouse. The application must also indicate which spouse is the retired member for whom a variable benefit account has been established.
3. Each spouse's date of birth. Proof of the date of birth must be provided.
4. The spouses' date of marriage, if applicable. Proof of the date of marriage must be provided. The only acceptable forms of proof are a joint declaration, signed by the spouses, attesting to their date of marriage, a certified copy of their marriage certificate or a certified copy of a domestic contract indicating their date of marriage.
5. The date on which the spouses' cohabitation began, if the starting date for determining the imputed value is not their date of marriage, if any. Proof of the date on which their cohabitation began must be provided. The only acceptable forms of proof are a joint declaration, signed by the spouses, attesting to that date or a certified copy of a domestic contract indicating that date.
6. The date, if any, chosen jointly by the spouses as the starting date for determining the imputed value, if it is not their date of marriage, if any, or the date on which their cohabitation began. Proof of the jointly-chosen date must be provided. The only acceptable forms of proof are a joint declaration, signed by the spouses, attesting to that date or a certified copy of a domestic contract indicating that date.
7. The spouses' family law valuation date. Proof of the family law valuation date must be provided. The only acceptable forms of proof are a joint declaration, signed by the spouses, attesting to their family law valuation date or a certified copy of a domestic contract indicating their family law valuation date.

Applications for statement of imputed value, two proposed valuation dates

53. (1) Despite section 52, if the family law valuation date has not been determined under the Act, an application under subsection 67.7 (4) of the Act for a statement of imputed value may be submitted under this section with two different proposed valuation dates on a form approved by the Chief Executive Officer and accompanied by the material that is specified in the form.

(2) The application form must require the applicant to provide the information and material in paragraphs 1 to 6 of subsection 52 (2).

(3) The applicant must provide a joint declaration, signed by the spouses, attesting that the family law valuation date has not been determined and attesting to the two proposed valuation dates.

(4) In an application under this section, each of the proposed valuation dates provided will be deemed to be the family law valuation date only for the purposes of preparing two proposed statements of imputed value under section 55.

(5) For the purposes of section 54, an application under this section shall be treated as two separate applications.

(6) Before making an application under section 57 the applicant must provide the administrator with a joint declaration, signed by the spouses, attesting to the family law valuation date as determined under the Act. The proposed statement of imputed value that was prepared using the family law valuation date is deemed to be the statement of imputed value for the purposes of the Act.

Maximum fee payable for application

54. The maximum fee that may be imposed by an administrator for an application for a statement of imputed value under subsection 67.7 (4) of the Act is \$200.

Statement of imputed value — form and contents

55. (1) A statement of imputed value, to be provided under subsection 67.7 (7) of the Act, must be set out on a form approved by the Chief Executive Officer.

(2) Background information: The following background information must be included in the statement:

1. Particulars identifying the pension plan and the administrator.
2. The name and date of birth of each spouse. The statement must also indicate which spouse is the retired member for whom a variable benefit account has been established and when he or she became a retired member.
3. The starting date used for determining the imputed value of the funds in the retired member's variable benefit account. The statement must indicate whether the starting date is the spouses' date of marriage, the date on which their cohabitation began or another date chosen jointly by the spouses.
4. The spouses' family law valuation date or, if applicable, the proposed valuation dates under section 53.

(3) Preliminary valuation: The preliminary value for family law purposes of the funds in a retired member's variable benefit account and the particulars of the information used to determine the preliminary value must be set out in the statement.

(4) Imputed value: The imputed value of the funds in the retired member's variable benefit account must be set out in the statement.

(5) Options for spouse: The following information about the options available in the circumstances to the former spouse of a retired member must be included in the statement:

1. If applicable, a description of the options available to the former spouse under subsection 67.8 (2) of the Act for transferring a lump sum from the retired member's variable benefit account. The statement must also indicate how the former spouse applies for a transfer and indicate the information that he or she will be required to provide in such an application.

(6) General information: The following general information about the pension plan must be included in the statement:

1. An explanation of the provisions of the plan that apply to the retired member.
2. If applicable, particulars relating to the wind up of the pension plan if the effective date of the wind up is on or before the date of the statement of imputed value.

(7) A certificate of the administrator – certifying that the information in the statement is accurate, based on the information provided by the applicant and the information contained in the records of the pension plan – must be included in the statement.

Deadline for providing statement

56. The statement of imputed value must be given to both spouses under subsection 67.7 (7) of the Act within 60 days after the administrator receives the completed application for the statement, accompanied by the required documents and the application fee, if any.

TRANSFER OF A LUMP SUM FOR CERTAIN FAMILY LAW PURPOSES (SECTION 67.8 OF THE ACT)

Application for transfer of lump sum

57. (1) An application under subsection 67.8 (2) of the Act by an eligible spouse for the transfer of a lump sum must be made on a form approved by the Chief Executive Officer and must be accompanied by the material that is specified in the form.

(2) The application form must require the applicant to provide the following information and material:

1. Particulars identifying the pension plan and the administrator.

2. The name and contact information of the applicant and of his or her spouse.
3. The applicant's direction to the administrator to make a transfer described in subsection 67.8 (2) of the Act, specifying the type of transfer under that subsection, and the particulars required to enable the administrator to make the transfer.
4. A certified copy of a domestic contract, family arbitration award or court order setting out the family law valuation date and the information described in paragraphs 4 and 5 of subsection 67.8 (1) of the Act concerning the applicant's entitlement to the transfer and the amount to be transferred. In the case of a family arbitration award or court order, the applicant must also certify that the award or court order is final and is not subject to appeal or review by a court.

Transfers to prescribed retirement savings arrangements

58. The following types of retirement savings arrangements are prescribed for the purposes of paragraph 2 of subsection 67.8 (2) of the Act as the prescribed retirement savings arrangements into which a lump sum may be transferred:

1. A life income fund.
2. A locked-in retirement account.

Restrictions on transfer of lump sum

59. (1) The restrictions set out in this section are prescribed for the purposes of subsection 67.8 (3) of the Act as restrictions that apply with respect to the transfer of a lump sum under section 67.8 of the Act.

(2) The administrator is not required to make the transfer if, after the administrator gave the statement of imputed value to the spouses but before the eligible spouse gave the administrator the completed application for transfer, the funds in the retired member's variable benefit account ceased to be available for apportionment for family law purposes as a result of a transfer or otherwise.

(3) If the pension plan is being wound up and if the administrator receives the application for the transfer of a lump sum before any funds in the retired member's variable benefit account are distributed, the transfer is subject to the restrictions set out in section 70 of the Act.

Deadline for making the transfer

60. (1) The lump sum must be transferred under subsection 67.8 (4) of the Act within 60 days after the administrator receives the completed application for the transfer, accompanied by the required documents.

(2) Despite subsection (1), if the transfer is subject to a restriction described in subsection 59 (3) on the wind up of the pension plan, the deadline for transferring the lump sum is the same as the deadline for transferring the balance in of the retired member's variable benefit account on the wind up.

Updating the imputed value re maximum percentage for transfer

61. (1) The imputed value of the funds in a retired member's variable benefit account must be updated in accordance with this section for the purposes of subsection 67.8 (6) of the Act.

(2) The imputed value of the funds in a retired member's variable benefit account accumulates interest from the family law valuation date to the beginning of the month in which the lump sum is to be transferred under section 67.8 of the Act.

(3) The rate of interest is calculated at such rate of return as can reasonably be attributed to the retired member's variable benefit account between the family law valuation date and the beginning of the month in which the lump sum is to be transferred under section 67.8 of the Act.

Adjustment of account

62. (1) For the purposes of subsection 67.8 (8) of the Act, the funds in a retired member's variable benefit account are to be adjusted in accordance with subsection (2) upon the transfer of a lump sum under section 67.8 of the Act.

(2) The adjusted amount of the funds in the retired member's variable benefit account upon the transfer of the lump sum is determined by the following formula,

$$A - B$$

in which,

"A" is the total amount of funds in the retired member's variable benefit account immediately before the transfer of the lump sum, and

"B" is the amount of the lump sum that was transferred.

MISCELLANEOUS MATTERS

Inspection of administrator's records

63. (1) The administrator of a pension plan is required by clause 29 (1) (c.1) of the Act to make the prescribed records available for inspection without charge by a former spouse, within the meaning of section 67.1 of the Act, of a retired member,

- (a) if the former spouse has applied under subsection 67.7 (4) of the Act for a statement of imputed value; or
- (b) if the retired member has applied under subsection 67.7 (4) of the Act for a statement of imputed value.

(2) However, the administrator is not required to make the prescribed records available to the former spouse after the earlier of,

- (a) one year after the date on which the administrator gives the statement of imputed value to the former spouse or to the retired member, as the case may be, under subsection 67.7 (7) of the Act; and
- (b) the date on which the administrator transfers a lump sum to the former spouse under subsection 67.8 (4) of the Act.

**PART IV
TRANSITION****Transition**

64. (1) References in this Regulation to a form approved by the Chief Executive Officer are deemed to include the last form approved by the Superintendent for the purposes of the relevant provision prior to the day section 1 of Schedule 23 to the *Plan for Care and Opportunity Act (Budget Measures), 2018* came into force until the Chief Executive Officer approves a subsequent form for the purposes of the relevant provision.

(2) For the purposes of this Regulation, an application made to the Superintendent for the Superintendent's consent under the Act, as it read prior to the day section 1 of Schedule 23 to the *Plan for Care and Opportunity Act (Budget Measures), 2018* came into force, is deemed to have been an application made to the Chief Executive Officer for the Chief Executive Officer's consent.

(3) For the purposes of this Regulation, a consent given by the Superintendent under the Act, as it read prior to the day section 1 of Schedule 23 to the *Plan for Care and Opportunity Act (Budget Measures), 2018* came into force, is deemed to have been given by the Chief Executive Officer.

(4) Any report filed with the Superintendent under this Regulation, as it read prior to the day section 1 of Schedule 23 to the *Plan for Care and Opportunity Act (Budget Measures), 2018* came into force, is deemed to have been filed with the Chief Executive Officer.

Commencement

9. This Regulation comes into force on the later of the day section 14 of Schedule 27 to the *Stronger, Healthier Ontario Act (Budget Measures), 2017* comes into force and the day this Regulation is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 370/19

pris en vertu de la

LOI SUR LES RÉGIMES DE RETRAITE

pris le 6 novembre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 287/11
(QUESTIONS DE DROIT DE LA FAMILLE)

1. Le Règlement de l'Ontario 287/11 est modifié par adjonction de l'intertitre suivant avant l'intertitre qui précède l'article 1 :

PARTIE I
DISPOSITIONS GÉNÉRALES

2. L'article 1 du Règlement est modifié par remplacement de «les articles 67.1 à 67.6 de la Loi» par «des articles 67.1 à 67.9 de la Loi» à la fin de l'article.

3. Le Règlement est modifié par adjonction de l'intertitre suivant avant l'intertitre qui précède l'article 3 :

PARTIE II
RÈGLES — ARTICLES 67.2 À 67.6 DE LA LOI

4. L'article 23 du Règlement est modifié par adjonction de «présentée en vertu du paragraphe 67.2 (6) de la Loi» à la fin du passage qui précède la disposition 1.

5. La disposition 1 de l'article 27 du Règlement est modifiée par suppression de «régi par l'annexe 1.1 du règlement général» à la fin de la disposition.

6. Le paragraphe 43 (1) du Règlement est modifié par remplacement de «des articles 67.1 à 67.6 de la Loi» par «de l'article 67.1 de la Loi» dans le passage qui précède l'alinéa a).

7. L'article 44 du Règlement est abrogé.

8. Le Règlement est modifié par adjonction de la partie suivante :

PARTIE III
RÈGLES — ARTICLES 67.7 À 67.9 DE LA LOI

Application de la partie

44. (1) Si, à la date d'évaluation en droit de la famille, un participant retraité touche des prestations de retraite qui sont des prestations variables et des prestations de retraite qui sont des prestations déterminées aux termes d'un régime de retraite :

- a) la valeur préliminaire et la valeur théorique des prestations de retraite du participant retraité sont déterminées séparément pour les prestations variables et pour les prestations déterminées;
- b) la présente partie s'applique à l'égard des prestations de retraite qui sont des prestations variables et la partie II s'applique à l'égard des prestations de retraite qui sont des prestations déterminées.

(2) Si, à la date d'évaluation en droit de la famille, un participant retraité touche des prestations de retraite qui sont des prestations variables et a également droit à des prestations de retraite qui sont des prestations à cotisation déterminée aux termes du même régime de retraite :

- a) la valeur préliminaire et la valeur théorique des prestations de retraite du participant retraité sont déterminées séparément pour les prestations variables et pour les prestations à cotisation déterminée;
- b) la présente partie s'applique à l'égard des prestations de retraite qui sont des prestations variables et la partie II s'applique à l'égard des prestations de retraite qui sont des prestations à cotisation déterminée.

VALEUR PRÉLIMINAIRE (PARAGRAPHE 67.7 (2) DE LA LOI)

Valeur préliminaire du compte de prestations variables du participant retraité

45. La valeur préliminaire des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond au solde de ce compte à la date d'évaluation en droit de la famille. Toutefois, si ce montant ne peut pas être déterminé à la date d'évaluation en droit de la famille, il doit l'être au dernier jour du mois qui précède cette date.

Cas particuliers — raccourcissement de l'espérance de vie

46. (1) Le présent article s'applique si, à la date d'évaluation en droit de la famille ou avant cette date, l'administrateur reçoit une demande, qui répond aux exigences de la Loi et du règlement général, pour que les fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité en soient retirés dans une situation de raccourcissement de l'espérance de vie de ce dernier.

(2) La valeur préliminaire, aux fins du droit de la famille, des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à leur valeur déterminée pour l'application de l'article 49 de la Loi si, à la date d'évaluation en droit de la famille ou avant cette date, l'administrateur a approuvé la demande de retrait, mais que les fonds n'ont pas été retirés du compte de prestations variables.

Cas particuliers — prorogation du délai dans les cas de raccourcissement de l'espérance de vie

47. (1) Malgré l'article 46, le présent article s'applique si, dans les six mois qui suivent la date d'évaluation en droit de la famille, mais avant la date à laquelle l'administrateur reçoit une demande de déclaration indiquant la valeur théorique présentée en vertu du paragraphe 67.7 (4) de la Loi, l'administrateur reçoit une demande, qui répond aux exigences de la Loi et du règlement général, pour que les fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité en soient retirés dans une situation de raccourcissement de l'espérance de vie de ce dernier.

(2) La valeur préliminaire, aux fins du droit de la famille, des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à leur valeur déterminée pour l'application de l'article 49 de la Loi si les conditions suivantes sont remplies :

1. La demande de retrait des fonds visée au paragraphe (1) est accompagnée d'une déclaration signée par un médecin titulaire d'un permis l'autorisant à exercer la médecine dans une autorité législative du Canada selon laquelle, à son avis, la situation de raccourcissement de l'espérance de vie existait à la date d'évaluation en droit de la famille.
2. À la date à laquelle il reçoit une demande de déclaration indiquant la valeur théorique ou avant cette date, l'administrateur a approuvé la demande de retrait des fonds visée au paragraphe (1), mais les fonds n'ont pas été retirés de la caisse de retraite.

(3) Si les conditions indiquées au paragraphe (2) sont remplies et que l'administrateur approuve la demande de retrait des fonds visée au paragraphe (1), la demande est réputée, aux fins du droit de la famille, avoir été reçue à la date d'évaluation en droit de la famille.

Cas particuliers — liquidation du régime de retraite

48. (1) Si le régime de retraite est liquidé et que la date de prise d'effet de cette liquidation tombe à la date d'évaluation en droit de la famille ou avant cette date, la valeur préliminaire des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à leur valeur à la date de prise d'effet de la liquidation, majorée des intérêts courus de la date de prise d'effet de la liquidation à la date d'évaluation en droit de la famille.

(2) Toutefois, si la date de prise d'effet de la liquidation tombe après la date d'évaluation en droit de la famille, le calcul de la valeur préliminaire des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité se fait sans tenir compte de la liquidation.

(3) Pour l'application du paragraphe (1), les intérêts accumulés sont calculés au même taux que celui qui sert au calcul de la valeur des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité à la date de prise d'effet de la liquidation.

VALEUR THÉORIQUE AUX FINS DU DROIT DE LA FAMILLE (PARAGRAPHE 67.7 (3) DE LA LOI)**Aperçu de la valeur théorique**

49. Pour l'application du paragraphe 67.7 (3) de la Loi, la valeur théorique, aux fins du droit de la famille, des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité est déterminée conformément aux articles 50 et 51 du présent règlement.

«Date de départ» pour le calcul de la valeur théorique

50. (1) Si la valeur théorique est déterminée pour la période visée à l'alinéa 67.7 (3) a) de la Loi aux fins d'une ordonnance prévue à la partie I (Biens familiaux) de la *Loi sur le droit de la famille*, la mention, à l'article 51 du présent règlement, de la «date de départ» pour le calcul de la valeur théorique vaut mention de la date du mariage des conjoints.

(2) Si la valeur théorique est déterminée pour la période visée à l'alinéa 67.7 (3) b) de la Loi aux fins d'une sentence d'arbitrage familial ou d'un contrat familial, la mention, à l'article 51 du présent règlement, de la «date de départ» pour le calcul de la valeur théorique vaut mention de la date suivante :

1. Si la partie I (Biens familiaux) de la *Loi sur le droit de la famille* s'applique à l'égard des conjoints :
 - i. soit une date que les conjoints choisissent ensemble, celle-ci ne pouvant pas être antérieure à la date du commencement de leur cohabitation ni postérieure à celle de leur mariage;

- ii. soit, si les conjoints ne choisissent pas une date ensemble comme le prévoit la sous-disposition i, la date de leur mariage.
2. Dans les autres cas :
- i. soit une date que les conjoints choisissent ensemble, celle-ci ne pouvant pas être antérieure à la date du commencement de leur cohabitation;
 - ii. soit, si les conjoints ne choisissent pas une date ensemble comme le prévoit la sous-disposition i, la date du commencement de leur cohabitation.

Valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables

51. (1) Dans le présent article, la mention du «solde de son compte à cotisations déterminées» vaut mention du total des cotisations versées par le participant retraité ou à son crédit, et des intérêts sur ces cotisations, déterminé sur la base d'un compte individuel.

(2) Si la date de départ pour le calcul de la valeur théorique est antérieure à la date d'ouverture du compte de prestations variables du participant retraité, mais qu'elle tombe à la date d'affiliation au régime du participant retraité ou après cette date, la valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à la différence entre la valeur préliminaire de ces fonds et le solde de son compte à cotisations déterminées dans le régime à la date de départ.

(3) Si la date de départ pour le calcul de la valeur théorique tombe à la date d'ouverture du compte de prestations variables du participant retraité ou après cette date, la valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à la différence entre la valeur préliminaire de ces fonds et le solde de ce compte à la date de départ.

(4) Si la date de départ pour le calcul de la valeur théorique tombe avant la date d'affiliation au régime de retraite du participant retraité, la valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité correspond à la valeur préliminaire de ces fonds.

DÉCLARATION INDIQUANT LA VALEUR THÉORIQUE (PARAGRAPHE 67.7 (4) DE LA LOI)

Demande de déclaration indiquant la valeur théorique

52. (1) La demande de déclaration indiquant la valeur théorique prévue au paragraphe 67.7 (4) de la Loi doit être présentée au moyen d'un formulaire approuvé par le directeur général et accompagnée des documents qui y sont précisés.

(2) Le formulaire doit exiger que l'auteur de la demande fournisse les renseignements et les documents suivants :

1. Les détails permettant d'identifier le régime de retraite et l'administrateur.
2. Le nom et les coordonnées de l'auteur de la demande et de son conjoint. La demande doit aussi indiquer lequel des conjoints est le participant retraité pour lequel a été ouvert un compte de prestations variables.
3. La date de naissance de chacun des conjoints, preuve à l'appui.
4. La date du mariage des conjoints, s'il y a lieu, preuve à l'appui. Les seules preuves acceptables sont une déclaration commune signée par les conjoints qui atteste la date de leur mariage, une copie certifiée conforme du certificat de mariage ou une copie certifiée conforme d'un contrat familial indiquant la date du mariage.
5. La date à laquelle les conjoints ont commencé à cohabiter, preuve à l'appui, si la date de départ servant à déterminer la valeur théorique n'est pas la date de leur mariage, le cas échéant. Les seules preuves acceptables sont une déclaration commune signée par les conjoints qui atteste la date à laquelle ils ont commencé à cohabiter ou une copie certifiée conforme d'un contrat familial indiquant cette date.
6. S'il y a lieu, la date que les conjoints choisissent ensemble comme date de départ servant à déterminer la valeur théorique, preuve à l'appui, s'il ne s'agit pas de la date de leur mariage, le cas échéant, ou de la date à laquelle ils ont commencé à cohabiter. Les seules preuves acceptables sont une déclaration commune signée par les conjoints qui atteste la date choisie ou une copie certifiée conforme d'un contrat familial indiquant cette date.
7. La date d'évaluation en droit de la famille des conjoints, preuve à l'appui. Les seules preuves acceptables sont une déclaration commune signée par les conjoints qui atteste leur date d'évaluation en droit de la famille ou une copie certifiée conforme d'un contrat familial indiquant cette date.

Demandes de déclaration de la valeur théorique : deux dates d'évaluation proposées

53. (1) Malgré l'article 52, si la date d'évaluation en droit de la famille n'a pas été déterminée en application de la Loi, la demande de déclaration indiquant la valeur théorique prévue au paragraphe 67.7 (4) de la Loi peut être présentée, en vertu du présent article, pour deux dates d'évaluation proposées différentes, au moyen d'un formulaire approuvé par le directeur général, accompagnée des documents qui y sont précisés.

(2) Le formulaire doit exiger que l'auteur de la demande fournisse les renseignements et les documents mentionnés aux dispositions 1 à 6 du paragraphe 52 (2).

(3) L'auteur de la demande doit fournir une déclaration commune, signée par les conjoints, qui atteste que la date d'évaluation en droit de la famille n'a pas été déterminée et qui confirme les deux dates d'évaluation proposées.

(4) Dans la demande visée au présent article, chacune des dates d'évaluation proposées est réputée être la date d'évaluation en droit de la famille à la seule fin de préparer, comme le prévoit l'article 55, deux déclarations indiquant la valeur théorique proposées.

(5) Pour l'application de l'article 54, la demande visée au présent article est traitée comme deux demandes distinctes.

(6) Avant de présenter une demande visée à l'article 57, l'auteur de la demande remet à l'administrateur une déclaration commune signée par les conjoints qui confirme la date d'évaluation en droit de la famille déterminée en application de la Loi. La déclaration indiquant la valeur théorique qui est proposée et qui a été préparée à l'aide de la date d'évaluation en droit de la famille est réputée être la déclaration indiquant la valeur théorique pour l'application de la Loi.

Droits maximaux exigibles pour la demande

54. Les droits maximaux que peut imposer l'administrateur pour une demande de déclaration indiquant la valeur théorique présentée en vertu du paragraphe 67.7 (4) de la Loi sont de 200 \$.

Déclaration indiquant la valeur théorique — formulaire et contenu

55. (1) La déclaration indiquant la valeur théorique remise en application du paragraphe 67.7 (7) de la Loi doit figurer dans un formulaire approuvé par le directeur général.

(2) Renseignements généraux : La déclaration doit contenir les renseignements généraux suivants :

1. Les détails permettant d'identifier le régime de retraite et l'administrateur.
2. Le nom et la date de naissance de chacun des conjoints. Il faut aussi indiquer quel conjoint est le participant retraité pour lequel a été ouvert le compte de prestations variables et la date à laquelle il est devenu un participant retraité.
3. La date de départ servant à déterminer la valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité. Il faut aussi indiquer s'il s'agit de la date du mariage des conjoints, de la date du commencement de leur cohabitation ou d'une autre date qu'ils ont choisie ensemble.
4. La date d'évaluation en droit de la famille des conjoints ou, s'il y a lieu, les dates d'évaluation proposées en vertu de l'article 53.

(3) Évaluation préliminaire : La valeur préliminaire, aux fins du droit de la famille, des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité ainsi que les renseignements qui sont entrés dans le calcul de cette valeur préliminaire doivent figurer dans la déclaration.

(4) Valeur théorique : La valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité doit figurer dans la déclaration.

(5) Options offertes au conjoint : La déclaration doit contenir les renseignements suivants au sujet des options dont dispose, dans les circonstances, l'ancien conjoint du participant retraité :

1. S'il y a lieu, une description des options dont dispose l'ancien conjoint en vertu du paragraphe 67.8 (2) de la Loi pour le transfert d'une somme forfaitaire hors du compte de prestations variables du participant retraité. La déclaration doit aussi indiquer comment l'ancien conjoint peut demander un tel transfert et quels renseignements doivent être inclus dans sa demande.

(6) Renseignements généraux : La déclaration doit contenir les renseignements généraux suivants au sujet du régime de retraite :

1. Une explication des dispositions du régime qui s'appliquent au participant retraité.
2. S'il y a lieu, les détails relatifs à la liquidation du régime de retraite si sa date de prise d'effet tombe à la date de la déclaration indiquant la valeur théorique ou avant cette date.

(7) La déclaration doit contenir un certificat de l'administrateur qui atteste que les renseignements qui y figurent sont exacts à la lumière des renseignements fournis par l'auteur de la demande et de ceux qui figurent aux dossiers du régime de retraite.

Délai de remise de la déclaration

56. La déclaration indiquant la valeur théorique doit être remise aux deux conjoints, en application du paragraphe 67.7 (7) de la Loi, dans les 60 jours de la réception par l'administrateur de la demande de déclaration remplie et accompagnée des documents exigés ainsi que des droits de demande, le cas échéant.

TRANSFERT D'UNE SOMME FORFAITAIRE À CERTAINES FINS EN DROIT DE LA FAMILLE (ARTICLE 67.8 DE LA LOI)**Demande de transfert d'une somme forfaitaire**

57. (1) Le conjoint admissible qui demande le transfert d'une somme forfaitaire en vertu du paragraphe 67.8 (2) de la Loi présente sa demande au moyen d'un formulaire approuvé par le directeur général et y joint les documents qui y sont précisés.

(2) Le formulaire doit exiger que l'auteur de la demande fournisse les renseignements et les documents suivants :

1. Les détails permettant d'identifier le régime de retraite et l'administrateur.
2. Le nom et les coordonnées de l'auteur de la demande et de son conjoint.
3. La directive que l'auteur de la demande donne à l'administrateur d'effectuer un transfert en vertu du paragraphe 67.8 (2) de la Loi, laquelle précise le type de transfert à effectuer en vertu de ce paragraphe et les détails permettant à l'administrateur de l'effectuer.
4. Une copie certifiée conforme d'un contrat familial, d'une sentence d'arbitrage familial ou d'une ordonnance du tribunal qui contient, d'une part, la date d'évaluation en droit de la famille ainsi que les renseignements visés aux dispositions 4 et 5 du paragraphe 67.8 (1) de la Loi concernant le droit de l'auteur de la demande au transfert et, d'autre part, le montant à transférer. Dans le cas d'une sentence d'arbitrage familial ou d'une ordonnance du tribunal, l'auteur de la demande doit aussi certifier que la sentence ou l'ordonnance est définitive et qu'elle n'est pas susceptible d'appel ou de révision par un tribunal.

Transfert à un arrangement d'épargne-retraite prescrit

58. Les types d'arrangements d'épargne-retraite suivants sont prescrits pour l'application de la disposition 2 du paragraphe 67.8 (2) de la Loi comme arrangements d'épargne-retraite prescrits auxquels une somme forfaitaire peut être transférée :

1. Un fonds de revenu viager.
2. Un compte de retraite avec immobilisation des fonds.

Restrictions applicables au transfert d'une somme forfaitaire

59. (1) Les restrictions énoncées au présent article sont prescrites pour l'application du paragraphe 67.8 (3) de la Loi et s'appliquent à l'égard du transfert d'une somme forfaitaire visé à l'article 67.8 de la Loi.

(2) L'administrateur n'est pas tenu d'effectuer le transfert si, après qu'il a remis aux conjoints la déclaration indiquant la valeur théorique, mais avant que le conjoint admissible ne lui ait remis la demande de transfert remplie, les fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité ne peuvent plus être répartis aux fins du droit de la famille en raison d'un transfert ou pour une autre raison.

(3) Si le régime de retraite est liquidé et que l'administrateur reçoit la demande de transfert d'une somme forfaitaire avant toute distribution de fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité, le transfert est assujéti aux restrictions prévues à l'article 70 de la Loi.

Délai de transfert

60. (1) Le transfert de la somme forfaitaire, prévu au paragraphe 67.8 (4) de la Loi, doit s'effectuer dans les 60 jours suivant la réception par l'administrateur de la demande de transfert remplie et accompagnée des documents exigés.

(2) Malgré le paragraphe (1), si le transfert est assujéti à une restriction visée au paragraphe 59 (3) à la liquidation du régime de retraite, le délai accordé pour transférer la somme forfaitaire est le même que le délai prévu pour le transfert du solde du compte de prestations variables du participant retraité dans le cadre de la liquidation.

Nouveau calcul de la valeur théorique : pourcentage maximal aux fins du transfert

61. (1) Pour l'application du paragraphe 67.8 (6) de la Loi, la valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité est calculée de nouveau conformément au présent article.

(2) La valeur théorique des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité produit des intérêts qui s'accumulent à compter de la date d'évaluation en droit de la famille jusqu'au début du mois au cours duquel la somme forfaitaire doit être transférée en vertu de l'article 67.8 de la Loi.

(3) Le taux d'intérêt correspond au taux de rendement qui peut raisonnablement être attribué au compte de prestations variables du participant retraité entre la date d'évaluation en droit de la famille et le début du mois au cours duquel la somme forfaitaire doit être transférée en vertu de l'article 67.8 de la Loi.

Rajustement du compte

62. (1) Pour l'application du paragraphe 67.8 (8) de la Loi, le montant des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité est rajusté conformément au paragraphe (2) au transfert d'une somme forfaitaire visé à l'article 67.8 de la Loi.

(2) Le montant rajusté des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité au transfert de la somme forfaitaire est déterminé selon la formule suivante :

$$A - B$$

où :

«A» correspond au total des fonds détenus dans le compte de prestations variables du participant retraité immédiatement avant le transfert de la somme forfaitaire.

«B» correspond au montant de la somme forfaitaire transférée.

DISPOSITIONS DIVERSES

Inspection des dossiers de l'administrateur

63. (1) L'administrateur d'un régime de retraite est tenu par l'alinéa 29 (1) c.1) de la Loi de rendre disponibles les dossiers prescrits pour un examen sans frais par un ancien conjoint, au sens de l'article 67.1 de la Loi, d'un participant retraité dans l'un ou l'autre des cas suivants :

- a) si l'ancien conjoint a demandé, en vertu du paragraphe 67.7 (4) de la Loi, une déclaration indiquant la valeur théorique;
- b) si le participant retraité a demandé, en vertu du paragraphe 67.7 (4) de la Loi, une déclaration indiquant la valeur théorique.

(2) Toutefois, l'administrateur n'est pas tenu de mettre les dossiers prescrits à la disposition d'un ancien conjoint après la première des dates suivantes :

- a) un an après la date à laquelle l'administrateur remet la déclaration indiquant la valeur théorique à l'ancien conjoint ou au participant retraité, selon le cas, comme le prévoit le paragraphe 67.7 (7) de la Loi;
- b) la date à laquelle l'administrateur transfère une somme forfaitaire à l'ancien conjoint en application du paragraphe 67.8 (4) de la Loi.

PARTIE IV DISPOSITIONS TRANSITOIRES

Dispositions transitoires

64. (1) Les mentions dans le présent règlement d'un formulaire approuvé par le directeur général sont réputées s'entendre en outre du dernier formulaire approuvé par le surintendant pour l'application de la disposition pertinente avant le jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 de l'annexe 23 de la *Loi de 2018 pour un plan axé sur le mieux-être et l'avenir (mesures budgétaires)* jusqu'à ce que le directeur général approuve un formulaire subséquent pour l'application de la disposition pertinente.

(2) Pour l'application du présent règlement, la demande de consentement du surintendant présentée au surintendant dans le cadre de la Loi, dans sa version antérieure au jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 de l'annexe 23 de la *Loi de 2018 pour un plan axé sur le mieux-être et l'avenir (mesures budgétaires)*, est réputée être une demande de consentement du directeur général présentée au directeur général.

(3) Pour l'application du présent règlement, le consentement donné par le surintendant dans le cadre de la Loi, dans sa version antérieure au jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 de l'annexe 23 de la *Loi de 2018 pour un plan axé sur le mieux-être et l'avenir (mesures budgétaires)*, est réputé avoir été donné par le directeur général.

(4) Tout rapport déposé auprès du surintendant en application du présent règlement, dans sa version antérieure au jour de l'entrée en vigueur de l'article 1 de l'annexe 23 de la *Loi de 2018 pour un plan axé sur le mieux-être et l'avenir (mesures budgétaires)*, est réputé avoir été déposé auprès du directeur général.

Entrée en vigueur

9. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du jour de l'entrée en vigueur de l'article 14 de l'annexe 27 de la *Loi de 2017 pour un Ontario plus fort et en meilleure santé (mesures budgétaires)* et du jour du dépôt du présent règlement.

47/19

ONTARIO REGULATION 371/19

made under the

EDUCATION ACT

Made: October 25, 2019

Filed: November 8, 2019

Published on e-Laws: November 8, 2019

Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 20/98

(EDUCATION DEVELOPMENT CHARGES - GENERAL)

1. Ontario Regulation 20/98 is amended by adding the following section:**EXEMPTION FOR CERTAIN TYPES OF PROPERTIES****6.1 (1)** A board shall exempt an owner from education development charges if one of the following conditions is satisfied:

1. Subject to subsection (2), the development would construct, erect or place a building or structure, or make an addition or alteration to a building or structure for one of the following purposes:
 - i. A private school.
 - ii. A long-term care home, as defined in the *Long-Term Care Homes Act, 2007*.
 - iii. A retirement home, as defined in the *Retirement Homes Act, 2010*.
 - iv. A hospice or other facility that provides palliative care services.
 - v. A child care centre, as defined in the *Child Care and Early Years Act, 2014*.
 - vi. A memorial home, clubhouse or athletic grounds owned by the Royal Canadian Legion.
2. The owner is a college of applied arts and technology established under the *Ontario Colleges of Applied Arts and Technology Act, 2002*.
3. The owner is a university that receives regular and ongoing operating funds from the Government of Ontario for the purposes of post-secondary education.
4. The owner is an Indigenous Institute prescribed for the purposes of section 6 of the *Indigenous Institutes Act, 2017*.

(2) If only a portion of a building or structure, or an addition or alteration to a building or structure, referred to in paragraph 1 of subsection (1) will be used for a purpose identified in that paragraph, only that portion of the building, structure, addition or alteration is exempt from an education development charge.

2. (1) Paragraph 3 of section 7 of the Regulation is amended by adding “and subject to the Minister’s approval under section 10” after “in the opinion of the board”.**(2) Section 7 of the Regulation is amended by adding the following paragraphs:**

- 3.1 The board shall estimate the total number of new school pupils who were or who are, for each of the years referred to in paragraph 1, expected to be generated by new dwelling units that were, since the coming into force of the currently in force or, subject to subsection (2), the most recently expired by-law, as the case may be, built in the area in which the charges are to be imposed under the proposed by-law.
- 3.2 The board shall determine the number of existing and planned school pupil places that, in the opinion of the board and subject to the Minister’s approval under section 10, could reasonably be used to accommodate the estimated total number of new school pupils referred to in paragraph 3.1.
- 3.3 The board shall subtract the number determined under paragraph 3.2 from the number estimated under paragraph 3.1.
- 3.4 The board shall add the number determined under paragraph 3.3 to the number estimated under paragraph 3.

(3) Paragraph 4 of section 7 of the Regulation is amended by striking out “the number of new school pupils estimated under paragraph 3” at the end and substituting “the number of new school pupils determined under paragraph 3.4”.**(4) Sub-subparagraph 9.1 i A of section 7 of the Regulation is amended by striking out “or” at the end of sub-subparagraph 1, by striking out “and” at the end of sub-sub-subparagraph 2 and substituting “or” and by adding the following sub-sub-subparagraph:**

3. zero, if a by-law has never applied to the area to which the proposed by-law would apply, and

(5) Sub-subparagraph 9.1 i B of section 7 of the Regulation is amended by striking out “or” at the end of sub-sub-subparagraph 1, by adding “or” at the end of sub-sub-subparagraph 2 and by adding the following sub-sub-subparagraph:

3. zero, if a by-law has never applied to the area to which the proposed by-law would apply.

(6) Paragraphs 11 and 12 of section 7 of the Regulation are revoked and the following substituted:

11. If the charges are to be imposed on non-residential development, the board shall determine the charges, which shall be expressed as a rate to be applied to the board-determined GFA of the development and shall satisfy the following requirements:
 - i. The rate shall be the same throughout the area in which charges are to be imposed under the by-law.
 - ii. The rate shall be a rate determined such that it does not exceed the maximum rate, which is determined for each year of the proposed by-law by taking the lesser of,
 - A. the rate that, if applied over the period referred to in paragraph 1 to the estimated non-residential development in the area to which the by-law would apply and for which charges may be imposed, would not exceed the percentage of the forecasted growth-related net education land cost that is to be funded by charges on non-residential development, and
 - B. the rate determined under paragraph 12.
12. A rate referred to in sub-subparagraph 11 ii B shall be determined as follows:
 - i. In respect of the first year of the by-law, take the greater of,
 - A. the product of 1.05 and,
 1. if a by-law is currently in force, the non-residential rate set out in that by-law that would apply, on the day immediately before the day the proposed by-law would come into force, to the area to which the proposed by-law would apply,
 2. if a by-law is not currently in force, the non-residential rate set out in the most recent by-law that would have applied, on the day that by-law expired, to the area to which the proposed by-law would apply, or
 3. zero if a by-law has never applied to the area to which the proposed by-law would apply, and
 - B. the sum of \$0.10 and,
 1. if a by-law is currently in force, the non-residential rate set out in that by-law per square foot that would apply, on the day immediately before the day the proposed by-law would come into force, to the area to which the proposed by-law would apply,
 2. if a by-law is not currently in force, the non-residential rate set out in the most recent by-law per square foot that would have applied, on the day that the by-law expired, to the area to which the proposed by-law would apply, or
 3. zero if a by-law has never applied to the area to which the proposed by-law would apply, and
 - ii. In respect of the second year of the by-law and each subsequent year, if applicable, take the greater of,
 - A. the product of 1.05 and the non-residential rate determined under subparagraph 11 ii in respect of the previous year of the by-law, and
 - B. the sum of \$0.10 and the non-residential rate determined under subparagraph 11 ii in respect of the previous year of the by-law.

(7) Section 7 of the Regulation is amended by adding the following subsections:

- (2) For the purposes of estimating the number of new school pupils under paragraph 3.1 of subsection (1), the board shall only consider the most recently expired by-law if that by-law came into force no more than six years before the day the board intends to have the proposed by-law come into force.
- (3) For the purposes of determining the rate under subparagraphs 9.1 i and 12 i of subsection (1),
 - (a) if, with respect to the area to which the proposed by-law would apply, the area is currently the subject of more than one in force by-law, more than one expired by-law, or a combination of the two, the board shall use the lower of the rates set out in those by-laws; and
 - (b) if, with respect to the area to which the proposed by-law would apply, part of the area is currently the subject of an in force or expired by-law and part of the area is not the subject of any in force or expired by-laws, the board shall use zero.

3. Section 8 of the Regulation and the heading immediately before section 8 are revoked and the following substituted:

ALTERNATIVE PROJECTS - NOTICE

8. (1) For the purposes of subsection 257.53.1 (3) of the Act, the prescribed time period within which the board must provide notice to the Minister is at least 60 days prior to the day the board makes any changes to an alternative project or a proposed allocation of revenue approved under subsection 257.53.1 (2).

(2) For the purposes of subsection 257.53.1 (4) of the Act, the prescribed time period within which the Minister must notify the board that a proposed change shall not be made is not more than 60 days from the day the notice referred to in subsection (1) of this section is provided.

4. (1) Subparagraph 1 i of section 10 of the Regulation is amended by striking out “without the adjustments set out in that paragraph being made, and” at the end and substituting “and the number of existing school pupil places that could reasonably be used to accommodate those new school pupils”

(2) Paragraph 1 of section 10 of the Regulation is amended by adding the following subparagraphs:

- i.1 the board’s estimates under paragraph 3.1 of subsection 7 (1), for each of the years required under that paragraph,
- i.2 the board’s estimates of existing and planned school pupil places under paragraph 3.2 of subsection 7 (1), and

(3) Paragraph 4 of section 10 of the Regulation is revoked.

5. (1) Subsection 11 (1) of the Regulation is amended by striking out “shall be given in one of the following ways” in the portion before paragraph 1 and substituting “shall be given in one of the following ways and in accordance with subsection (3)”.

(2) Paragraph 1 of subsection 11 (1) of the Regulation is amended by striking out “fax” and substituting “electronic mail”.

(3) Section 11 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3) The notice referred to in subsection (1) shall be posted on the board’s website and contain the location, date and time of the public meeting.

6. (1) Paragraph 1 of subsection 12 (2) of the Regulation is amended by striking out “fax” and substituting “electronic mail”.

(2) Subsection 12 (4) of the Regulation is amended by striking out “fax” in the portion before paragraph 1 and substituting “electronic mail”.

7. Subsections 14 (3) and (4) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(3) Notice to a person or organization described in paragraph 1, 2 or 3 of subsection (2) shall be given by personal service, electronic mail or mail.

(4) The information required under subsection (5) to be set out in the notice shall be posted on the board’s website.

8. Subsections 15 (3) and (4) of the Regulation are revoked and the following substituted:

(3) Notice to a person or organization described in paragraph 1, 2, 3 or 4 of subsection (2) shall be given by personal service, electronic mail or mail.

(4) The information required under subsection (5) to be set out in the notice shall be posted on the board’s website.

9. (1) Subsection 16 (2) of the Regulation is amended by adding the following clause:

(a.1) for alternative projects for which the allocation of revenue raised by education development charges has been approved by the Minister under section 257.53.1 of the Act;

(2) Clause 16 (2) (c) of the Regulation is revoked.

10. Paragraph 7 of subsection 20 (1) of the Regulation is amended by adding “if applicable” after “The total declared value” at the beginning.

11. (1) The heading immediately before section 21 of the Regulation is amended by striking out “Pamphlets” and substituting “Information”.

(2) Subsection 21 (1) of the Regulation is amended by striking out the portion before clause (a) and substituting:

(1) For each education development charge by-law, a board shall post on its website,

(3) Subsection 21 (2) of the Regulation is amended by striking out “prepare the pamphlet” in the portion before clause (a) and substituting “post the information referred to in subsection (1) on its website”.

(4) Subsection 21 (3) of the Regulation is amended by striking out “pamphlet for the by-law” and substituting “information on its website”.

(5) Subsection 21 (4) of the Regulation is amended by striking out “pamphlet” in the portion before clause (a) and substituting “information on its website”.

(6) Subsections 21 (5), (6) and (7) of the Regulation are revoked.

Commencement

12. This Regulation comes into force on the later of November 1, 2019 and the day it is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 371/19

pris en vertu de la

LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 25 octobre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 20/98
(REDEVANCES D'AMÉNAGEMENT SCOLAIRES — DISPOSITIONS GÉNÉRALES)

1. Le Règlement de l'Ontario 20/98 est modifié par adjonction de l'article suivant :**EXONÉRATION POUR CERTAINS TYPES DE BIENS IMMEUBLES**

6.1 (1) Le conseil exonère le propriétaire des redevances d'aménagement scolaires si l'une des conditions suivantes est remplie :

1. Sous réserve du paragraphe (2), l'aménagement vise la construction, l'édification ou l'implantation d'un bâtiment ou d'une construction, devant servir à l'une des fins suivantes, ou d'un rajout ou d'une transformation à un tel bâtiment ou à une telle construction :
 - i. Une école privée.
 - ii. Un foyer de soins de longue durée, au sens de la *Loi de 2007 sur les foyers de soins de longue durée*.
 - iii. Une maison de retraite, au sens de la *Loi de 2010 sur les maisons de retraite*.
 - iv. Un hospice ou un autre établissement qui fournit des services de soins palliatifs.
 - v. Un centre de garde, au sens de la *Loi de 2014 sur la garde d'enfants et la petite enfance*.
 - vi. Un lieu commémoratif, un pavillon ou un terrain d'athlétisme appartenant à la Légion royale canadienne.
2. Le propriétaire est un collège d'arts appliqués et de technologie ouvert en vertu de la *Loi de 2002 sur les collèges d'arts appliqués et de technologie de l'Ontario*.
3. Le propriétaire est une université qui reçoit des fonds de fonctionnement réguliers et permanents du gouvernement de l'Ontario aux fins de l'enseignement postsecondaire.
4. Le propriétaire est un établissement autochtone prescrit pour l'application de l'article 6 de la *Loi de 2017 sur les établissements autochtones*.

(2) Si une partie seulement d'un bâtiment ou d'une construction, ou d'un rajout ou d'une transformation à un tel bâtiment ou à une telle construction, visé à la disposition 1 du paragraphe (1) servira à l'une des fins visées à cette disposition, seule la partie du bâtiment, de la construction, du rajout ou de la transformation est exonérée des redevances d'aménagement scolaires.

2. (1) La disposition 3 de l'article 7 du Règlement est modifiée par insertion de «et sous réserve de l'approbation du ministre visée à l'article 10» après «à son avis».

(2) L'article 7 du Règlement est modifié par adjonction des dispositions suivantes :

- 3.1 Le conseil estime, pour chacune des années visées à la disposition 1, le nombre total de nouveaux élèves qui étaient ou sont prévus en fonction des nouveaux logements qui ont été, depuis l'entrée en vigueur du règlement en vigueur ou, sous réserve du paragraphe (2), du règlement expiré le plus récent, selon le cas, construits dans le secteur où doivent être imposées les redevances en vertu du règlement proposé.
- 3.2 Le conseil calcule les nombres existant et prévu de places qui, à son avis et sous réserve de l'approbation du ministre visée à l'article 10, peuvent raisonnablement accueillir le nombre total estimatif de nouveaux élèves visés à la disposition 3.1.
- 3.3 Le conseil soustrait le nombre calculé en application de la disposition 3.2 du nombre estimé en application de la disposition 3.1.
- 3.4 Le conseil ajoute le nombre calculé en application de la disposition 3.3 au nombre estimé en application de la disposition 3.

(3) La disposition 4 de l'article 7 du Règlement est modifiée par remplacement de «au nombre de nouveaux élèves estimé en application de la disposition 3» par «au nombre de nouveaux élèves calculé en application de la disposition 3.4» à la fin de la disposition.

(4) La sous-sous-disposition 9.1 i A de l'article 7 du Règlement est modifiée par adjonction de la sous-sous-sous-disposition suivante :

3. de zéro, si aucun règlement ne s'est jamais appliqué au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé,

(5) La sous-sous-disposition 9.1 i B de l'article 7 du Règlement est modifiée par adjonction de la sous-sous-sous-disposition suivante :

3. de zéro, si aucun règlement ne s'est jamais appliqué au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé,

(6) Les dispositions 11 et 12 de l'article 7 du Règlement sont abrogées et remplacées par ce qui suit :

11. Le conseil fixe les redevances qui doivent être imposées sur un aménagement non résidentiel, lesquelles sont exprimées selon un taux à appliquer à la SPHOB fixée par le conseil à l'égard de l'aménagement et satisfont aux exigences suivantes :

- i. Le taux est le même dans tout le secteur où les redevances doivent être imposées en application du règlement.
- ii. Le taux est fixé de façon à ne pas dépasser le taux maximal, lequel est fixé pour chacune des années du règlement proposé en prenant le moindre des taux suivants :
 - A. le taux qui, s'il était appliqué au cours de la période visée à la disposition 1 à l'aménagement non résidentiel estimatif situé dans le secteur auquel s'appliquerait le règlement et sur lequel des redevances peuvent être imposées, ne dépasserait pas le pourcentage des dépenses immobilières nettes à fin scolaire liées à la croissance prévues qui doit être financé par des redevances imposées sur un aménagement non résidentiel,
 - B. le taux fixé en application de la disposition 12.

12. Le taux visé à la sous-sous-disposition 11 ii B est fixé comme suit :

- i. À l'égard de la première année du règlement, prendre le plus élevé de ce qui suit :
 - A. le produit de 1,05 et, selon le cas :
 1. s'il existe un règlement en vigueur, du taux non résidentiel qui y est indiqué et qui s'appliquerait, la veille du jour où le règlement proposé entrerait en vigueur, au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé.
 2. s'il n'existe pas de règlement en vigueur, du taux non résidentiel qui est indiqué dans le règlement le plus récent et qui se serait appliqué, le jour où ce règlement a expiré, au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé.
 3. de zéro, si aucun règlement ne s'est jamais appliqué au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé,
 - B. le total de 0,10 \$ et, selon le cas :
 1. s'il existe un règlement en vigueur, du taux non résidentiel par pied carré qui y est indiqué et qui s'appliquerait, la veille du jour où le règlement proposé entrerait en vigueur, au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé.
 2. s'il n'existe pas de règlement en vigueur, du taux non résidentiel par pied carré qui est indiqué dans le règlement le plus récent et qui se serait appliqué, le jour où ce règlement a expiré, au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé.
 3. de zéro, si aucun règlement ne s'est jamais appliqué au secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé,
- ii. À l'égard de la deuxième année du règlement et de chaque année subséquente, le cas échéant, prendre le plus élevé de ce qui suit :
 - A. le produit de 1,05 et du taux non résidentiel fixé en application de la sous-disposition 11 ii à l'égard de l'année précédente du règlement,
 - B. le total de 0,10 \$ et du taux non résidentiel fixé en application de la sous-disposition 11 ii à l'égard de l'année précédente du règlement.

(7) L'article 7 du Règlement est modifié par adjonction des paragraphes suivants :

(2) Aux fins d'estimation du nombre de nouveaux élèves en application la disposition 3.1 du paragraphe (1), le conseil tient uniquement compte du règlement expiré le plus récent si celui-ci est entré en vigueur au plus six ans avant le jour où le conseil a l'intention de faire entrer le règlement qu'il propose en vigueur.

(3) Aux fins de calcul du taux en application des sous-dispositions 9.1 i et 12 i du paragraphe (1) :

- a) si le secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé est déjà visé par plus d'un règlement en vigueur ou plus d'un règlement expiré, ou d'une combinaison des deux, le conseil utilise à l'égard du secteur le plus bas des taux énoncés dans ces règlements;
- b) si dans le secteur auquel s'appliquerait le règlement proposé une partie est déjà visée par un règlement en vigueur ou un règlement expiré et que le reste n'est visé par aucun règlement en vigueur ou expiré, le conseil utilise un taux de zéro.

3. L'article 8 du Règlement et l'intertitre qui précède immédiatement l'article 8 sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

PROJETS DE RECHANGE - AVIS

8. (1) Pour l'application du paragraphe 257.53.1 (3) de la Loi, le délai prescrit dans lequel le conseil doit fournir un avis au ministre est d'au moins 60 jours avant le jour où le conseil apporte des changements à un projet de rechange ou à une affectation proposée des recettes approuvée en application du paragraphe 257.53.1 (2).

(2) Pour l'application du paragraphe 257.53.1 (4) de la Loi, le délai prescrit dans lequel le ministre doit aviser le conseil qu'un changement proposé ne doit pas être apporté est d'au plus 60 jours à partir du jour où l'avis prévu au paragraphe (1) du présent article est fourni au ministre.

4. (1) La sous-disposition 1 i de l'article 10 du Règlement est modifiée par remplacement de «sans les redressements qui y sont énoncés» par «et le nombre existant de places pouvant raisonnablement accueillir ces nouveaux élèves» à la fin de la sous-disposition.

(2) La disposition 1 de l'article 10 du Règlement est modifiée par adjonction des sous-dispositions suivantes :

- i.1 le nombre estimé par le conseil en application de la disposition 3.1 du paragraphe 7 (1) pour chacune des années exigées par cette disposition,
- i.2 les nombres existant et prévu de places estimés par le conseil en application de la disposition 3.2 du paragraphe 7 (1),

(3) La disposition 4 de l'article 10 du Règlement est abrogée.

5. (1) Le paragraphe 11 (1) du Règlement est modifié par remplacement de «est donné, selon le cas» par «est donné conformément au paragraphe (3) et, selon le cas» dans le passage qui précède la disposition 1.

(2) La disposition 1 du paragraphe 11 (1) du Règlement est modifiée par remplacement de «par télécopieur» par «par courrier électronique».

(3) L'article 11 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3) Le préavis visé au paragraphe (1) est affiché sur le site Web du conseil et précise le lieu, la date et l'heure de la réunion publique.

6. (1) La disposition 1 du paragraphe 12 (2) du Règlement est modifiée par remplacement de «télécopieur» par «courrier électronique».

(2) Le paragraphe 12 (4) du Règlement est modifiée par remplacement de «télécopieur» par «courrier électronique» dans le passage qui précède la disposition 1.

7. Les paragraphes 14 (3) et (4) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(3) L'avis donné à une personne ou à un organisme visé à la disposition 1, 2 ou 3 du paragraphe (2) l'est par signification à personne, par courrier électronique ou par courrier.

(4) Les renseignements qui doivent être énoncés dans l'avis en application du paragraphe (5) sont affichés sur le site Web du conseil.

8. Les paragraphes 15 (3) et (4) du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

(3) L'avis donné à une personne ou à un organisme visé à la disposition 1, 2, 3 ou 4 du paragraphe (2) l'est par signification à personne, par courrier électronique ou par courrier.

(4) Les renseignements qui doivent être énoncés dans l'avis en application du paragraphe (5) sont affichés sur le site Web du conseil.

9. (1) Le paragraphe 16 (2) du Règlement est modifié par adjonction de l'alinéa suivant :

a.1) aux fins des projets de rechange pour lesquels le ministre a approuvé, en vertu de l'article 257.53.1 de la Loi, l'affectation des recettes recueillies au moyen des redevances d'aménagement scolaires;

(2) L'alinéa 16 (2) c) du Règlement est abrogé.

10. La disposition 7 du paragraphe 20 (1) du Règlement est modifiée par insertion de «, le cas échéant,» après «La valeur déclarée totale» au début de la disposition.

11. (1) L'intertitre qui précède immédiatement l'article 21 du Règlement est modifié par remplacement de «Brochures» par «Renseignements».

(2) Le paragraphe 21 (1) du Règlement est modifié par remplacement du passage qui précède l'alinéa a) par ce qui suit :

(1) Pour chaque règlement de redevances d'aménagement scolaires, le conseil affiche sur son site Web ce qui suit :

(3) Le paragraphe 21 (2) du Règlement est modifié par remplacement de «prépare la brochure» par «affiche les renseignements visés au paragraphe (1) sur son site Web» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(4) Le paragraphe 21 (3) du Règlement est modifié par remplacement de «révise la brochure au besoin» par «révise au besoin les renseignements affichés sur son site Web».

(5) Le paragraphe 21 (4) du Règlement est modifié par remplacement de «réviser la brochure» par «réviser les renseignements affichés sur son site Web» dans le passage qui précède l'alinéa a).

(6) Les paragraphes 21 (5), (6) et (7) du Règlement sont abrogés.

Entrée en vigueur

12. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} novembre 2019 et du jour de son dépôt.

47/19

ONTARIO REGULATION 372/19

made under the

EDUCATION ACT

Made: November 7, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 444/98
(DISPOSITION OF SURPLUS REAL PROPERTY)

1. The title to Ontario Regulation 444/98 is amended by adding “and acquisition of real property” at the end.
2. The Regulation is amended by adding the following Part:

**PART III
NOTICE OF ACQUISITIONS**

15. (1) For the purposes of subsection 195 (1.1) of the Act, the prescribed time period within which the board must provide notice to the Minister is at least 60 days prior to the day the board acquires or applies for an approval to expropriate a school site or any other land under subsection 195 (1).

(2) For the purposes of subsection 195 (1.2) of the Act, the prescribed time period within which the Minister must notify the board that the proposed acquisition or application to expropriate shall not proceed is not more than 60 days from the day the notice referred to in subsection (1) of this section is provided.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:
Pris par :

Le ministre de l'Éducation,

STEPHEN LECCE
Minister of Education

Date made: November 7, 2019
Pris le : 7 novembre 2019

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 372/19

pris en vertu de la

LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 7 novembre 2019

déposé le 8 novembre 2019

publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 444/98

(ALIÉNATION DE BIENS IMMEUBLES EXCÉDENTAIRES)

1. Le titre du Règlement de l'Ontario 444/98 est modifié par insertion de «et acquisition de biens immeubles» à la fin du titre.

2. Le Règlement est modifié par adjonction de la partie suivante :

PARTIE III**AVIS CONCERNANT LES ACQUISITIONS**

15. (1) Pour l'application du paragraphe 195 (1.1) de la Loi, le délai prescrit dans lequel le conseil doit aviser le ministre est d'au moins 60 jours avant le jour où le conseil acquiert ou demande l'approbation d'exproprier un emplacement scolaire ou un autre bien-fonds en vertu du paragraphe 195 (1).

(2) Pour l'application du paragraphe 195 (1.2) de la Loi, le délai prescrit dans lequel le ministre doit aviser le conseil qu'il ne doit pas procéder à l'acquisition ou à la demande d'expropriation proposée est d'au plus 60 jours à partir du jour où l'avis prévu au paragraphe (1) du présent article est fourni.

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

Le ministre de l'Éducation,

STEPHEN LECCE
Minister of Education

Date made: November 7, 2019

Pris le : 7 novembre 2019

47/19

ONTARIO REGULATION 373/19

made under the

EDUCATION ACT

Made: November 6, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 43/10
(PROVINCIAL INTEREST IN EDUCATION)

1. Ontario Regulation 43/10 is amended by adding the following Part:**PART II
URGENT REVIEW****Urgent situation, PDSB****10. (1)** In this Part,

“Board” means the Peel District School Board.

(2) This Part applies if the Minister is of the opinion that an urgent situation exists in the Board with respect to,

- (a) a matter described in paragraph 1, 2, 3, 4 or 5 of subsection 2 (2); or
- (b) the performance of any of the following in carrying out their duties under the Act or any other Act, or under any policy, guideline, directive or regulation made under the Act or any other Act:
 - (i) The Board.
 - (ii) Current members, chairs or directors of education of the Board.
 - (iii) Former members, chairs or directors of education of the Board.

Expedited performance review

11. (1) If the Minister has concerns regarding the performance of the Board or any person referred to in subclause 10 (2) (b) (ii) or (iii) with respect to a matter referred to or described in subsection 10 (2), the Minister may provide for an expedited review of the performance of the Board with respect to that matter.

(2) An expedited review shall be conducted by one or more individuals appointed by the Minister.

(3) The Minister may provide procedural directions with respect to the expedited review and may establish timelines respecting any requirement under this Part.

(4) The Minister’s powers under subsection (3) may be delegated in writing to the individual or individuals appointed under subsection (2).

Duty to co-operate

12. (1) The Board and any person referred to in subclause 10 (2) (b) (ii) shall co-operate fully with any review under this Part and shall take all necessary steps to facilitate the review, including complying with all procedural directions and timelines established under section 11.

(2) If the individual or individuals appointed by the Minister to conduct the expedited review advise the Minister that, in their opinion, the Board or any person referred to in subclause 10 (2) (b) (ii) is not meeting his, her or its obligations under subsection (1) of this section, the individual or individuals shall report the failure to the Minister and if the Minister agrees with the opinion, he or she may advise the Board in writing that he or she has concerns that the failure may be an act or omission by the Board that contravenes this regulation.

Report

13. (1) After an expedited review is completed, the individual or individuals who conducted the review shall prepare a report that,

- (a) describes the Board’s performance with respect to the matter reviewed; and
- (b) if the individual or individuals who conducted the review consider it appropriate to do so, recommends measures to improve the Board’s performance with respect to the matter reviewed.

(2) The individual or individuals who conducted the review shall submit the report to the Minister and give a copy to the Board.

Minister's recommendations

14. (1) After considering the report, the Minister may,

- (a) issue any directions to the Board he or she considers necessary to address any material deficiencies in the Board's performance revealed by the report; and
- (b) require the Board to submit an expedited plan to address any material deficiencies in the Board's performance revealed by the report.

(2) The Board shall comply with any directions issued under clause (1) (a) within the timelines set by the Minister.

(3) The Board shall ensure that, assuming that the Board complies with any directions issued under clause (1) (a) within the timelines set by the Minister, the expedited plan submitted under clause (1) (b) is adequate to address any material deficiencies in the Board's performance revealed by the report.

Revocation

15. This Part is revoked on December 31, 2020.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 373/19

pris en vertu de la

LOI SUR L'ÉDUCATION

pris le 6 novembre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 43/10
(INTÉRÊTS DE LA PROVINCE EN MATIÈRE D'ÉDUCATION)

1. Le Règlement de l'Ontario 43/10 est modifié par adjonction de la partie suivante :**PARTIE II
EXAMEN URGENT****Situation urgente : PDSB****10. (1)** La définition qui suit s'applique à la présente partie :

«Conseil» Le Peel District School Board.

(2) La présente partie s'applique si le ministre est d'avis qu'il existe une situation d'urgence au Conseil en ce qui a trait :

- a) soit à une question visée à la disposition 1, 2, 3, 4 ou 5 du paragraphe 2 (2);
- b) soit au rendement de l'une ou l'autre des personnes ou entités suivantes dans l'exercice des fonctions que leur attribuent la Loi ou toute autre loi, ou toute politique, ligne directrice, ou directive établie ou tout règlement pris en vertu de la Loi ou de toute autre loi :
 - (i) Le Conseil.
 - (ii) Les membres actuels, présidents ou directeurs de l'éducation du Conseil.
 - (iii) Les anciens membres, présidents ou directeurs de l'éducation du Conseil.

Examen accéléré du rendement

11. (1) Le ministre peut prévoir l'examen accéléré du rendement du Conseil en ce qui a trait à une question visée ou indiquée au paragraphe 10 (2) si le rendement du Conseil ou de toute personne visée au sous-alinéa 10 (2) b) (ii) ou (iii) à cet égard le préoccupe.

(2) L'examen accéléré est effectué par un ou plusieurs particuliers nommés par le ministre.

(3) Le ministre peut, par voie de directives, prévoir la marche à suivre pour l'examen accéléré et peut fixer des délais concernant toute exigence prévue par la présente partie.

(4) Le ministre peut déléguer par écrit les pouvoirs que lui confère le paragraphe (3) au particulier ou aux particuliers nommés au titre du paragraphe (2).

Obligation de collaborer

12. (1) Le Conseil et toute personne visée au sous-alinéa 10 (2) b) (ii) collaborent pleinement à tout examen effectué en vertu de la présente partie et prennent toutes les mesures nécessaires pour le faciliter, notamment en se conformant aux directives concernant la marche à suivre et aux délais visés à l'article 11.

(2) Si le ou les particuliers nommés par le ministre pour effectuer l'examen accéléré informent le ministre qu'à leur avis le Conseil ou toute personne visée au sous-alinéa 10 (2) b) (ii) ne s'acquitte pas des obligations que lui impose le paragraphe (1), ils signalent le manquement au ministre et, s'il est du même avis qu'eux, le ministre peut informer le Conseil par écrit qu'il craint que ce manquement ne constitue un acte ou une omission du Conseil qui contrevient au présent règlement.

Rapport

13. (1) Après avoir terminé l'examen accéléré, le ou les particuliers qui l'ont effectué rédigent un rapport dans lequel :

- a) ils indiquent le rendement du Conseil en ce qui a trait à la question examinée;
- b) ils recommandent, s'ils estiment approprié de le faire, des mesures visant à améliorer le rendement du Conseil en ce qui a trait à la question examinée.

(2) Le ou les particuliers qui ont effectué l'examen présentent le rapport au ministre et en remettent une copie au Conseil.

Recommandations du ministre

14. (1) Après avoir étudié le rapport, le ministre peut :

- a) donner au Conseil les directives qu'il estime nécessaires pour combler toute lacune importante dans son rendement révélée par le rapport;
- b) exiger que le Conseil présente un plan accéléré pour combler toute lacune importante dans son rendement révélée par le rapport.

(2) Le Conseil se conforme aux directives qui lui sont données en vertu de l'alinéa (1) a) dans les délais que fixe le ministre.

(3) Le Conseil, en presumant qu'il se conforme aux directives qui lui sont données en vertu de l'alinéa (1) a) dans les délais que fixe le ministre, veille à ce que le plan accéléré présenté en application de l'alinéa (1) b) permette de combler adéquatement toute lacune importante dans le rendement du Conseil révélée par le rapport.

Abrogation

15. La présente partie est abrogée le 31 décembre 2020.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

47/19

ONTARIO REGULATION 374/19

made under the

PUBLIC SERVICE OF ONTARIO ACT, 2006

Made: November 7, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 147/10

(PUBLIC BODIES AND COMMISSION PUBLIC BODIES - ETHICS EXECUTIVE FOR CERTAIN PUBLIC
SERVANTS)

1. Items 7, 8, 8.1, 12, 14.1, 15, 17, 22.1, 25, 30, 31, 33, 35.2, 37.1, 47.1, 68, 73, 73.1 and 86 of Table 1 of Ontario Regulation 147/10 are amended by striking out “Executive chair of Tribunals Ontario” in Column 2 of each item and substituting in each case “Executive director of Tribunals Ontario”.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:
Pris par :

Le président du Conseil du Trésor,

PETER BETHLENFALVY
President of the Treasury Board

Date made: November 7, 2019
Pris le : 7 novembre 2019

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 374/19

pris en vertu de la

LOI DE 2006 SUR LA FONCTION PUBLIQUE DE L'ONTARIO

pris le 7 novembre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 147/10

(ORGANISMES PUBLICS ET ORGANISMES PUBLICS RATTACHÉS À LA COMMISSION - RESPONSABLE DE
L'ÉTHIQUE POUR CERTAINS FONCTIONNAIRES)

1. Les points 7, 8, 8.1, 12, 14.1, 15, 17, 22.1, 25, 30, 31, 33, 35.2, 37.1, 47.1, 68, 73, 73.1 et 86 du tableau 1 du Règlement de l'Ontario 147/10 sont modifiés par remplacement de «Président exécutif de Tribunaux décisionnels Ontario» par «Directeur général de Tribunaux décisionnels Ontario» à la colonne 2.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

Le président du Conseil du Trésor,

PETER BETHLENFALVY
President of the Treasury Board

Date made: November 7, 2019

Pris le : 7 novembre 2019

47/19

ONTARIO REGULATION 375/19

made under the

PUBLIC SERVICE OF ONTARIO ACT, 2006

Made: November 7, 2019
Filed: November 8, 2019
Published on e-Laws: November 8, 2019
Printed in *The Ontario Gazette*: November 23, 2019

Amending O. Reg. 148/10

(DELEGATION BY PUBLIC SERVICE COMMISSION UNDER SUBSECTION 44 (4) OF THE ACT)

1. Items 0.1, 1, 2, 4, 5.1, 6, 7.1, 9.1, 11, 12, 13, 13.0.1, 13.1, 13.2, 18.1, 26, 28.1, 28.2 and 35 of Table 1 of Ontario Regulation 148/10 are amended by striking out “Executive chair of Tribunals Ontario” in Column 2 of each item and substituting in each case “Executive director of Tribunals Ontario”.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:
Pris par :

Le président du Conseil du Trésor,

PETER BETHLENFALVY
President of the Treasury Board

Date made: November 7, 2019
Pris le : 7 novembre 2019

47/19

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 375/19

pris en vertu de la

LOI DE 2006 SUR LA FONCTION PUBLIQUE DE L'ONTARIO

pris le 7 novembre 2019
déposé le 8 novembre 2019
publié sur le site Lois-en-ligne le 8 novembre 2019
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 23 novembre 2019

modifiant le Règl. de l'Ont. 148/10

(DÉLÉGATION PAR LA COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE EN VERTU DU PARAGRAPHE 44 (4) DE
LA LOI)

1. Les points 0.1, 1, 2, 4, 5.1, 6, 7.1, 9.1, 11, 12, 13, 13.0.1, 13.1, 13.2, 18.1, 26, 28.1, 28.2 et 35 du tableau 1 du Règlement de l'Ontario 148/10 sont modifiés par remplacement de «Président exécutif de Tribunaux décisionnels Ontario» par «Directeur général de Tribunaux décisionnels Ontario» à la colonne 2.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

Le président du Conseil du Trésor,

PETER BETHLENFALVY
President of the Treasury Board

Date made: November 7, 2019

Pris le : 7 novembre 2019

47/19

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website.

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne.

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

INDEX 47

Government Notices Respecting Corporations	3383
Avis du gouvernement relatifs aux compagnies	3383
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act	3383
Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés	3383
Cancellation of Certificate of Incorporation (Corporations Tax Act Defaulters)	3383
Annulation de certificat de constitution (Non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés)	3383
Certificate of Dissolution	3385
Certificat de dissolution	3385
Cancellation of Certificate of Incorporation (Business Corporations Act)	3387
Annulation de certificat de constitution en personne morale (Loi sur les sociétés par actions)	3387
Government Notices — Other	3388
Avis du gouvernement — Autres	3388
Marriage Act	3388
Loi sur le mariage	3388
Cancellation for Cause (Business Corporations Act)	3388
Annulation à juste titre (Loi sur les sociétés par actions)	3388
Erratum Notice	3388
Avis d'erreur	3388
Change of Name Act	3389
Loi sur le Changement de Nom	3389
Applications to Provincial Parliament — Private Bills	3395
Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	3395
Applications to Provincial Parliament	3395
Demandes au Parlement provincial	3395
Corporation Notices	3395
Avis relatifs aux compagnies	3395
SALE OF LAND FOR TAX ARREARS BY PUBLIC TENDER	3395
VENTES DE TERRAINS PAR APPEL D'OFFRES POUR ARRIÈRE D'IMPÔT	3395
THE CORPORATION OF THE CITY OF CLARENCE-ROCKLAND	
LA CORPORATION DE LA CITÉ DE CLARENCE-ROCKLAND	3396
PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	3399
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION	3399
DEVELOPMENT CORPORATIONS ACT	O. Reg. 367/19
EDUCATION ACT	O. Reg. 371/19
EDUCATION ACT	O. Reg. 372/19
EDUCATION ACT	O. Reg. 373/19
FREEDOM OF INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT	O. Reg. 366/19
PENSION BENEFITS ACT	O. Reg. 368/19
PENSION BENEFITS ACT	O. Reg. 369/19
PENSION BENEFITS ACT	O. Reg. 370/19
PUBLIC SERVICE OF ONTARIO ACT, 2006	O. Reg. 374/19
PUBLIC SERVICE OF ONTARIO ACT, 2006	O. Reg. 375/19
Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario	3453
Information Text for Ontario Gazette	3454

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format :

- 1) Envoyer les annonces dans le format Word.doc par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette ou en visionnant une copie imprimée à une bibliothèque locale.

Abonnement :

Le tarif d'abonnement annuel est de 126,50\$ + T.P.S. pour 52 ou 53 numéros hebdomadaires débutant le premier samedi du mois de janvier (payable à l'avance) L'inscription d'un nouvel abonnement au courant de l'année sera calculée de façon proportionnelle pour la première année. Un nouvel abonné peut commander des copies d'éditions précédentes de la Gazette au coût d'une copie individuelle si l'inventaire le permet.

Le remboursement pour l'annulation d'abonnement sera calculé de façon proportionnelle à partir de 50% ou moins selon la date. Pour obtenir de l'information sur l'abonnement ou les commandes s.v.p. téléphonez le (416) 326-5306 durant les heures de bureau.

Copies individuelles :

Des copies individuelles de la Gazette peuvent être commandées en direct en ligne au site www.serviceontario.ca/publications ou en téléphonant 1-800-668-9938.

Options de paiement :

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte Visa ou MasterCard ou chèques ou mandats fait à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES. Toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO

Direction de la gestion des revenus, Publications Ontario

222, rue Jarvis, 8ème étage, Toronto, Ontario M74 0B6

Téléphone (416) 326-5306

Paiement – Annonces :

Pour le traitement rapide les clients peuvent faire leur paiement au moyen de la carte Visa ou MasterCard ou lorsqu'ils soumettent leurs annonces. Les frais peuvent également être facturés.

MINISTÈRES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO S.V.P. NOTEZ

Paiements par écriture de journal seulement. S.V.P. communiquez avec le bureau de la Gazette au 416 326-5310 ou à Gazette@ontario.ca.



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a Word.doc format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette or by viewing a printed copy at a local library.

Subscriptions:

The annual subscription rate is \$126.50 + H.S.T. for 52 or 53 weekly issues beginning the first Saturday in January, payable in advance. In-year new subscriptions will be pro-rated for the first year. A new subscriber may order back issues of the Gazette at the single-copy rate as inventory permits.

Refunds for cancelled subscriptions will be pro-rated from 50% or less depending upon date. For subscription information/orders please call (416) 326-5306 during normal business hours.

Single Copies:

Individual Gazette copies may be ordered on-line through the website at www.serviceontario.ca/publications or by phone at 1-800-668-9938.

Payment Options:

Subscriptions may be paid by VISA or MasterCard or by Cheque or Money order payable to THE MINISTER OF FINANCE. All subscription enquiries and correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE

Publications Ontario Financial Unit

222 Jarvis Street, 8th Floor, Toronto, Ontario M7A 0B6

Telephone: (416) 326-5306

Payment – Notices:

For fastest processing clients may pay by VISA or MasterCard when submitting notices. Charges may also be invoiced.

ONTARIO GOVERNMENT MINISTRIES PLEASE NOTE:

Payment by Journal Entry only. Please contact the Gazette office at 416 326-5310 or at Gazette@ontario.ca

